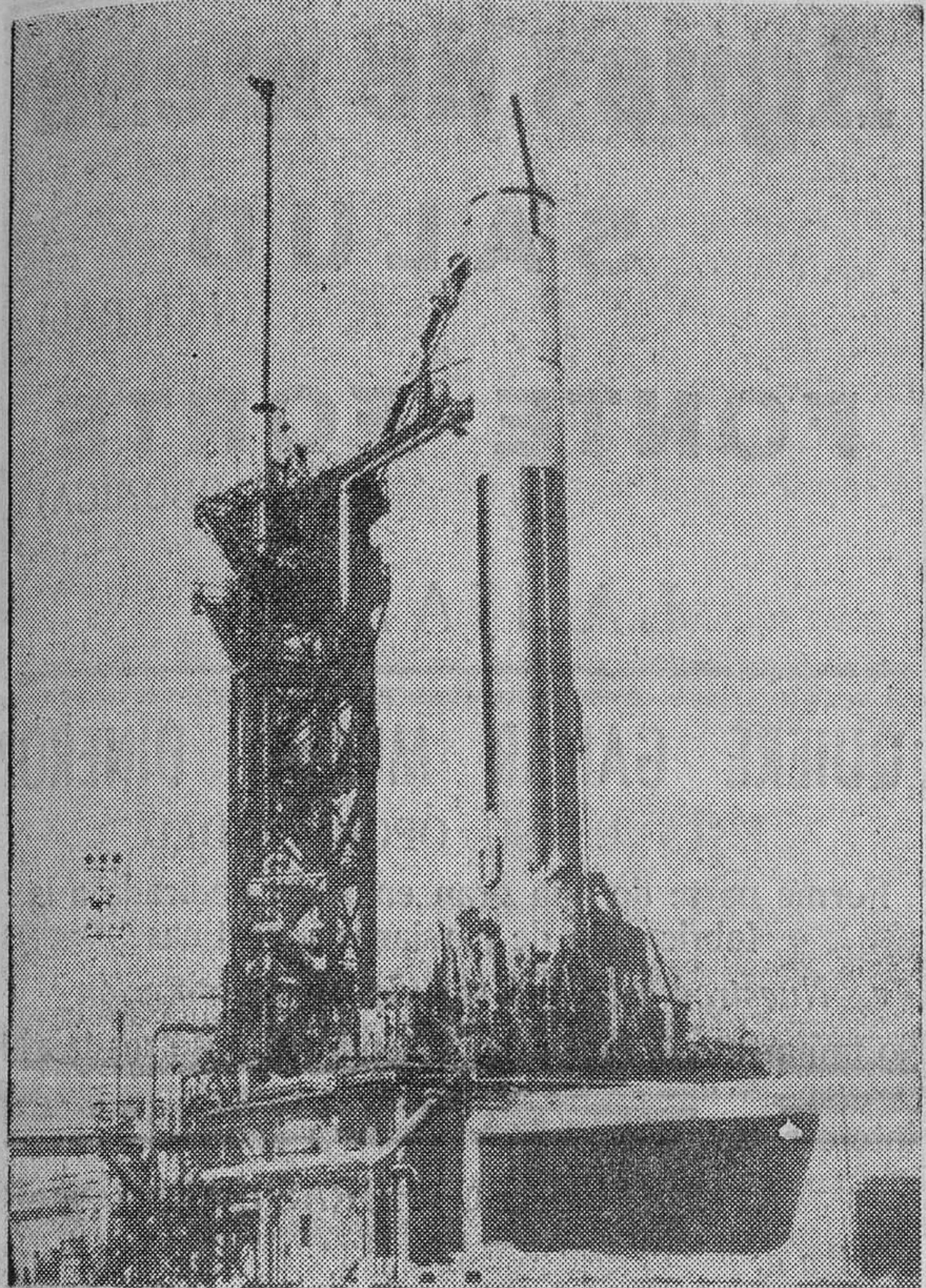


**CALMANTE**  
**VITAMINADO**  
CALMA Y ANIMA  
la tableta que da bienestar CONSULTE A SU MEDICO

## EL PASEO ESPACIAL DE CERNAN, FUERA DE LA CAPSULA, DURO DOS HORAS



Días antes de ser lanzado el "Gémini IX", con los dos astronautas a bordo, y cuya nave espacial aun permanece en órbita, los Estados Unidos lanzaron al espacio el gigantesco satélite "Surveyor" con dirección a la Luna, en cuya superficie se posó suavemente, con todo éxito. En la fotografía aparece el cohete "Atlas-Centauro", en su plataforma del Cabo Cañaveral, listo para ser lanzado.

UNIDO POR EL TUBO DE OXIGENO, DIO VUELTAS A LA NAVE, TOMO UNA PELICULA Y REALIZO OBSERVACIONES CIENTIFICAS

NO PUDO EMPLEAR LA «SILLA VOLADORA». QUE COSTABA GRAN TRABAJO DESPLEGAR

Hubo una avería en el «Gémini IX», pero de escasa importancia

HOUSTON (Centro Espacial), 5. — A las 16,03 hora española, Cernan ha comunicado al centro de control que abría la escotilla en preparación para el paseo espacial.

El centro de control informa que Cernan ha abandonado la cabina espacial, dando comienzo al paseo espacial.

El copiloto Cernan salió de la capsula espacial a las 16,06 hora española. Va unido al "cordón umbilical" que le proporciona oxígeno.

"Muchacho, es hermoso esto afuera", dijo Cernan al piloto Stafford, que ha permanecido en la capsula.

El "Géminis 9" vuela en estos momentos a 28.000 kilómetros por hora a una altura de 288 kilómetros sobre el Pacífico, entre Hawai y la costa occidental de México.

Cernan lanza un "aleyuya" cuando, puesto de pie, contempla bajo él el vasto panorama de la Tierra desplegado ante sus ojos.

El paseo espacial de Cernan será, si se desarrolla conforme a lo previsto, el más espectacular hasta ahora en la historia de la conquista del espacio. Durará dos horas y media y en el curso del mismo viajará libre, separado del vehículo espacial "Géminis 9" por sus propios medios. Cernan está en contacto por radio con el comandante piloto durante su intento.

El traje espacial de Cernan está compuesto de 14 capas distintas de tejidos para proteger su cuerpo contra el calor del sol, "durante el día" y contra el intenso frío durante la "noche".

"Es un extraño mundo este de afuera", ha dicho Cernan a Stafford.

A las 16,13 hora española, Cernan y Stafford estuvieron incommunicados un momento.

PASA A LA PAGINA 2

## SESENTA DUROS DE RECOMPENSA POR DEVOLVER CIEN MIL PESETAS EN JOYAS



El alcalde de Valencia, señor Rincón de Arellano, ha entregado a Joaquín Fabra Feltrer 2.500 pesetas como recompensa por haber devuelto un paquete de joyas hallado en la vía pública y valorado en cien mil pesetas. También entregó otras tantas a sus compañeros del servicio de limpieza Federico Cuencana Belleró. Cinco mil pesetas más fueron entregadas por la Empresa Arrendataria de Limpieza Pública, en donde prestan sus servicios. Previamente el dueño de las joyas había dado sesenta duros a los honrados funcionarios. Este dinero fue rechazado.

## La diplomacia española va ganando bazas en las negociaciones sobre Gibraltar

HAY SOLUCIONES PARA LOS DISTINTOS ASPECTOS DE LA CUESTION

Pueden resolverse sin humillaciones para ninguno de los dos países

ASUNCION (Paraguay), 5. — "Han comenzado unas negociaciones de trascendencia histórica. En Londres, en la segunda quincena de mayo, los ministros de Asuntos extranjeros de Gran Bretaña, y de España, señores Stewart y Castiella, se han entrevistado para celebrar conversaciones sobre Gibraltar, posesión inglesa anclada en el extremo Sur del territorio español, de acuerdo con las recomendaciones del Comité de Descolonización de las Naciones Unidas".

Así comienza un interesante artículo del doctor don José Luis Blanco Briones, jurista paraguayo, publicado en el diario "Patria".

"El señor Castiella definió la postura

española al llegar a la capital británica": "Si fuéramos capaces de encontrar una buena solución, daríamos al mundo un ejemplo de cómo un acto de descolonización puede resolverse a través de la cooperación de los países interesados, sin humillaciones para ninguno de los dos."

El doctor Blanco Briones sigue: "Son tres los objetivos españoles: llegar a un acuerdo, liquidar una anacrónica situación colonial, preservar los intereses de las dos partes en litigio."

Ningún español puede olvidar que Gibraltar no se rindió a los ingleses, sino al grupo de países aliados que defendían los derechos del archiduque de Austria a la Corona de España, allá por los comienzos del siglo XVIII. Esa herida continúa abierta, irritada por la sal de una soberanía cercenada, por la ausencia del ondear de una bandera.

España ha tratado repetidas veces de recuperar el Peñón por las armas. Todo el siglo XVIII registra tentativas españolas

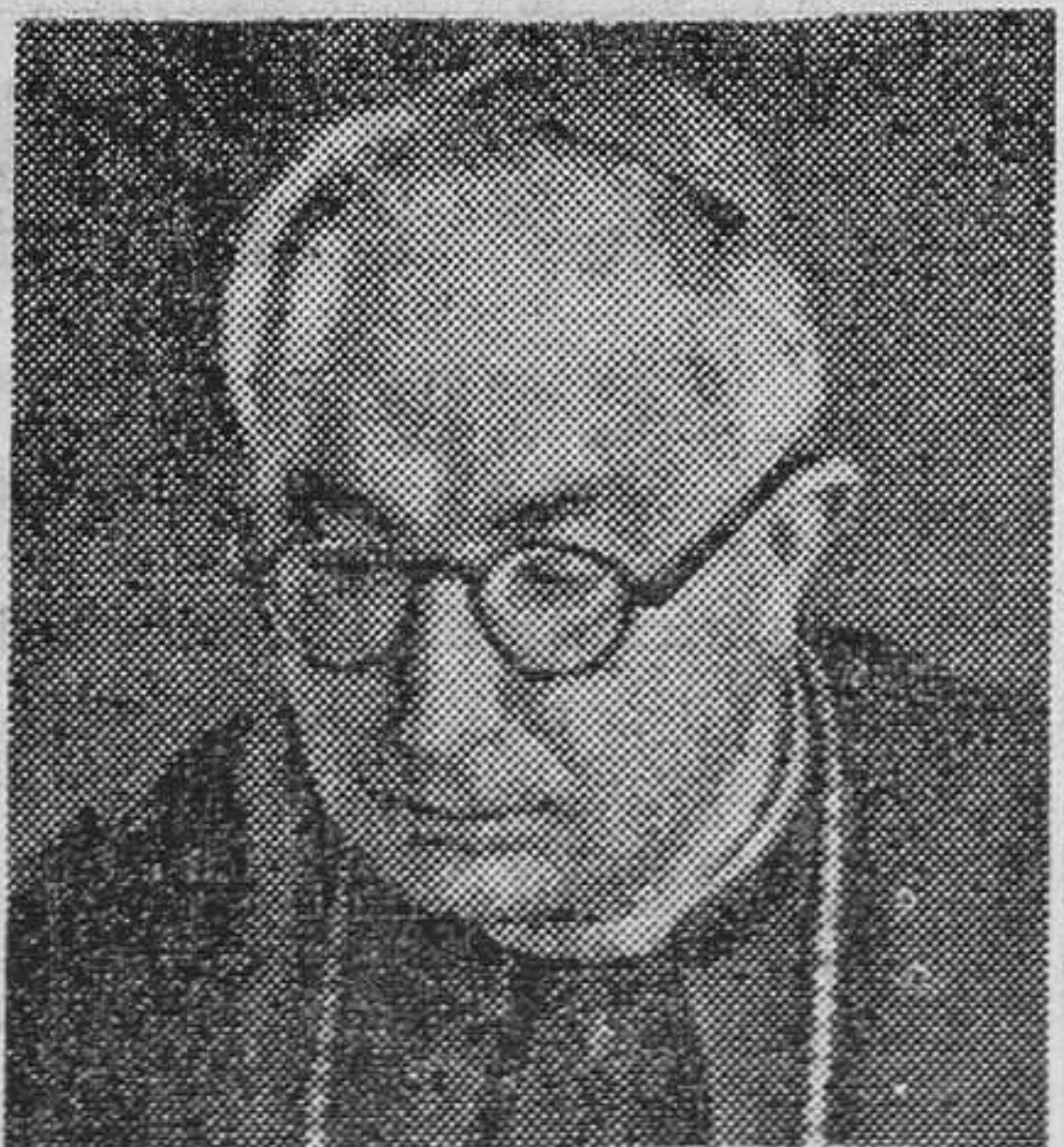
PASA A LA PAGINA 7

## EL ARZOBISPO DE VALENCIA, HERIDO EN ACCIDENTE DE AUTOMOVIL

EL DOCTOR OLAECHEA SUFRIO DIVERSAS LESIONES EN LA CABEZA

JATIVA (Valencia), 5.—El arzobispo de Valencia, doctor Olaechea, y su familiar don Joaquín Mestres, han resultado heridos en un accidente de automóvil registrado en el kilómetro 186 de la carretera de Murcia-Alicante-Valencia, a la altura de Játiva.

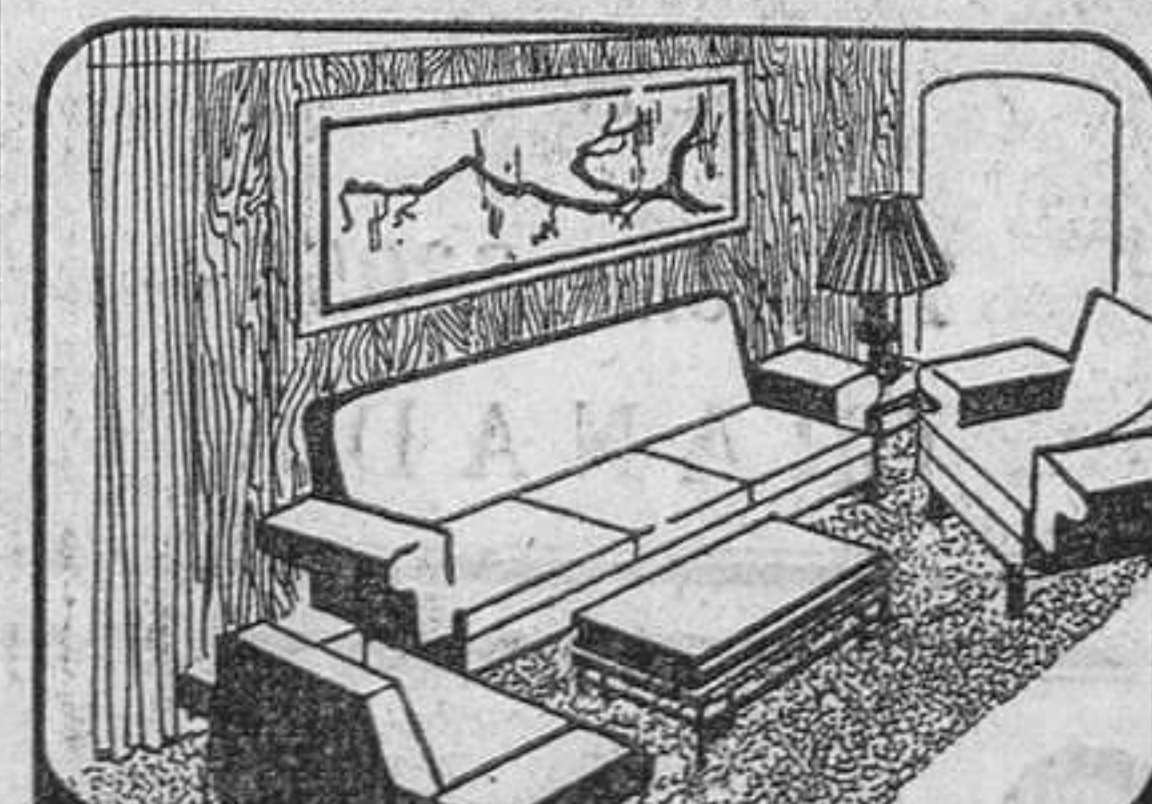
Por causas que se ignoran, el automóvil en que viajaban sufrió un despiste y el prelado y su secretario sufrieron diversas lesiones. El doctor Olaechea resultó con heridas contusas en el cráneo y en la cara y ligero «shock» traumático. El señor Mestres, herido contuso en el hombro derecho. Las víctimas fueron asistidas de urgencia en la clínica del doctor don Joaquín Vila, quien se reservó el pronóstico de los dos heridos. El doctor Olaechea se dirigía a Alcoy. Después de ser curados, el arzobispo y su familiar fueron trasladados a Valencia.—CIFRA.



NADIE QUIERE SER MENOS



—Todas mis amigas siguen un régimen para adelgazar, con vistas al verano. ¡Dáme uno para mí también!



TRESILLOS Y TAPIERIAS  
PIEZAS DE ALTA CALIDAD

BODAS DE ORO



COBIAN  
MESONES, 20

\* BLUSONES  
\* CHAQUETAS  
\* CAMISAS  
\* DEPORTIVAS

UN GRAN SUERTIDO

La Santa Cruz

-- ZACATIN, 43 --

\* Y PANTALONES  
\* CLASICOS Y  
\* DE FANTASIA



# Buen gobernante

Pocos días le han bastado a don Antonio Luis Soler Bans, gobernador civil y jefe provincial de Granada, para ganar la voluntad de todos. Desde su llegada a nuestra ciudad mantiene un firme criterio de renovación en la política provincial, predicando con el ejemplo constante de su trabajo desvelado y de su preocupación que alcanza a todos los sectores y aspectos de la vida de la provincia. Apenas incorporado a sus cargos de Gobierno civil y de la Jefatura del Movimiento, el señor Soler Bans estableció contactos directos y humanos con los problemas de todo orden que aquejan a la provincia.

Sus conceptos lúcidos de la política y de la administración le permiten afrontar los problemas con una clarificante realidad. Todavía es muy poco tiempo para que su mandato pueda celebrarse con el recuento de una obra material patente, pero sí le conocemos bien ya los granadinos para saber que de él puede esperarse mucho la provincia.

Don Antonio Luis Soler Bans es un gobernador con deseo de legar a nuestra provincia una obra material que constituya el punto de partida para una vigorosa potenciación económica. Desde el primer instante de su llegada, en que se puso en contacto personal con los albergues provisionales, el señor Soler Bans trabaja para abolir cuadro tan desconsolador.

Con firmeza y rectitud, el señor Soler Bans viene acometiendo los muy variados y graves problemas que gravitan sobre la provincia. Su singular formación sindical se delata en que ejercita el mando con disciplina, pero con humanidad. No es hombre, por otro lado, que se pierda en la diversidad y magnitud de los problemas provinciales, sino que tiene establecido una escala de valores, siendo el de las viviendas el que, en principio, le afecta de manera fundamental. Su gestión incansable viene testimoniada por su preocupación por todo; por la Sierra, por nuestro turismo, por el campo, la emigración y la industrialización.

En don Antonio Luis Soler Bans se advierte la palpación permanente de su entrega a Granada. Como buen gobernante, para el señor Soler Bans el mando es una servidumbre, que él cumple, no sólo con eficacia, sino también con auténtico calor humano. No es sólo su rectitud y que sepa escuchar a todos, sino que sabe comprender, subordinando todos los intereses y su paz personal a los problemas de la provincia que sirve.

Ha sabido despertar el señor Soler Bans en torno suyo entusiasmos y voluntades, porque en él ven todos los granadinos al gobernante recto que despliega su trascendente labor con entereza y sinceridad. Hombre de acción y con un poderoso sentido de la responsabilidad, don Antonio Soler Bans vive permanentemente la vida de Granada.

# Paseo espacial

VIENE DE LA PAGINA PRIMERA

"Está algo oscuro aquí afuera", dijo Cernan cuando pudo establecer contacto nuevamente.

El centro de control informa que Cernan lleva a cabo su misión muy desahogadamente.

"Allí veo a Los Angeles. Puedo ver la base Edwards (base aérea de California), allí está la baja California", describía Cernan.

El primer trabajo de Cernan en el espacio será recoger un "disco" colocado fuera del vehículo espacial, destinado a recoger polvo del espacio para ser más tarde examinado por los científicos.

Stafford, manteniendo el mando del vehículo espacial, informa que Cernan "se encuentra realmente bien".

Se pudo oír a Cernan criticándose a sí mismo mientras colocaba en el exterior de la cápsula una cámara de cine que ha de tomar vistas de su paseo espacial. Después estuvo rodeando al Géminis 9. "No veo que cuelgue nada del adaptador". El adaptador es la parte posterior hueca del vehículo espacial donde va "la silla volante" que más tarde empleará Cernan para deambular libre por el espacio. — (Efe.)

## PELICULA DEL PASEO

Desde fuera del vehículo espacial, agarrándose a un pasamanos, Cernan sacó una foto del interior de la cabina del "Géminis IX", y le dijo a Stafford: "¿Por qué no sonríes?"

La Televisión americana y la Radio han transmitido en directo las conversaciones entre los astronautas entre sí y con el centro de control.

Una de las tareas de Cernan es rodear el vehículo espacial agarrado al pasamanos "¿Qué vehículo espacial más hermoso!" — exclamó Cernan cuando hubo dado la vuelta al "Géminis IX".

Stafford le dijo: "No te aproximes a los impulsores". Stafford anunció al centro de control que había utilizado los cohetes impulsores para mantener al vehículo espacial en vuelo apropiado y en relación con el paseante espacial.

A las 16.23 —hora española— Cernan rebasó en dos minutos el récord de paseo espacial de White.

"Cernan se adapta muy bien al paseo espacial" —ha dicho el médico de vuelo desde el centro espacial, después de haber estudiado los datos médicos remitidos desde el "Géminis IX".

El ritmo cardíaco de Cernan era aproximadamente 150 pulsaciones por minuto, que se puede comparar con el de White hace un año.

Durante el sueño, el corazón de los astronautas latió a un ritmo de 40-50 pulsaciones por minuto. Las de Stafford se elevaron a 105 durante los problemas que tuvo con uno de los cohetes impulsores.

Poco después de las 16.30 —hora española— Cernan estaba en la popa del vehículo espacial y quitó la cubierta protectora dorada de fibra de vidrio que cubría la sección donde estaba la unidad de maniobra astronáutica "Amu", con la cual va a volar por el espacio.

La cubierta será abandonada en el espacio lo mismo que la "silla voladora", una vez que Cernan la haya usado.

"Lo he sacado" —dijo Cernan, refiriéndose evidentemente a la cubierta protectora.

Cernan ha colocado una cámara de 16 milímetros en la parte exterior del "Géminis IX" para que capte sus movimientos. Posteriormente, la retirará con la primera película impresionada y la devolverá a Stafford. Stafford volverá a cargar la cámara y la devolverá a Cernan.

El centro de control informa que las comunicaciones con el vehículo espacial son a veces defectuosas.

Al pasar más tiempo en el espacio, las pulsaciones de Cernan descendieron a 125 por minuto, lo que indica que se adapta al medio, informan los médicos. (Efe.)

## DOS HORAS Y CINCO MINUTOS EN EL ESPACIO

CENTRO ESPACIAL (Houston), 5.— Stafford ha anunciado que Cernan se encuentra molesto por el calor que hay dentro del traje espacial, aumentando el consumo de oxígeno para refrescarlo.

Informó también Stafford que el visor de la escafandra espacial de Cernan estaba empañado por la humedad acumulada en el interior.

En el curso de su paseo por el espacio, Cernan pasó a la parte posterior del "Géminis IX", después de quitar la envoltura protectora, se sentó en la "silla voladora", ajustándose el tubo que le suministraba oxígeno desde la misma. Le latía el corazón a un ritmo de 160 pulsaciones por minuto, mientras se esforzaba en desplegar los "brazos" de la silla. La tarea le resultó muy penosa por la ingravedad del espacio.

A las 17.09 —hora española— Cernan informaba que encontraba muchas dificultades para desplegar los brazos de la silla.

El empañado del visor se inició cuando llevaba en el espacio una hora y cuarenta y cinco minutos.

Desde el centro de control se informó que se "estudiará" dejar para más tarde la maniobra de desplazamiento de la silla. Pocos minutos después se informaba por el centro de control que la operación se aplazaba.

"Ahora tomarás un pequeño descanso" —dijo Stafford a Cernan.

Las dificultades de Cernan se derivan del traje espacial, de varias capas, destinado a protegerlo de la radiación y de los micrometeoritos. También le protege de las extremadas temperaturas del espacio, que van desde los 120 grados centígrados al sol a los 150 bajo cero cuando el astronauta se encuentra en la zona de sombra de la Tierra.

A las 18.05, después de descansar en la parte posterior del "Géminis IX", Cernan

volvió a la cabina. Los astronautas tuvieron dificultades para cerrarla, lo que consiguieron a las 18.09. "Es más duro de lo que pensábamos", dijo Stafford.

Cernan ha estado en el espacio dos horas y cinco minutos. Ha sobrepasado con mucho el tiempo de los anteriores astronautas, el ruso Alexei Leonof, que estuvo 10 minutos, y el norteamericano Edward White, que estuvo 21. Ambos paseos tuvieron lugar el año pasado.

El empañado del visor de Cernan llegó a reducir la visión del 60 al 70 por ciento. Luego descendió al 40 por ciento.

Cuando se decidió aplazar el viaje en la silla voladora Cernan, estaba a punto de salir al espacio con ella. En el centro de control han tenido en cuenta el empañado del visor, así como algunas deficiencias en las comunicaciones por radio entre los dos astronautas para ordenar la cancelación del experimento.

"No teníamos opción", dijo Stafford. Las dificultades de Cernan en el espacio comenzaron cuando llevaba exactamente una hora y 37 minutos fuera. El centro de control ha especificado que el paseo espacial terminó a las 19.06.

El paseo espacial de Cernan establece un nuevo récord en el espacio. (Efe.)

## EL PAPA REZA POR LOS COSMONAUTAS

CIUDAD DEL VATICANO, 5.—El Papa Pablo VI ha manifestado hoy que elevaba sus oraciones por los astronautas americanos "Esos navegantes de los espacios celestes".

En su allocución dominical y bendición a los fieles congregados como todos los domingos en la plaza de San Pedro. Su Santidad dijo: "Oremos por los navegantes celestes y por todos aquellos representantes del moderno mundo de la investigación científica y tecnológica". — EFE.

## EL CORAZON DE CERNAN VOLVIO A LA NORMALIDAD

CENTRO ESPACIAL DE HOUSTON, 5.—El doctor Charles Berry, encargado de velar por la salud de los astronautas, que siguió con ojos ansiosos las indicaciones relativas al ritmo de funcionamiento del corazón de Cernan ha indicado que el corazón del astronauta ha vuelto a la normalidad.

Añadió que la experiencia confirma que, paradójicamente, resulta un trabajo mucho más duro y más largo hacer cualquier cosa en el espacio, en estado de ingravedad, que bajo la presión atmosférica —otra sorpresa— añadió.—EFE.

## AVERIA EN LA NAVE, PERO DE POCOA IMPORTANCIA

CABO KENNEDY, 5.—Un nuevo inconveniente a bordo de la nave "Géminis 9" cuando se encuentra en su órbita 30 y sobre el Océano Índico. El astronauta Stafford ha informado que tiene una avería en el cohete tres de la cápsula espacial uno de los ocho reactores de control que lleva.

Los funcionarios de la N.A.S.A. han dicho que este problema no se cree que afectará en modo alguno al "paseo espacial" de Cernan.

Stafford también ha comunicado a los controles de Tierra que el "cable umbilical" que unirá al astronauta Cernan a la nave durante su "paseo", había sido sacado de la "caja negra".

También se ha recomendado a los astronautas que beban más agua. "Okey" —ha contestado Cernan— hemos estado bebiendo algo más de agua.—EFE.

**BAQUERO MOTOR**  
y Televisores **ANGIO** TV  
PRESENTAN HOY EL PROGRAMA DE

## TV

### PROGRAMA DE HOY



Sobremesa: 1.45; Carta de ajuste; 2: Presentación y avances; 2.05; Nuevos ricos; 2.30: Programa de actualidad; 3: Telediario; 3.20: Punto de vista; 3.30: Novela, presenta: "El señor de Bembibre"; 3.50: Revista para la mujer; 4.00: Daniel Boone; 5.00: Despedida.  
Tarde.—6.30: Carta de ajuste; 6.30: Presentación y avances; 6.50: España al día; 7.00: Retransmisión directa del sorteo extraordinario de la Cruz Roja, desde Barcelona.  
Noche.—8.15: Tendido 13; 8.45: Dibujos animados; 9.00: Novela, presenta: "El caballero de la mano en el pecho"; 9.29: Avances; 9.30: Telediario; 9.45: Avances; 9.47:ayer domingo; 10.20: Kilómetro lanzado; 11.15: El día de Valencia; 11.45: Telediario; 11.55: El alma se serena; 11.58: El programa de mañana Meditación; 12.00: Cierre.

## Premio de honor de la Tómbola Diocesana de Cáritas

El premio de honor, sorteado anoche en la Tómbola de Cáritas instalada en la Plaza del General Sanjurjo correspondió al número 452, de la serie primera.

Consiste en una magnífica acuarela del artista granadino señor Bonillo, donada para tal fin por el Centro Artístico de Granada, ignorándose hasta ahora quien sea el afortunado poseedor del correspondiente boleto.

**Manuel Sierra del Marmol**  
DISTRIBUIDOR DE  
**BUTANO, S. A.**

Para el intercambio de su BOTELLA, llame a los teléfonos 33688 26464 y se le atenderá con rapidez. Haga su contrato, adquiera su cocina, calentador, soldador, plancha, etcétera, visitando nuestra Exposición y oficinas en **RECOGIDAS, 17-Telfs. 33688-26464**

**Aguas de mesa**  
**SALUD** (NATURAL)  
**FONTE-FORTE** (CARBONICA)  
**LANJARON**

## ¿QUIERE GANAR MUCHO DINERO?

ESTA ES SU OPORTUNIDAD

Forme parte de una gran empresa dedicada a la fabricación de persianas y cortinas

Nuestros artículos son de gran aceptación

No importa que nunca haya vendido. Nosotros le ayudaremos. Nuestras condiciones de representación son interesantísimas.

APROVECHE SUS HORAS LIBRES

Escriba a:

## Comercial Española

Apartado núm. 1 F. D.

SAX (Alicante)

## HILO SISAL PARA MAQUINAS SEGADORAS



"EL YUNQUE" Y "GOLONDRINA"

Venta en esparterías de Granada

Agente Depositario:

JULIO SANTOYO HIDALGO

MARCA GARANTIZADA

## ESPARTERIA «LA GRANADINA»

Avda. Andaluces, 12. (Junto Estación RENFE). Teléf. 34023. GRANADA

## GUILLETTE ESPANOLA, S. A.

Fabricante de los mundialmente famosos productos para afeitar y de perfumería para caballeros

## SOLICITA UN VENDEDOR PARA GRANADA

Preferiblemente natural de Granada.

No se necesita experiencia, daremos entrenamiento previo

## REQUISITOS

Edad: 24 a 30 años  
Garnet de conducir  
Estar dispuesto a residir en Granada  
Ingreso fijo, dietas y kilometrajes  
RESERVA ABSOLUTA. Se le agradecerá se presente con «curriculum vitae» en mano, para celebrar entrevista, los días 8 y 9 de junio.

D. CARLOS SCHMMER  
Hotel Nevada Palace - Granada

## BOLSOS Y ARTICULOS DE PIEL

## MONTIEL

PRINCIPE, 14



Teléfono 23955  
GRANADA

## Optica \*\*\*

## "ISOL"

LABORATORIO Y MATERIAL FOTOGRAFICO

Príncipe, 14

Teléfono 29307

GRANADA





♦ Domingo de la Santísima Trinidad. Ya se nota en la ciudad el ambiente del próximo Corpus. Los calles del centro de la población aparecen en espera del día de la solemnidad, en espera del día de la solemnidad, en espera del día de la solemnidad...

♦ Cuatro procesiones mañaneras para el cumplimiento pascual de los impedidos salieron ayer de las iglesias de Santo Domingo, San Cecilio, San Justo y Pastor y San Ildefonso. Y mañana, martes, saldrá de la Magdalena. Todas fueron muy solemnes y emotivas.

♦ Sigue en la Gran Vía el diario, enarenado-stembra, para ver de "neutralizar" los efectos del calor —aun no en su máximo apogeo—, sobre el tierno asfaltado. Lo dicho: como un perfecto adoguinado, como el de la carrilera de Armilla, nada hay que pueda en duración. Y allí está la "muestra" años y años, y sigue perfecto. Y lo de la Gran Vía, ¿hasta cuándo?

♦ Clausura, en el Centro Artístico, del III Salón de Primavera, que se ha venido exhibiendo en la sala permanente de exposiciones. Ha de procederse al montaje de la próxima muestra a exhibir durante las cercanías fiestas del Corpus, y en la que colgarán sus obras seleccionados artistas granadinos.

♦ Homenaje al equipo del Granada por su ascenso a Primera División. El Zaragoza —el equipo triunfante en la Copa—, vino a contender amistosamente con nuestro primer equipo granadino. Asistencia de la banda municipal, para amenizar el acto. Vistoso desfile, entre grandes aplausos para ambos equipos. Imposición de la insignia de oro del "Granada" a cada jugador. Una bandeja de plata, regalo al Zaragoza. Y entrega de nuestro trofeo a Tosco, el gran defensa, que se lo ha ganado en buena lid. Suelta de globos con los colores rojo y blanco, y en el partido, a continuación, el saque de honor realizado por "Mis Granadinos" la bellísima señorita Pilar Sánchez Rodríguez. El partido resultó interesante y el público pasó una buena tarde.

♦ Sigue la abundancia de turistas en nuestra ciudad. Animadísima estuvo ayer mañana la visita de los mismos a los monumentos de la Alhambra. Son bastantes los que nos visitan en estas fechas, y que piensan prolongar su estancia para presenciar las principales fiestas que han de tener lugar desde mediados de la semana entrante, con motivo del Corpus Christi. Y los que vendrán seguramente para los Festivales de Música, que se celebrarán a continuación de aquellas.

♦ Total, que ya estamos en el prólogo de nuestras fiestas y que, siguiendo el "mandato" que dice la tradición nos "legaron" los Reyes Católicos, de "divertirse como locos", son muchos los granadinos que en las mismas piensan pasarlo lo mejor posible. ¡Que todos lo consigan!

N. de la FUENTE

# Nuestra Ciudad

GRANDES FIGURAS DEL TEATRO, CINE Y TELEVISION

## Addy Ventura, Adrián Ortega, Venancio Moreno y Rubén García actuarán en la verbena de la Prensa

La genial estrella portorriqueña y los famosos actores cómicos, que encabezan la gran compañía de revistas que viene al teatro Isabel la Católica, son invitados de honor de la Asociación de la Prensa

La sensacional orquesta Nevada y el magnífico conjunto músico-vocal Sahara, amenizarán ininterrumpidamente la gran fiesta de la Prensa, en la que también intervendrá José Luis Hidalgo como consumado solista de la trompeta

Mañana, martes, de siete de la tarde a diez de la noche, se despacharán las localidades en las taquillas del Club Granada, sitas en calle Sarabia, para nuestra verbena, el próximo sábado, en el "carmen" de Los Mártires



ADDY VENTURA

En la semana ya del Corpus, crece el entusiasmo ante la gran verbena de la Prensa, que se celebrará, siguiendo tradicional costumbre, en el segundo día de feria, es decir, el próximo sábado, a las once de la noche, en el «carmen» de Los Mártires.

Las familias granadinas esperan con impaciencia la gran verbena de la Prensa porque saben de antemano, por las anteriores ediciones, que esa noche es extremadamente agradable y divertida en la hermosa finca de Los Mártires, abierta de par en par en la fiesta de los periodistas, pudiendo circular el público que asista a la verbena por todos los paseos, recintos y jardines de Los Mártires.

### DOS EXCELENTES ORQUESTAS

En cuanto a las parejas, es natural que aguarden también con impaciencia la gran verbena de la Prensa, ya que dispondrán de dos grandes pistas de baile: una, en la amplia terraza de entrada, y la otra, en el bellissimo Jardín de los Balcones.

Por lo que se refiere a las orquestas, la gran verbena de la Prensa será amenizada durante toda la noche y en forma ininterrumpida, por dos conjuntos músico-vocales de acusada calidad. Uno de ellos es el Nevada, la gran orquesta del hotel Nevada Palace, de nuestra capital, que está en la línea de las mejores de España, no sólo por la maestría y conjunción de sus profesores, sino por el soberbio y modernísimo equipo instrumental que posee, sin duda, el más avanzado de la actualidad. Por todo ello, estamos seguros que la orquesta Nevada causará sensación en la gran verbena de los periodistas, para la que también se cuenta con otra magnífica orquesta, traída de fuera: la Sahara, que de nuevo vuelve a la fiesta de los periodistas por el éxito que alcanzó el año anterior. Se trata de un conjunto de siete profesores, todos ellos muy unidos en su quehacer musical.

Por tanto, las orquestas Nevada y Sahara aseguran a las parejas una noche de música bailable excepcional, con un repertorio amplísimo en melodías clásicas y modernas.

### SOLISTA DE TROMPETA

La gran verbena de la Prensa ofrecerá este año una novedad interesante con la actuación de José Luis Hidalgo como solista de trompeta. Se trata de un excelente profesional de la trompeta, que ha actuado en diversas orquestas nacionales y extranjeras, entre ellas, la de Antonio Machín y una sudamericana con la que actuó en los festivales de San Remo (Italia). Pese a su juventud, José Luis Hidalgo es ya un consumado solista de trompeta, como lo revela el hecho de que intervino en Televisión Española y en el internacionalmente famoso hotel Formentor, de Mallorca. José Luis Hidalgo ofrecerá en la gran verbena de la Prensa sus mejores creaciones, entre las que cabe destacar el célebre «Silencio», «Trompeta melódica» —creación suya que va a ser grabada en disco— y «Melancolía».

### ARTISTAS INVITADOS

Cuatro artistas excepcionales de la escena, del cine y de la televisión han sido invitados por la Asociación de la Prensa para que asistan a su fiesta de Los Mártires. Son: Addy Ventura, genial estrella portorriqueña, la supervedette del momento; Adrián Ortega, primer actor; Venancio Moreno, actor cómico, y Rubén García, galán cómico.

Estas cuatro figuras indiscutibles son las que prestigian la gran compañía de

revistas, titular del teatro Apolo, de Barcelona, de la empresa Colsada, que va a actuar en el teatro Isabel la Católica, de nuestra ciudad, durante las próximas fiestas del Corpus y que, por especial gentileza de Colsada y de la empresa granadina, actuarán, en calidad de invitados de honor, en la gran verbena de la Prensa. Ciertamente, la bellissima estrella Addy Ventura y los formidables actores cómicos Adrián Ortega, Venancio Moreno y Rubén García son figuras principalísimas de la revista española y verlos actuar juntos



ADRIAN ORTEGA

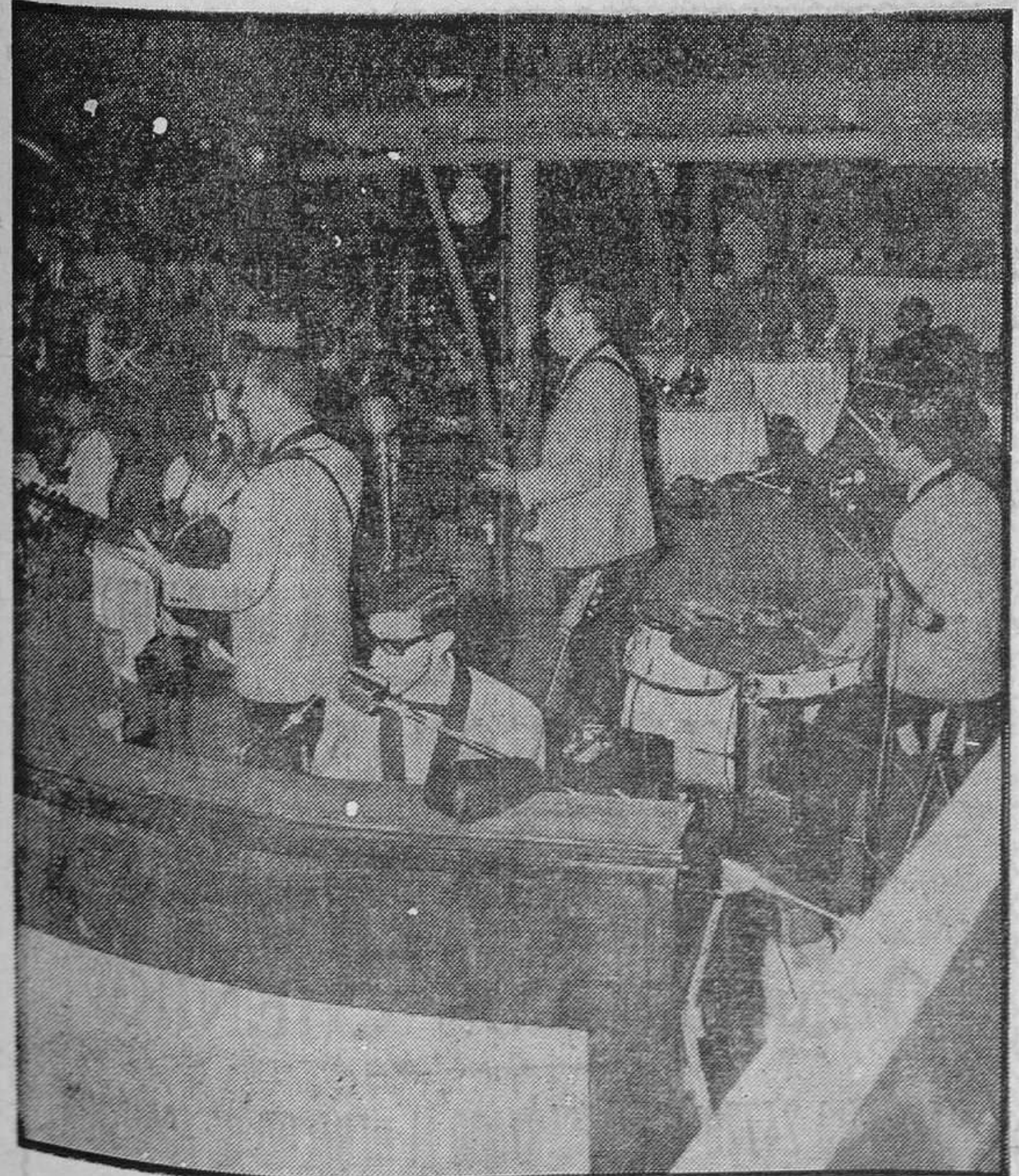
en una misma compañía es algo excepcional. Por eso, la Asociación de la Prensa se enorgullece en poder presentar, como invitados de honor, en su gran fiesta de Los Mártires, a los colosos Addy Ventura, Adrián Ortega, Venancio Marco y Rubén García.

### MAÑANA, VENTA DE LOCALIDADES

Mañana, martes, de siete de la tarde a diez de la noche, se abrirá el despacho de



ORQUESTA SAHARA



ORQUESTA NEVADA

LUNES 6 de junio de 1966

HOY

SAN NORBERTO

CULTOS

JUBILEO DE LAS CUARENTA HORAS

En nuestra Señora de los Angeles (Mañana, en la misma iglesia). Triduo.—En honor de Jesús Sacramentado, en las Misioneras del Santísimo, a las siete y media de la tarde, con sermón.

EL TIEMPO, SEGUN CARTUJA

Parte facilitado por el Observatorio de Cartuja — Temperatura máxima del día de ayer, 25.2 grados Minima, 14.6 grados Presión atmosférica, 696.4 milímetros. Dirección del viento dominante Oeste. El sol sale a las 5.55 y se pone a las 20.32 horas.



FARMACIAS DE GUARDIA

De día, hasta las once de la noche. las de Plaza de San Antón, 2; Reyes Católicos, 29; Gran Vía, 42; Cuesta de San Gregorio, 2; Marqués de Gerona, 5; Plaza del Real, 7; Plaza de San Isidro, 1; Buensuceso, 34; Garelano, 1 y Navarra, 8 (Zaldia); Camino de Ronda, 4 (junto a Prolongación de Recogidas); Acedera de Canasteros, 14 y 16.

Esta noche, de nueve y media a las nueve de la mañana del martes, las de Gran Vía, 11; Paradores, 27 (Albarrán); y Barriada de la Chana.

LLAMADAS URGENTES

Teléfonos para casos urgentes.— Bomberos, 33322; Casa de Socorro, 21263; Hospital Clínico, 31885; Hospital de San Juan de Dios, 33500; Policía, 21940; Guardia Civil, 21439; Policía Armada, 22862; Policía Municipal, 21550; Compañía Sevillana de Electricidad, 21465.

¡SEÑORA, NO COCINE...!

VISITE CON SU FAMILIA

EL RESTAURANTE

Los Cármenes

AVENIDA DEL DOCTOR OLORIZ (Frente campo Fútbol)

LES OFRECE SU

PLATO DEL DIA

al sensacional precio de

15 pesetas

LUNES.—Cocido a la Castellana.  
MARTES.—Arroz Milanés.  
MIÉRCOLES.—Macarrones a la Madrileña.  
JUEVES.—Estofado a la Granadina.  
VIERNES.—Potaje Gaditano.  
SABADO.—Cazuela de Fideos a la Marinera.  
DOMINGO.—Paella a la Valenciana.  
SERVIDO DE 1 A 4 DE LA TARDE

localidades para la gran verbena de la Prensa. Este año, las entradas se despacharán en las taquillas del Club Granada, sitas en la calle Sarabia, a espaldas del anexo Olmedo. A partir de mañana, diariamente, se venderán las entradas en dichas taquillas, de siete a diez de la noche, y si quedaran localidades para el sábado, día de la verbena, a partir de las diez de la noche se venderán en Los Mártires, pero no es presumible que ocurra así, ya que las localidades suelen agotarse antes de la hora de la verbena porque están limitadas a la capacidad de la finca de la Alhambra.



# PALACIO DEL CINE

SESIONES ESPECIALES A LAS 4, 7 y 9

UNA PELICULA SIEMPRE NUEVA, INVOLVIDABLE, QUE USTED VERA DOS VECES

## Sistema TODD-AO

Basada en la famosa obra que hizo más por la abolición de la esclavitud que la misma Guerra de Secesión en los Estados Unidos.

El panorama más emocionante de la historia heroica de América, reflejado en una grandiosa película

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 14 AÑOS



O.W. FISCHER  
MYLENE DEMONGEOT  
HERBERT LOM  
ELEANORA ROSSI-DRAGO  
JULIETTE GRECO  
JOHN KITZMILLER  
THOMAS FRITSCH  
GERTRAUD MITTERMAYR  
OLIVE MOORE FIELD

CANTA  
EARTHA KITT  
DIRECTOR  
GEZA VON RADVANYI  
MUSICA  
PETER THOMAS

# LA CABANA DEL TIO TOM

EASTMANCOLOR  
UNA COPRODUCCION ITALO ALEMANA DE:  
MELODIE FILM-GMBH-BERLIN-MUNICH CON AVALA FILM-BELGRADO  
70% SUPERPANORAMICA

atención ganadero!

# Red Rose



★ MAS BAJO COSTO DE ALIMENTACION  
★ MAS FACIL VENTA EN EL MERCADO

## ALIATAR CINEMA

A las 5, 7, 9 y 11  
¡Ultimos días!

2A  
SEMANA

DEAN MARTIN — FRANK SINATRA — BING  
CROSBY — SAMMY DAVIS Jr.  
BARBARA RUHS en

# 4 gangsters de Chicago

(MAYORES 18 AÑOS)  
CINEMASCOPE - TECHNICOLOR

UNA NUEVA ESTRELLA  
para la película de nuestras FIESTAS DEL CORPUS



ana belén  
en  
**ZAMPO y YO**  
EASTMANCOLOR  
fernando rey,  
luis dávila

director  
luis lucla

UNA PRODUCCION EPOCA FILMS-BENITO PEROJO LAS CANCIONES DE LA PELICULA HAN SIDO GRABADAS EN OSCUR TEMPO

(PARA TODOS LOS PUBLICOS)

## EXCELENTISIMO AYUNTAMIENTO DE GRANADA

FIESTAS DEL SANTISIMO CORPUS CHRISTI - 1966

VI FESTIVAL DE CANTE JONDO  
COMPANIA LIRICA «AMADEO VIVES»  
BALLET ESPAÑOL DE PILAR LOPEZ

Días: 11, 12, 13, 14, 15, 16 de junio. — PASEO DE LOS TRISTES

ENTRADA ... .. 25 Ptas.

LOCALIDAD NUMERADA

Centro:		
Filas 1 a 5	...	60,00 Pesetas
Filas 6 a 15	...	55,00 Pesetas
Filas 16 a 23	...	50,00 Pesetas
Filas 24 a 32	...	45,00 Pesetas
Derecha, A:		
Filas 1 a 5	...	55,00 Pesetas
Filas 6 a 10	...	50,00 Pesetas
Filas 11 a 18	...	45,00 Pesetas
Izquierda, A:		
Filas 1 a 5	...	55,00 Pesetas
Filas 6 a 10	...	50,00 Pesetas
Filas 11 a 18	...	45,00 Pesetas
Derecha, B:		
Filas 1 a 5	...	40,00 Pesetas
Filas 6 a 14	...	35,00 Pesetas
Izquierda, B:		
Filas 1 a 5	...	40,00 Pesetas
Filas 6 a 14	...	35,00 Pesetas

## Teatro Cine Regio

SESIONES DESDE LAS 5:  
ULTIMA A LAS 11

¡ULTIMO DIA!

¡¡ACCION SIN LIMITES EN  
LA PELICULA DE LAS MIL  
EMOCIONES!!

# LA CARGA DE LA POLICIA MONTADA

♦ ALLAN SCOTT ♦  
♦ FRANK LATIMORE ♦  
CINEMASCOPE EASTMANCOLOR  
(Para todos los públicos)

¡¡UN GRAN ACONTECIMIENTO PARA LAS FIESTAS DEL CORPUS!!

♦ MANOLO ESCOBAR ♦  
en

# Un beso en el puerto

¡¡LA PELICULA QUE LE EMOCIONARA CON SUS CANCIONES!!

CINE VICTORIA  
BARRIADA DE LA CHANA

SESIONES  
Desde las 5, última a las 11.  
¡GRANDIOSO EXITO!

## Soledad

PILAR CASINO  
FERNANDO FERNAN-GOMEZ  
(Mayores de 14 años)

HOJA DEL LUNES (EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE GRANADA) SE VENDE EN LAS CAPITALES Y PUEBLOS DE LAS PROVINCIAS DE GRANADA JAEN MALAGA CORDOBA Y ALMERIA

# TEATRO CHINO

Empresa A. ENGINAS

INSTALADO EN LA FERIA

Funciones: 8 y 10,45

SENSACIONAL EXITO DEL NUEVO Y GRANDIOSO ESPECTACULO

# ESTRELLAS DEL MUNDO

con el genial humorista

## NOPPI

Risa continua con el mago del humor.

# JARDINES

BOSQUES DE LA ALHAMBRA (FRENTE AL GENERALIFE)

DANZAS ESPAÑOLAS

Cante y baile flamencos

Orquesta «LOS CHENIK»

TELEFONO 24728. RESERVADO EL DERECHO DE ADMISION



# ¡¡ POR PRIMERA VEZ EN GRANADA !! EL CIRCO DEL ESPECTACULO GIGANTE CIRCO NACIONAL DE HOLANDA

TELEFONO 24380

con la participación real y auténtica de los más famosos  
artistas del mundo

En este colosal programa podrán admirar  
TIGRES DE BENGALA Y LEONES. CON EL AUDAZ DOMADOR  
**CARL FISCHER**  
INGLATERRA

¡SORPRENDENTE! ¡INCREDIBLE!  
**BELFIS** el motorista suicida  
¡120 kilómetros por hora en la Pista de un Circo!

**WILL RIBEKS**  
con OSOS gigantes del Tibet (HUNGRIA)

**TROUPE Salvador**  
Con sus Bolas Rodantes  
(RUMANIA)

**ISABELLA**  
Primer Oscar Mundial de Con-  
tortionismo (PORTUGAL)

**MOUCHETE Y LIBELLE**  
Sensacionales Gimnastas Aéreas  
(HOLANDA)

**CARDINALI**  
Presenta sus Perros paracaidistas  
(ITALIA)

**CAPELLINI**  
Y sus CHIMPSNCES comediantes  
(SUIZA)

**TROUPE SAHARA**  
Los NOMADAS DEL DESIERTO  
(AFRICA)

2 PAREJAS DE PAYASOS, 2  
y otras muchas atracciones de fama mundial, presen-  
tadas por primera vez en España por el famoso  
**CIRCO NACIONAL DE HOLANDA**  
DEBUT

Miércoles  
**8**  
JUNIO

SOLEMNE PRESENTACION  
Con 2 GRANDIOSAS FUNCIONES  
8,30 Tarde y 11 Noche

NOTA. Reserven sus localidades llamando al teléfono 24380 y en las  
taquillas abiertas desde las diez de la mañana, en la Acera del  
Casino y en el Circo.

VISITEN EL PARQUE DE FIERAS



## Gran Teatro Isabel la Católica

SESIONES  
desde las 5, última a las 11

HOY Y MAÑANA,  
ULTIMOS DIAS

¡¡La película de mayor fuerza  
de atracción que jamás se ha  
visto en las pantallas!!...

## HOMBRES QUE DEJAN HUELLA

♦ MICHAEL CALLAN ♦  
♦ CLIF ROBERTSON ♦

(Mayores 18 años)

El próximo día 8, miércoles,  
Tarde 8,30, Noche 11,30  
Debut de la gran compañía  
**COLSADA**

con  
**ADDY VENTURA**  
**ADRIAN ORTEGA**  
**MARY FRANCIA**

estreno de

## Las intocables

(Mayores de 18 años)  
Están a la venta las localidades

PROPIETARIO!! EL REVOCO Y PIN-  
TURA DE FACHADAS ESTA LIBRE  
DE IMPUESTOS DURANTE TODO EL  
AÑO.

## CINE CAPITOL

SESIONES  
desde las 5, última a las 11

¡ULTIMO DIA!

¡¡UN IMPRESIONANTE  
JUEGO DE PASIONES  
HUMANAS!!...

## Piel de serpiente

♦ MARLON BRANDO ♦  
♦ ANA MAGNANI ♦

(Mayores de 18 años)

¡¡UN ARGUMENTO FUERTE  
DE LA MAS ALTA INTEN-  
SIDAD DRAMATICA!!

## MADRIGAL

Su Local Su Programa

Desde las 5, última a las 11

(Para mayores de 18 años)

\*

¡ULTIMOS DIAS!

Un estreno subyugante,  
atractivo, encantador...

¡MARIA CHANTAL, en cada  
escena, le reserva a usted una  
sorpresa de emociones!

LAFORET, RABAL, HANIN



Satirica y explosiva...  
hermosa y picara...  
inteligente y audaz...  
peligrosa e ingenua...  
Estas eran las mejores  
armas empleadas por  
MARIA CHANTAL  
para combatir a todos  
sus enemigos

**ALBENIZ** BARRIO FIGARES  
DESDE LAS 9  
Luchas y aventuras sin cesar  
**SOLIMAN EL CONQUISTADOR**  
TotalScope — Eastmancolor  
(Para todos)

**ALAMEDA** M. DE LA ROSA  
DESDE LAS 9  
MARISOL en  
**TOMBOLA**  
¡Divertida!  
Technicolor (Para todos)

**NEVADA** CARRETERA SIERRA  
DESDE LAS 9  
**CABALGANDO HACIA LA  
MUERTE (EL ZORRO)**  
Cinemascope ♦ Technicolor  
(Para todos)

**CINE CARTUJA**  
Desde las 6,30, última 10,30  
MASSIMO GIROTTI en  
Los gigantes de la Tessaglia  
Cinemascope — Eastmancolor  
(Menores)

**ASTORIA** AVDA CALVO SOTELO  
DESDE LAS 5  
Un filme de trepidantes aventuras  
**La venganza del Zorro**  
CINEMASCOPE — TECHNICOLOR  
(Para todos)

**ALHAMBRA** CALLE MOLINOS  
DESDE LAS 5  
Grandes aventuras de la baja  
edad media  
**EL JOROBADO**  
CINEMASCOPE — TECHNICOLOR  
(Para todos)

**APOLO** ZAIDIN  
Desde las 5  
Un filme espectacular  
**ROCAMBOLE**  
♦ EUROSCOPE — TECHNICOLOR ♦  
(Para todos)

**FLORIDA** BARRIO ENCINA  
DESDE LAS 6,30  
¡¡ DIVERTIDA !!  
**Un sabio en apuros**  
♦ FRED MC. MURRAY ♦  
Technicolor = (Para Todos)



# GOYA 5.7.9111

¡ULTIMOS DIAS!

Un tema que apasiona al mundo entero

«EL MURO DE LA VERGÜENZA» EN

## EL FUGITIVO DEL TREN DE BERLIN

(Autorizada todos los públicos)

JOSE FERRER SEAN FLYNN

Un hecho real y palpitante en el que usted vivirá dos horas de continuo suspense...

NOTA: Esta película ha obtenido el primer premio en el Festival de Berlín

INMINENTE ESTRENO:

Consigna para los feos:

¡MATAR A BONET!

Consigna para las guapas:

¡ENAMORARSE DE BONET!

IGNACIO RIQUEÑO **Cassén**

encarnita polo



07 CON EL 2 DELANTE (AUMENTE JAIME BONNET) BEBESA

Una revolución de carcajadas organizada por **CASSEN**

## CINE GRANADA

A las 5 - 7 - 9 y 11

¡DIVERTIDÍSIMO ESTRENO!

¡Una comedia plena de alegría y simpatía

HEINZ RUHMMAN

en

## Papá no quiere a mi novio

(Mayores de 14 años)

con

GUSTAN KNUTT y GERTRAUD JESSENER

## El descubrimiento de ANA BELEN

Ana Belén, la nueva estrella del cine español, fue descubierta a través de la radio. Era ya famosa como intérprete de la canción moderna dentro del grupo de oyentes de Radio Madrid en determinadas emisiones matinales. Y fue a través de sus interpretaciones en estas emisiones como los directores de la productora Epoca Films se fijaron en Ana Belén, firmándola, después de las pertinentes pruebas cinematográficas, un contrato en exclusiva.

Para el lanzamiento de Ana Belén como estrella de cine se ha elegido una historia llena de calidades emotivas, a la que llegarán con toda su intensidad la sensibilidad y la imaginación infantiles. Su título «ZAMPO Y YO», película que ha obtenido el tercer premio del Sindicato Nacional del Espectáculo, Fernando Rey, que ha sido galardonado con el premio de interpretación por su trabajo en este film, personifica al payaso del que la niña se hace amiga. Asimismo, en otro de los principales papeles de «ZAMPO Y YO», Luis Dávila. La dirección ha estado a cargo del famoso realizador español Luis Lucia.

«ZAMPO Y YO» es una película producida por Epoca Film-Benito Perrojo que distribuye la marca DIPENFA. S. A., y que Alliatar Cinema presentará de estreno en España como máximo acontecimiento cinematográfico de nuestras Fiestas.

¡PROPIETARIO! EL DINERO QUE GASTAS EN EL BEVOCO DE LA FACHADA DE TU CASA ES UNA INVERSIÓN AL OCHO POR CIENTO.

## CAJA POSTAL DE AHORROS

### PREMIOS DE DOSCIENTAS CINCUENTA PESETAS PARA CARTILLAS DE «NACIDOS»

En ejecución de las disposiciones vigentes, para premio y estímulo de la virtud del ahorro, la CAJA POSTAL ha procedido al sorteo de las cantidades destinadas a engrosar las cartillas de «nacidos» abiertas durante el año 1963 en las que hubieran hecho por los familiares del titular imposiciones ulteriores al donativo inicial ordenado por la Ley de 8 de noviembre de 1941.

Anualmente continuará teniendo lugar tal distribución de premios en favor de aquellas cartillas de «nacidos» en las que se hicieron por los familiares del titular imposiciones dentro de los dos años siguientes al de su nacimiento.

Nos complace dar publicidad a tal manifestación de una saludable política de ahorro, con la que se secundan las consignas de S. E. el Jefe del Estado en favor de la previsión.

En el sorteo celebrado en la Administración General de la CAJA POSTAL DE AHORROS han correspondido a esta provincia los siguientes premios, de un total de 2.592 por 648.000 pesetas para toda España.

#### GRANADA

Inmaculada Cea ...  
María Aurelia Allaga ...  
María Cabezas ...  
Pedro Pablo Pérez ...  
María Teresa ...  
Miguel Pineda ...  
María del Sol García ...  
Francisca Martínez ...  
Adoración Jiménez ...  
María José Romero ...  
Francisco Javier Moreno ...  
María de la Paz Jiménez ...

Plegadero Bajo, 10  
Ancha de la Virgen 5-1.ª derecha  
Jamáica, 40-Zaidín.  
Recogidas, 45-4.ª derecha.  
Las Peñuelas Grupo Escolar  
Cuesta del Progreso 1-3.ª  
Camino Viejo de Cenes 3-1.ª  
Ruiz de Alda, 6  
Sierra, 29, Carmen de la Encimilla.  
Parra Alta de Cartuja, 30.  
Huéscar, 1-4.ª derecha  
Afán de Rivera, 17.

#### ALBUÑOL

Inmaculada Sanchez ...  
María Araceli Valverde ...  
Juan Manuel García ...  
José Díaz ...  
Luisa López ...

Rosario Sorvilán.  
Carpintería, Sorvilán.  
Barranquillo Bajo, Sorvilán  
La Plaza, Sorvilán.  
Huerfillas, Sorvilán.

#### BAZA

Antonio Diego Navarro ...  
Antonio Martínez ...  
Anselmo Mancebo ...  
Asunción Martínez ...  
Miguel Antonio Fernández ...  
María del Carmen López ...  
Teresa Azor ...

Monjas, 10.  
Alhóndiga, 11.  
Cortijo Guerrero, Canlés  
Generalísimo, 26.  
Plaza Mayor, 6.  
Agua, 1.  
Ancha, 19.

#### DURCAL

Antonio López ...  
Encarnación Torres ...

Teatro, 13.  
Queipo de Llano, 16. El Padul.

#### GUADIX

Alicia Sánchez ...  
María Dolores Alcazar ...  
María Isabel Morales ...  
José Pascual Zamora ...  
José Sánchez ...  
María Concepción López ...  
Encarnación Torres ...  
Francisca Martín ...

18 de Julio.  
Pocico Dólar.  
Campanas 1.  
Estación.  
Cuartel.  
San Marcos, 28.  
Minas del Marquesado, Alquife.  
H. Valle.

#### HUESCAR

Ramón Tinoco ...

Cuartel Guardia Civil.

#### LOJA

Pedro Cáliz ...

Angustias, 12, Algarinejo.

#### MOTRIL

Luis Francisco Rodríguez ...  
Juana María García ...

Casas Sáez, B-6.  
Ciprés Alto, 18.

#### PINOS PUENTE

José Ruiz ...

Cuartel Guardia Civil.

#### SANTA FE

Salvador Torres ...  
Juan Fernández ...  
Rosa María Caballero ...  
Catalina Díaz ...

Mármol, 3.  
Chanchina.  
Ángel, 4, Romilla.  
Mármol, 2.

#### UGLIAR

María José Álvarez ...

Plaza de los Caños.

## CINE GRAN VIA

Programa N.º 85  
¡HOY ÚLTIMO DIA!  
De la superproducción norteamericana en Cinemascope - Technicolor

## EL TEMIBLE MISTER CORY

por TONY CURTIS, MARTA HYER y CHARLES BIKFORD

AUTORIZADA MAYORES DE 14 AÑOS

Sesiones desde las 5,

7 (numerada), última a las 11.

Mañana: La gran producción de aventuras del Oeste, en Cinemascope - Eastmancolor

EL SECRETO DEL CAPITAN O'HARA

por GERMAN COBOS (Tolerada Menores)

SI NO APLICA A SUS HIJOS LA SEGUNDA DOSIS DE VACUNA TRIPLE Y POLIO, ES INUTIL LA PRIMERA. PUES NO QUEDAN SUFICIENTEMENTE PROTEGIDOS.



«TOQUE LA CALIDAD» en un

**LEONARD**

Señor del Frio

**J.B. MELLADO**

San Antón, 15

## COLISEO OLYMPIA

A las 5 - 7 - 9 - 11

¡ULTIMOS DIAS!

¡¡ESPECTACULAR!!

JOHNNY WEISSMUYER

el verdadero TARZAN en

EN

## TARZAN y su hijo

(Para todos los públicos)

CON

MAUREEN O'SULLIVAN JOHN SHESSIELD

la moda en la playa

con la gracia, elegancia y estilo que imponen los nuevos modelos de BANADORES que presentamos para el próximo verano.

**LA VILLA**  
REYES CATOLICOS, 13 y 15

## CEMENTOS CENTAURO, S. A.

FABRICA DE CEMENTOS PORTLAND P-250 y ADICION C-150

Dirección Telegráfica: «CENTAURO»

Oficinas: CARRERA DEL GENIL, 32 Apartado 136 Teléfono 2-2-0-0-7

Fábrica: «NTRA. SRA. DE LOS DOLORES» Teléfono 1-3 SIERRA ELVIRA (ATARFE)

GRANADA

## ZAPATOS DE LUJO

MONTAGE BREVETE

MESONES, 1 GRANADA

HOJA DEL LUNES (editada por la Asociación de la Prensa de Granada) se vende en las capitales y pueblos de las provincias de Granada, Jaén, Málaga, Córdoba y Almería.



# Bar SAN ISIDRO

EXQUISITO CAFE EXPRES  
HELADERIA Y PASTERIA

Especialidad en callos a la  
madrileña, a diario.

Cerveza bien tirada por el  
Gran Barman NICOLAS.

VINOS DE LAS MEJORES  
MARCAS

TAPAS Y MARISCOS  
DE TODAS CLASES

Terraza de verano

TELEFONO: 3-2-0-2-9

EL AYUNTAMIENTO CREA TRES PREMIOS PARA LOS BARRIOS QUE EN CABECEN LA CLASIFICACION DE LA CAMPANA PRO-EMBELLECIAMIENTO DE LA CIUDAD.

# Camping SIERRA NEVADA

Teléfono 24679

LA MAS MODERNA Y COMODA  
PISCINA DE GRANADA

En la carretera de Jaén  
a poca distancia de la  
capital

EL CAMPING - PISCINA SIERRA NEVADA, situado en la carretera Granada-Madrid, a 800 m. de los servicios urbanos de Autobuses cada 30 minutos.

LA PISCINA QUE POSEE ESTE CAMPING es de las más modernas de España. Maravillosas vistas. Excelentes servicios de casetas y duchas, Bar Restaurante y música permanente.

Para EL CAMPISTA tiene los servicios de Bar Económico, lavaderos, fregadero, plancha eléctrica, gran terraza y habitaciones confortables.

APARCAMIENTO DE VEHICULOS

# Las negociaciones sobre Gibraltar

VIENE DE LA PAGINA PRIMERA

las en las batallas y en el tablero de la paz. El siglo XIX, centuria de debilidad, casi de vergüenza de España, no es una excepción. Aunque gozando de soberanía política, la dependencia económica y espiritual del país ibérico se acentúa. Lucha, no obstante, por arrancar esa espina que no es de este o aquel Gobierno, de este o aquel régimen político, sino de todos los españoles. Todos los hombres de España, todas las filiaciones políticas, piden la devolución de Gibraltar, y el clamor continúa en nuestro siglo.

Lo reclamaron en su trabajo los novelistas descollantes, Alarcón y Galdós y el Premio Nobel, Jacinto Benavente; científicos, humanistas, intelectuales como Gregorio Marañón, Sánchez Albornoz, y Mariategui. Lo reclamaron el general Primo de Rivera; republicanos como Azaña; socialistas como Prieto; radicales como Llerroux, y comunistas como Maurín.

Este unánime sentimiento de manifestación espontánea, ha sido aprovechado y encauzado en los últimos tiempos por la diplomacia española. Los largos años de sordo trabajo, de estudio recopilación de datos y racionalización del ministro de Asuntos Exteriores de España, Fernando María Castiella, al frente de su departamento, comienzan a dar su fruto.

La opinión mundial se ha visto sorprendida por una reivindicación apoyada en argumentos sólidos y razonados.

España está realizando una jugada diplomática de envergadura. Los éxitos se suceden. Se comenzó por el triunfo de la tesis ibérica en las Naciones Unidas. Gibraltar es, en la actualidad, una colonia de Inglaterra y España debe iniciar negociaciones para poner término a esa situación anacrónica e insostenible.

La publicación del Libro Rojo español, aclarando y definiendo posiciones, fue otro paso adelante. El único fundamento legal de la permanencia británica en Gibraltar, es el tratado de Utrecht de 1713, anticuado documento necesitado de revisión, y que ha sido transgredido repetidamente por Inglaterra —instalación de

un aeropuerto en la zona neutral, creación de un pseudo-gobierno de la plaza, etc.

Tercer paso y de gran habilidad política ha sido la prohibición a los aviones de la Otan de sobrevolar el territorio español. El mundo libre se ha visto implicado en la cuestión. España no puede hipotecar su soberanía por una organización a la que no pertenece, para permitir que se utilice un territorio que considera usurpado.

La cuarta baza que se ha apuntado el Gobierno de Madrid, la más importante fuera de toda tuda, ha sido que Inglaterra aceptase la apertura de negociaciones. Al admitir la argumentación, la Gran Bretaña reconoce implícitamente que el estado actual de cosas no es el justo, ni siquiera el óptimo. España, por primera vez desde la ocupación de la roca, se siente escuchada, «hemos dado diez pasos adelante», ha afirmado el señor Castiella a su vuelta de Londres.

El quinto, y hasta ahora último obtenido por España, ha sido el desequilibrado de la balanza de las negociaciones producido por la aportación de sólidos argumentos y propuestas dignas de estudio.

Si se devuelve la soberanía a España, la solución no es difícil. Gran Bretaña puede conservar sus instalaciones militares en Gibraltar con un régimen semejante al de las bases americanas. El futuro de los «gibraltareños», población de arrastre de todos los continentes, mezcla de razas es la cuestión más vidiosa. Pero tampoco este obstáculo es infranqueable. Podrían conservar la nacionalidad británica gozando un régimen de privilegio.

Mientras tanto, las negociaciones continúan a nivel de altos funcionarios técnicos. Gran Bretaña y España están de fiesta. La cuestión que desde hace doscientos cincuenta años, quedaba como un poco amargo en sus libaciones más amigables, ésta en vías de solución. Y la solución, además, se hace en honor de naciones hermanas y en atmósfera de opinión mundial. —(Efe.)

# Procesiones del Santo Viático en cuatro parroquias

Salieron de Santo Domingo, Santos Justo y Pastor, San Cecilio y San Ildefonso

Ayer mañana salieron cuatro solemnes procesiones para el cumplimiento pascual de los impedidos, de las iglesias parroquiales de Santo Domingo, San Cecilio, Santos Justo y Pastor y San Ildefonso.

Todas las calles de las feligresías estaban engalanadas, y en algunos domicilios de los enfermos se habían instalado preciosos altares. Figuraban en estas comitivas, tras la cruz y ciriales de la respectiva parroquia, y entre largas filas de fieles, los estandartes de diversas hermandades y asociaciones religiosas, Hijas de María, Acción Católica, ni-

ños de los colegios, hermandades sacramentales y directivos respectivos.

El Santo Viático era llevado por los respectivos párrocos, y seguía el palio conducido por hermanos de las Sacramentales.

En el Viático de San Ildefonso, las Sagradas Formas eran llevadas por el párroco, don José María Molinero, en la carroza llamada de San Ildefonso, escoltada por dos soldados de Infantería, y con palafreneros a la Federica. Las bandas de cornetas, tambores y música del Regimiento de Infantería de Córdoba figuraban en esta procesión. Y también una banda de música de las Escuelas del Ave María.

La Adoración Nocturna, con su estandarte, figuraba en la procesión de la iglesia de Santos Justo y Pastor, a la que cerraba marcha la Banda Municipal de Música. Hizo descanso esta procesión en las iglesias del convento de la Encarnación, Sanatorio de la Purísima y convento de la Piedad.

En la procesión del Viático de San Cecilio, figuraban los hermanos de la Hermandad de Nuestra Señora de la Paz y Cofradía del Santísimo Cristo de los Favores, con su estandarte. Y en la de Santo Domingo, los estandartes de las cofradías que tienen por sede aquella iglesia, con numerosos cofrades. El más largo itinerario lo tuvo la procesión del Viático de San Ildefonso, que regresó a su templo a las once y media de la mañana.

Mañana, martes, saldrá el Santo Viático para los impedidos de la iglesia parroquial de Santa María Magdalena.

# Cine Gran Vía REFRIGERADO

Precios económicos  
Programas selectos

Teléfono 24011  
GRANADA

Al llegar a Granada

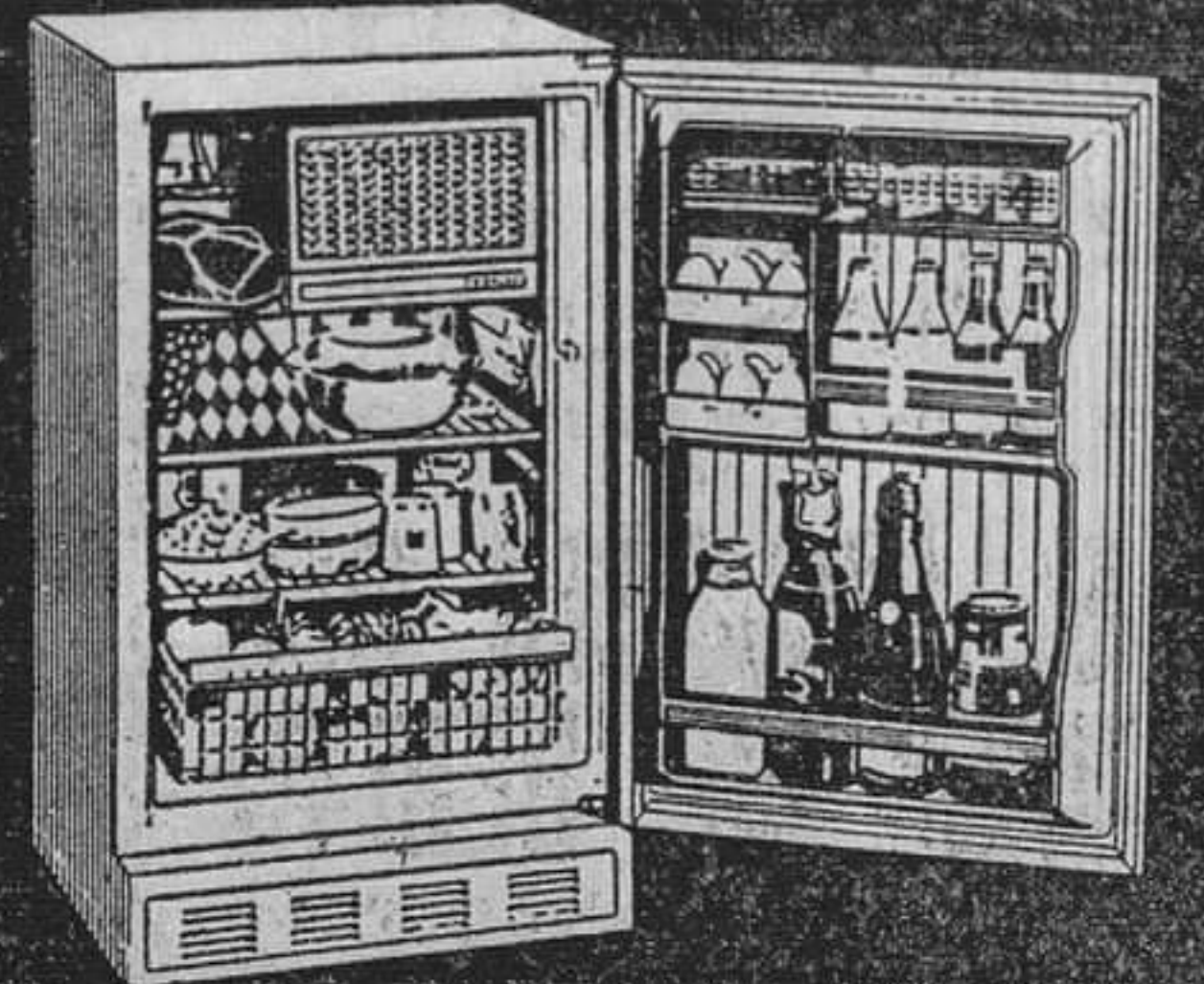
Visite

# Hotel UNIVERSAL

★  
RECOGIDAS, 12  
Teléfonos 23410 - 23419

# Kelvinator

el frigorífico  
AMERICANO  
de fama mundial



130 litros 7.450 Pts. \* 220 litros 11.450 Pts. \* 350 litros 16.450 Pts.  
170 litros 9.450 Pts. \* 260 litros 14.450 Pts. \* 375 litros 18.450 Pts.

DISTRIBUIDORA:

m.sierra  
del marmol

Recogidas, 17 - Teléfnos. 26464-33688

# BANCO HISPANO AMERICANO

MADRID

CAPITAL DESEMBOLSADO . . . 1.350.000.000  
RESERVAS . . . . . 3.188.000.000

404 OFICINAS

Representaciones propias  
y Corresponsales directos  
en el Extranjero

(Aprobado por el Banco de España con el N.º 6.587)

# INSTALACIONES COMERCIALES

PARA ESCAPARATES, LUNA PULIDA «CRISTANOLA»  
PARA PUERTAS, LUNA «SECURIT»  
ACRISTALAMIENTOS EN GENERAL

Cristalerías LA ANDALUZA  
PLAZA DE GAMBOA, 15. TELF. 22746. (Junto al Cine Regio)

Cuide  
su  
cuerpo  
No lo  
abandone

Desde cualquier lugar de España

PIDA FOLLETO GRATIS

Decídase ahora mismo a tener un cuerpo mejor conservado, con más FUERZA, más ENERGÍA, más AGILIDAD y con un aspecto físico más jovial y deportivo.

ABSTENGASE DE DUDAR

Cualesquiera que sean su tipo y edad, puede desde ahora en su hogar practicar sin molestias ni desplazamientos, mis métodos individuales de MEJORAMIENTO FISICO y SUPERACION MUSCULAR.

Con solo 15 minutos diarios

y mediante la práctica de mis métodos, su cuerpo obtendrá una forma atlética admirable, con ANCHAS ESPALDAS, HOMBROS ROBUSTOS, TORAX FUERTE, BRAZOS BIEN DESARROLLADOS, VIENTRE Y CINTURA proporcionados.

Solicite ahora mismo un catálogo informativo completamente gratis

que sin ningún compromiso le enviaré por correo cualquiera que sea su lugar de residencia. En él le informará más detalladamente sobre la importancia de la práctica de mis métodos.

decidase ahora!

Foto:  
Director:  
MANUEL  
RILLOS

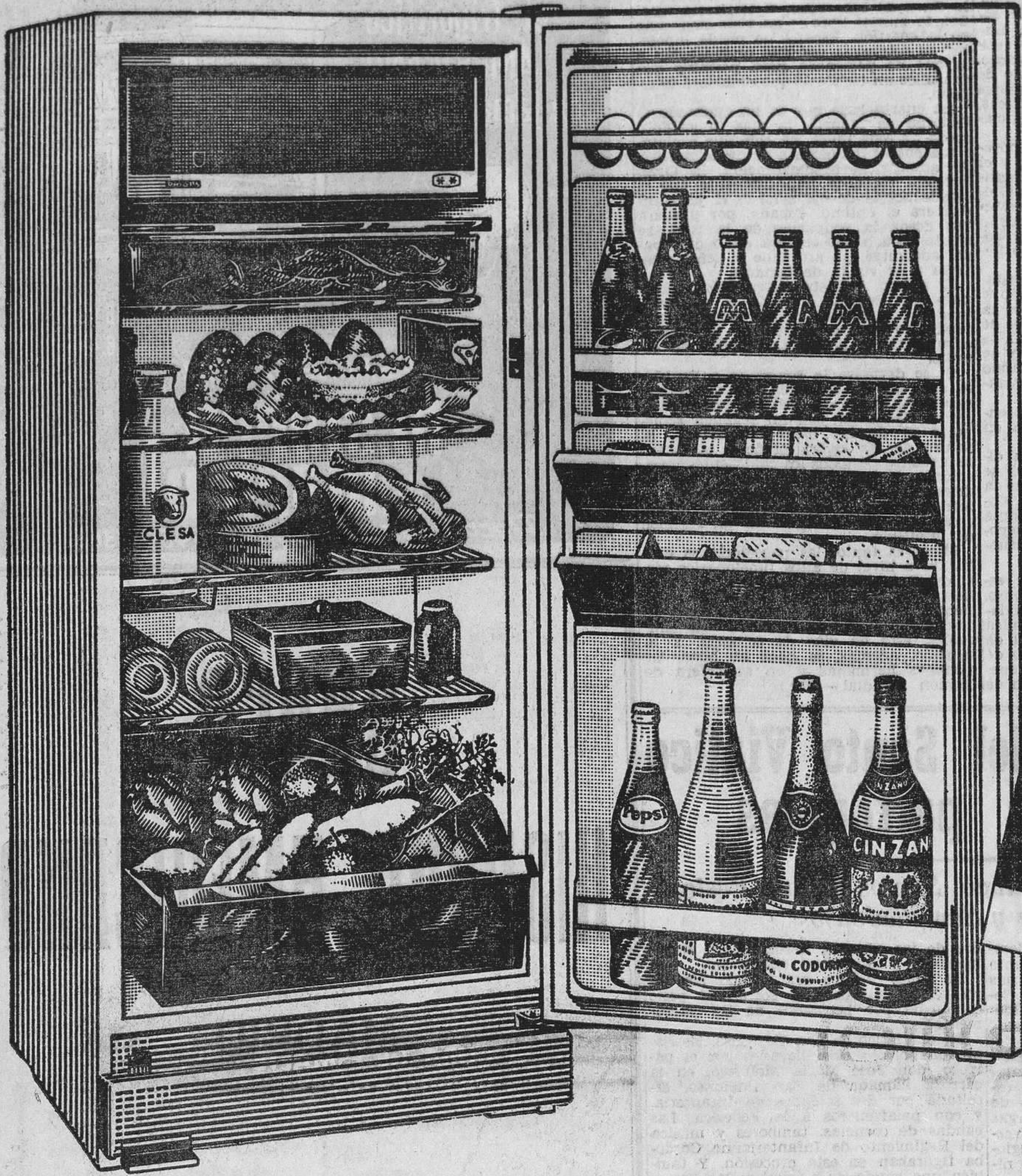
CUPON INFORMATIVO COMPLETAMENTE GRATIS

Sr. \_\_\_\_\_  
Calle \_\_\_\_\_  
Ciudad \_\_\_\_\_ 38B 66  
Provincia \_\_\_\_\_ ENVIÉLO a:

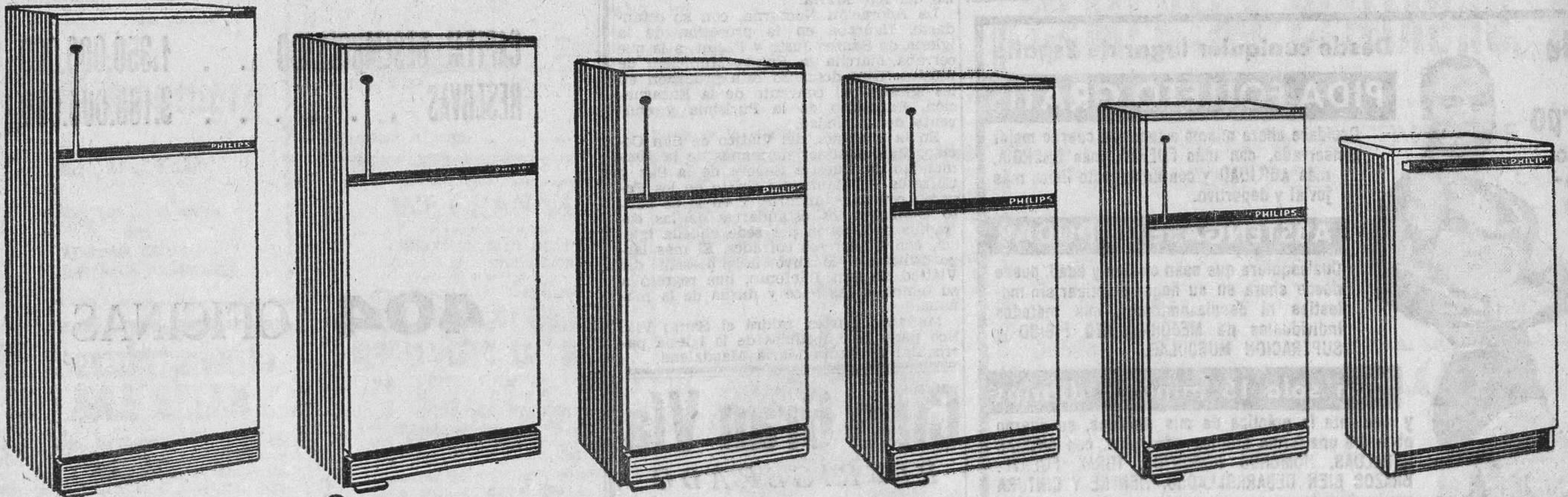
SANSON INSTITUT - Ap. Correos 8047 - Barcelona

Cont. aut. Minist. Educ. Nacional - 100 - II C. S. 27 c.  
Asesor facultativo: F. P. Jover - Coleg. 2018





serie  
**amplus**



**FRIO PHILIPS**

*Mejores no hay*



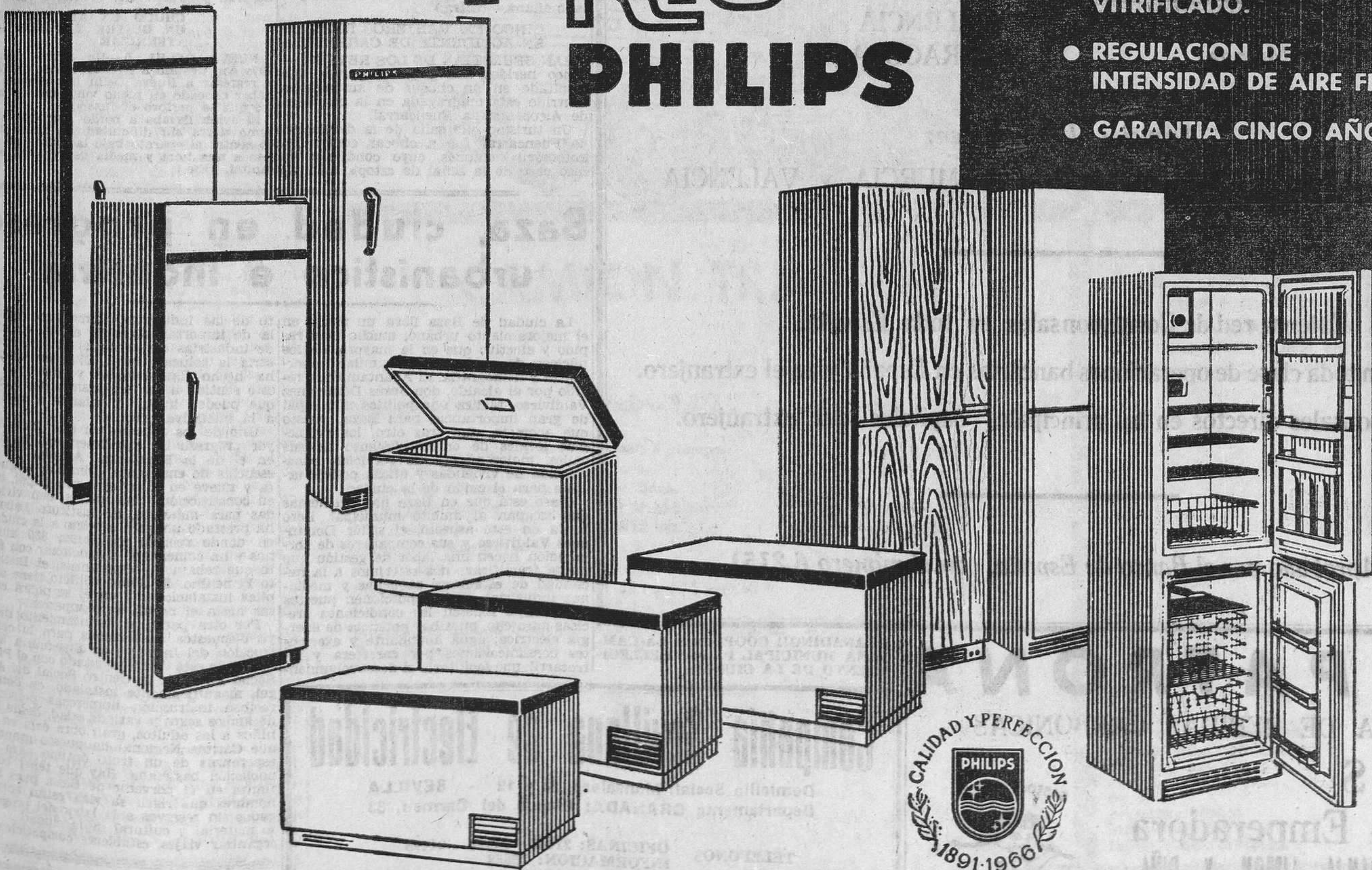
**17 MODELOS ENTRE FRIGORIFICOS, CONGELADORES Y COMBINADOS**



# "Familia PHILIPS, Familia PHILIZ"



## FRIO PHILIPS



● CLIMATIZACION ARTICA SISTEMATIZADA.

CALIFICACION INTERNACIONAL "DOS ESTRELLAS": UNICA QUE PERMITE LA CONSERVACION DE ALIMENTOS CONGELADOS.

● AISLAMIENTO DE POLIURETANO EXPANDIDO:

MAXIMA RESISTENCIA A LOS GOLPES.

IMPOSIBILIDAD DE CORROSION INTERNA.

AISLAMIENTO COMPLETO Y PERMANENTE.

● TROPICALIZACION CONTROLADA.

● CIERRE MAGNETICO Y APERTURA A PEDAL.

● DESCONGELACION AUTOMATICA.

● CUBA DE ESMALTE VITRIFICADO.

● REGULACION DE INTENSIDAD DE AIRE FRIO

● GARANTIA CINCO AÑOS



17 MODELOS ENTRE FRIGORIFICOS, CONGELADORES Y COMBINADOS



# BANCO RURAL Y MEDITERRANEO

Domicilio social: MADRID, calle de Alcalá, núm. 17

CAPITAL: 220.000.000 de pesetas totalmente desembolsado.

RESERVAS: 176.356.526 pesetas.

## AGENCIAS URBANAS EN MADRID

- |                       |                            |
|-----------------------|----------------------------|
| I Marcelo Usera, 51   | V Plaza de Legazpi, 2      |
| II Claudio Coello, 52 | VI Guzmán el Bueno, 38     |
| III Alcalá, 283       | VII Francisco Silvela, 88  |
| IV Arenal, 9          | VIII General Ricardos, 171 |

## SUCURSALES

- |                                 |                               |
|---------------------------------|-------------------------------|
| ALHAURIN EL GRANDE (Málaga)     | GRANADA                       |
| ALMUÑECAR (Granada)             | ILLORA (Granada)              |
| BARCELONA                       | LAS NAVAS DEL MARQUES (Avila) |
| BILBAO                          | MALAGA                        |
| CADALSO DE LOS VIDRIOS (Madrid) | MARBELLA (Málaga)             |
| CERCEDILLA (Madrid)             | MURCIA                        |
| CORDOBA                         | SEVILLA                       |
| CULLAR-BAZA (Granada)           | VALENCIA                      |
| EL ESPINAR-SAN RAFAEL (Segovia) | ZARAGOZA                      |
| FUENGIROLA (Málaga)             |                               |

Agencias Urbanas en:

BARCELONA, GRANADA, MALAGA, MURCIA y VALENCIA

Extensa red de Corresponsales en toda España.

Se realizan toda clase de operaciones bancarias en España y en el extranjero.

Corresponsales directos en las principales capitales del extranjero.

(Aprobado por el Banco de España, con el número 6.215)

# LA PATRONA

FABRICA DE BEBIDAS CARBONICAS

## ZUMOS

La Emperadora  
NARANJA, LIMON Y PIÑA

«LA PITUSA»  
DE LIMON NARANJA Y KOLA



Nueva de la Virgen, 7. Teléfono 26430. Granada

GRANADINO!! COOPERA A LA CAMPAÑA MUNICIPAL PRO-EMBELLECIAMIENTO DE LA CIUDAD.

## Compañía Sevillana de Electricidad

Domicilio Social: Monsalves, 10 y 12 - SEVILLA  
Departamento GRANADA: Escudo del Carmen, 33

TELEFONOS OFICINAS: 21463 - 21464 - 21465  
INFORMACION: 29888

La Zona de distribución de la Compañía Sevillana de Electricidad se extiende por las provincias de Sevilla, Cádiz, Huelva, Badajoz, Jaén, Córdoba, Granada y parte de Málaga, lo que representa, aproximadamente, la sexta parte de la superficie total de España.

PARA EMBOTELLADOS Y VINOS FINOS

### Almacenes Puerta Real

# SUCESOS

### SE FRACTURO EL FEMUR AL CAER CON LA «MOTO» A UNA CUNETETA

Cuando marchaba ayer en motocicleta por la carretera de El Fargue José Espinola López, al efectuar una falsa maniobra se salió del camino y fue a caer a una de las cunetas. Espinola resultó ileso, pero no así su compañero de expedición, que iba en el sillín de atrás del vehículo. Antonio Sánchez López, de 21 años, vecino de Huelgor Santillán, que sufrió la fractura del fémur derecho, lesión de la cual fue asistido en el Servicio de Urgencia del Hospital Clínico.

### AGREDIO A UN GUARDIA

Cuando viajaba ayer en un tranvía fue detenido Emilio Teodoro Amador, domiciliado en la Carretera de Armilla, que infringió sospechas a un guardia de Policía Armada, y que además se negó a pagar el billete correspondiente. Emilio se insolentó con el agente de la autoridad y, además le agredió, logrando aquél reducirlo a la obediencia y conducirlo a la Comisaría.

### CAYO POR UN BALATE

El vecino de Agrón, José Muñoz Romero de 20 años de edad, cayó ayer por un balate. Sólo se produjo una contusión en el codo derecho, y fue atendido en el Hospital Clínico. Leve.

### DOS LESIONADOS EN ACCIDENTE DE TRAFICO

Al ser atropellada ayer por una motocicleta resultó con erosiones y contusiones en distintas partes del cuerpo, de las que fue asistida en el Hospital Clínico, Ana Fajardo Heredia, de 60 años, habitante en el Camino del Sacro Monte.

En accidente de tráfico Manuel López Muñoz, de 22 años, que vive en el inmediato pueblo de Albolote resultó con una contusión en el codo derecho. También fue asistido en el mismo centro benéfico que la anterior.

### HIZO EXPLOSION UN CAMION CISTERNA Y PERECIERON SUS DOS OCUPANTES

VITORIA, 5.—Poco después del mediodía se produjo una gran explosión en el pueblo de Antoñona, próximo a la provincia de Navarra, al estallar un camión cisterna e incendiarse a continuación, cuando se encontraba a la altura de la fábrica de asfaltos naturales de Campeiros. Los cristales de las edificaciones próximas saltaron por los aires y se produjo pánico entre las gentes del lugar. Las campanas se lanzaron arrebatado y fueron requeridos los bomberos de Vitoria, que lograron sacar con vida aun al conductor del camión Francisco Caamaño Salnos, de 32 años de edad, natural y vecino de Santander, que falleció cuando fue trasladado a la Casa de Socorro de Vitoria. El ayudante, sin identificar, pereció carbonizado.

El camión, matrícula de Santander, transportaba kuta, para mezclar y hacer aleaciones con productos bituminosos que se emplean en la construcción de carreteras. Había salido de Santander por la mañana.—(Cifra.)

### CINCO EXTRANJEROS HERIDOS EN ACCIDENTE DE CARRETERA

SAN SEBASTIAN DE LOS REYES 5.—Cinco heridos, dos de ellos graves, han resultado en un choque de automóviles ocurrido esta madrugada en la carretera de Alicobendas a Fuencarral.

Un turismo que salía de la desviación de Fuencarral fue a chocar contra un automóvil holandés, cuyo conductor no hizo caso de la señal de «stop», bien vi-

sible que le ordenaba parar. Las tres personas que ocupaban este vehículo extranjero y las dos que viajaban en el otro automóvil resultaron heridas. En la Clínica de La Paz fueron curados de lesiones graves los súbditos holandeses Petrus Henrious Verhelpen y Paulina Maríne Hermans, y de lesiones leves Juanes Leves, Joanes Marinus Comodens y los ocupantes del vehículo, matrícula de Madrid, William H. Webb, mecánico de la aviación norteamericana que iba acompañado de su esposa. Este matrimonio, después de ser asistido de urgencia pasó a su domicilio.—(Cifra.)

### NINO AHOGADO AL CAER A UNA PISCINA

PAMPLONA, 5.—Pereció ahogado el niño de tres años, Juan Antonio Rodrigo, al resbalar y caer a la piscina Municipal del pueblo de Caparroso.—(Cifra.)

### SE MARCHARON SIN PAGAR Y LE DEJARON AL FONDISTA UNA NIÑA DE VARIOS MESES

BARCELONA, 5.—La dueña de una pensión del Pasaje del Reloj denunció en la comisaría un matrimonio que ha desaparecido desde hace unos días de la pensión y que, además de no abonarle el importe de los hospedajes, dejaron abandonada una niña de unos siete meses hija del matrimonio.—(Cifra.)

### CRIMINALES BARBARAMENTE TORTURADOS

LONDRES, 5.—La Policía investiga los casos de criminales torturados por bandas rivales, en la creciente guerra entre grupos de delincuentes que luchan por obtener el control del rico negocio de las «protecciones» en el bajo fondo londinense.

Dos individuos fueron crucificados con clavos en una pared, y a otros se les sometió a descargas eléctricas o fueron quemados con sopletes.

La Policía no ha logrado llevar todavía ningún caso ante los tribunales porque las víctimas temen ser objeto de represalias en sus personas o en las de sus familias. (Efe.)

### UNA VIUDA PERECIO ABRASADA, IMITANDO A LOS BUDISTAS

TOKOROA (Nueva Zelanda), 5.—Después de ver un programa de Televisión sobre la muerte por fuego de unos budistas en Vietnam, una viuda de esta localidad se dio muerte empleando el mismo procedimiento. (Efe.)

### UNA DEMENTE FINLANDESA TAMBIEN SE PRENDIO FUEGO COMO LOS BONZOS

HELSINKI, 5.—Una mujer finlandesa, Sylvi Sorjonsalo, se quemó viva después de haber presenciado en un programa de Televisión la autoinmolación de un bonzo budista que se quitó la vida de la misma manera.

Sylvi, que residía en la aldea de Ukko-la, abandonó su hogar y se dirigió a la estación de ferrocarril local, donde se roció de petróleo y se prendió fuego. La mujer había permanecido algún tiempo en un hospital para enfermos mentales. (Efe.)

### CHOCO UN AVION CONTRA UN BUITRE Y TUVO QUE ATERRIZAR

NUOVA DELHI, 5.—Un avión «Boeing 707» con destino a Sydney, se vio obligado a regresar a Nueva Delhi hoy después de haber chocado en pleno vuelo con un buitre que le perforó el fuselaje.

El avión llevaba a bordo 104 personas y tomó tierra sin dificultad. El buitre chocó contra el aparato bajo la cabina del piloto a una hora y media de vuelo de esta capital. (Efe.)

## Baza, ciudad en progreso urbanístico e industrial

La ciudad de Baza lleva un ritmo en el mejoramiento urbano, mucho más rápido y efectivo que en la mayoría de los núcleos de población de similar importancia y demografía. El Ayuntamiento, regido por el alcalde, don Jesús Domínguez Valdivieso, realiza una política municipal de gran importancia para Baza, puesto que acomete, uno tras otro, los problemas locales de embellecimiento de sus calles, mejoramiento de servicios, construcción de viviendas y eficaz policía urbana para el cuidado de la ciudad.

Claro está que en Baza hay problemas que escapan al ámbito municipal. Pero hasta en este aspecto, el señor Domínguez Valdivieso y sus compañeros de corporación hacen una labor de gestión que puede fructificar; nos referimos a la necesidad de establecer pequeñas y medianas industrias, que proporcionen puestos de trabajo. Existen las condiciones precisas para ello, pues hay potencia de energía eléctrica, agua abundante y excelentes comunicaciones por carretera y ferrocarril, que facilitaría el desenvolvimien-

to de las industrias. Como zona agrícola de importancia como es, la creación de industrias derivadas de la agricultura sería la solución ideal. El Ayuntamiento ha hecho llamamientos y gestiones en este sentido a los organismos superiores, que pueden iniciar y allanar el camino a la iniciativa privada.

Uno de los aspectos en que Baza mayor progreso ha experimentado, ha sido en el de la Enseñanza. Además de las escuelas de enseñanza primaria, cincuenta y nueve en el término municipal, hay en construcción otras varias, con viviendas para maestros. El Instituto Laboral ha prestado un gran servicio a la ciudad, en donde reciben enseñanza 330 alumnos y ha comenzado a funcionar con éxito que rebasa las esperanzas, el Instituto Femenino. El nuevo edificio tiene amplias instalaciones y en él se podrá cursar hasta el bachillerato superior.

Por otra parte, el Ayuntamiento tiene ya dispuestos los terrenos para la construcción del Instituto de Enseñanza Media. Todo está complementado con el Plan Social Baza, en su Centro Social del Ángel, magníficamente instalado, en donde reciben instrucción numerosas personas de ambos sexos y variada edad, desde los niños a los adultos, gran obra ésta en la que Caritas Nacional ha puesto grandes esperanzas de un fruto óptimo para la población bastetana. Hay que tener confianza en el porvenir de Baza, pues los hombres que rigen su vida están entregados sin reservas a la labor del progreso material y cultural de la ciudad, organizar viajes, establecer competiciones

Vertical text on the right edge of the page, partially cut off.



MADRID, DE DOMINGO A DOMINGO

# Es mayor la afición a la lectura

Los españoles invirtieron en las quinielas, esta temporada, tres mil doscientos treinta y cinco millones de pesetas

Este año ha cumplido la feria Nacional del Libro, su XXV aniversario. Como es tradicional, se ha instalado en el paseo de Calvo Sotelo, antiguo de Recoletos, pero no se ha limitado a este espacio. También se dispusieron a estas en la Avenida de la Reina Victoria, calle de Francisco Silvela, calle de Peña Gorbea, en la populosa calle de Valdecañas y calle del Ferracarril. La concurrencia, está siendo muy numerosa, a pesar de lo desfavorable del tiempo. Y las transacciones señalan un aumento considerable respecto de años anteriores. Tópicamente se patentiza una reveladora y satisfactoria progresión en la afición a la lectura. En esta ocasión, se hace más emotivo el recuerdo de Julián Permartín que como presidente del Instituto Nacional del Libro, organizó y dirigió el certamen bibliográfico a lo largo de casi un cuarto de siglo. Fue, también, presidente del Sindicato del Papel, Prensa y Artes Gráficas y muy notable poeta.

### ENSEÑANZA

Una de las instituciones de beneficencia a cargo de la Diputación Provincial madrileña, de mayor eficacia y mérito es el Colegio de San Fernando. Este centro docente estuvo mucho tiempo en abandono y sus alumnos vivían en régimen de total anarquía. Así lo encontró el equipo de gestores que formó la Corporación apenas liberado Madrid. Se encomendó la enseñanza a los padres salesianos y la situación cambió por completo. Quedó instaurada la disciplina y, desde entonces, el Colegio se puede considerar modelo. La obra y la dedicación preferentes de la orden salesiana, que sigue fielmente la doctrina de San Juan Bosco, es la formación de la juventud. Ahora, cuando se tiene más intensamente que nunca al problema de la formación profesional, los salesianos son unos nobles azares.

### LITERATURA

Han tenido singular interés las Justas literarias celebradas con ocasión de las fiestas de San Isidro, terminadas el pasado lunes. Aunque no hubiesen revestido otra significación y calidad, habría que reconocer un tono que compensa de la vulgaridad que invariablemente caracteriza a los festejos patronales de la Villa. Dieciséis corridas de toros, el epílogo de la Vuelta ciclista a España, títeres, marionetas, fuegos de artificios, anticipadas jaranas verbeneras y otra colección de números del extenso programa, no representaban apartarse de lo consabido. Las justas, sí. También, las funciones de ópera, patrocinadas por el Ministerio de Información y Turismo. Hemos reprochado la escasa originalidad de los festejos de San Isidro. Cuando se ofrece, como en este caso, una excepción, se debe resaltar y así lo hace este cronista con sincera complacencia.

### QUINIELAS

Los delegados provinciales del Patronato de Apuestas Mútuas Deportivas, han celebrado en Madrid, como todos los años, una asamblea, en la que trataron de su organización y actividades. Lo más interesante de la reunión es el conocimiento de una extraordinaria progresión en las recaudaciones. La popularidad de las quinielas es cada día mayor. El incentivo de algunos premios sensacionales y la incrementada capacidad adquisitiva de las gentes son los factores decisivos en este crecimiento de recaudación. Como es natural, Madrid figura a la cabeza, con un aumento del 27,27 por ciento. La cantidad invertida en boletos por los aficionados madrileños, ascendió a 625.410.300 millones de pesetas. La ciudad de cifra más baja entre las que tienen delegación ha sido Soria, con cuatro millones y medio de pesetas. Lo obtenido en España, de modo total, ha llegado a 3.235 millones, lo que supone una elevación sobre la anualidad anterior, del 23,62 por ciento.

### MINGOTE

Se ha tributado un homenaje a Mingote, el popular dibujante. Sobre el sentido de admiración para el ingenio del famoso caricaturista, tenía el agasajo la significación de expresar un sentimiento de gratitud. La Herman-

dad Nacional de Labradores y Ganaderos ha querido testimoniar a Mingote, su reconocimiento por la frecuencia y acierto con que en sus «monos» en la Prensa aludió a este importante sector de la vida nacional. Antonio Mingote es, fundamentalmente, un hombre tímido. La intención, nunca agresiva, de sus dibujos, con «pies» de singular ingenio y la extraordinaria agilidad de su lápiz privilegiado, le sitúan hoy en la cima de la popularidad. Lo que en otras épocas fueron «Silencio», K-Hito, Tovar, Xaudaró y otros inolvidables maestros de la caricatura, lo es, ahora, Antonio Mingote. Por eso, el homenaje ha tenido un inconfundible carácter de acto en que se fundieron la admiración y la justicia.

Francisco CASARES

## El rey de Buganda huyó disfrazado de sacerdote

LONDRES, 5.—El Kabaka —rey— de Buganda, Sier Edward Frederik Mutesa Segundo, pudo escapar de su palacio, sitiado por las tropas de Uganda, disfrazado de sacerdote católico, según informa hoy en Londres el diario dominical «Observer».

El periódico informa desde Kampala, que el Kabaka permaneció en su palacio hasta que se hizo evidente que sus defensores no podrían hacer frente a las tropas de Oboye. Entonces, el Kabaka marchó a una misión católica próxima, donde permaneció refugiado hasta la caída de la noche, para entonces refugiarse en un país de África Oriental.

El «Observer» dice ignorar el paradero del Kabaka. (Efe.)

**JOSE GARCIA LOPEZ**  
Médico Especialista  
SIFILIS - VENEREO - PIEL  
Ent. SEXUALES - DEBILIDAD  
CONSULTA DE 2 A 5  
SAN MATIAS, 17 - 1.º

GRANADINO! Cooperar a la Campaña municipal pro-embellecimiento de la ciudad.

## PISOS MAGNIFICOS

BARRIO DE VILLAAMIL

PISOS Y TIENDAS GRANDES FACILIDADES de pago

(Modalidad de venta autorizada conforme al decreto de 3 de enero de 1963, expediente M.I. 3726/63 de Viviendas de renta limitada primer grupo).

BARRIO DEL PILAR

PISOS Y TIENDAS GRANDES FACILIDADES de pago

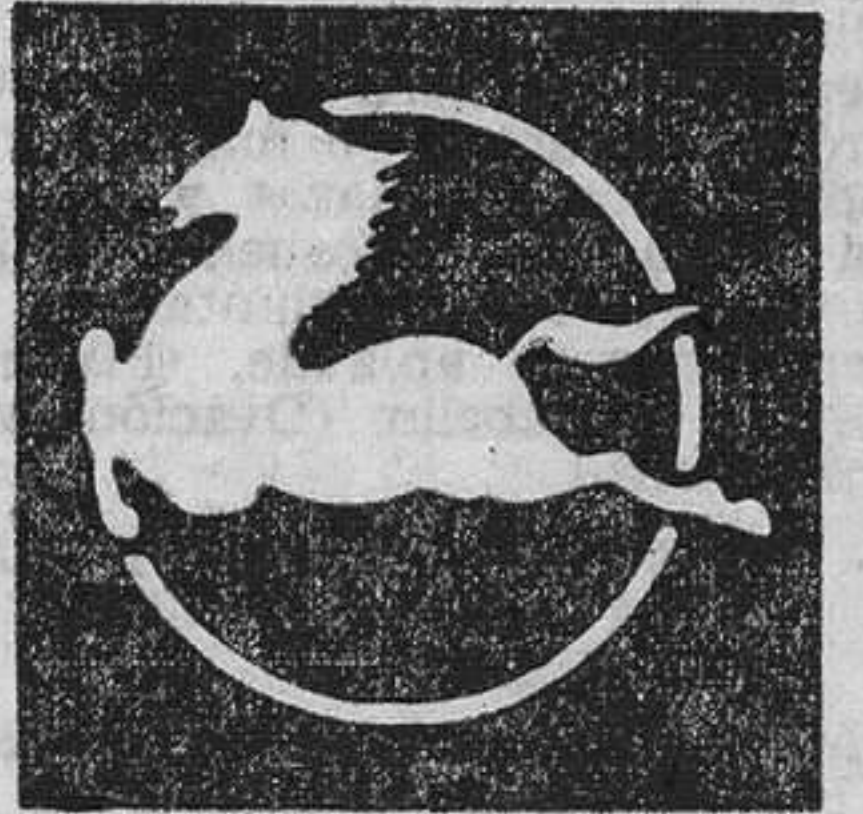
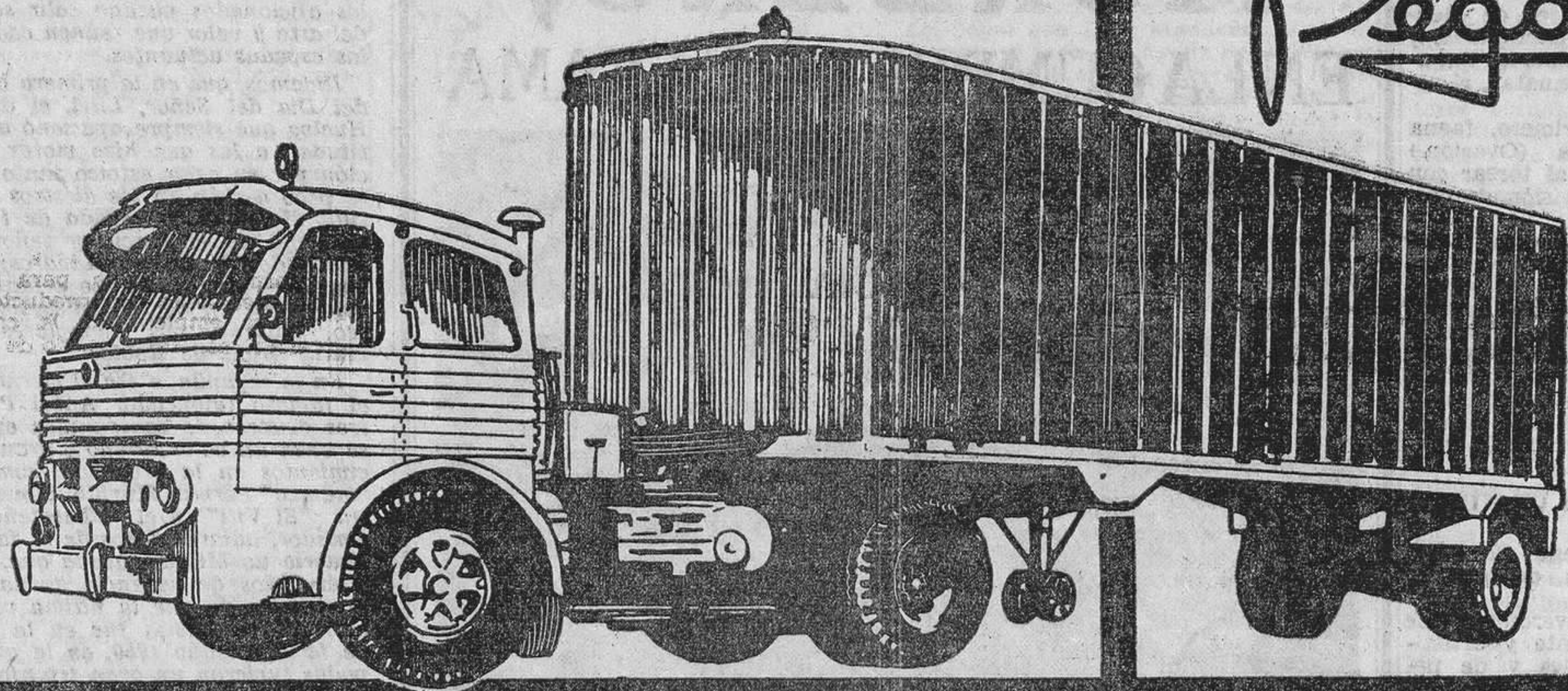
AMPLIACION DEL BARRIO DE LA CONCEPCION

magníficas TIENDAS GRANDES FACILIDADES de pago

\* MAGNIFICA INVERSION DE CAPITAL 14% NETO alquilando los pisos adquiridos a su RENTA LEGAL.

INFORMACION

JOSE BANUS, S.A. EMPRESA CONSTRUCTORA  
Monte Esquinza, 4, 2º - Teléf. 219 37 00  
MADRID



Pegaso

## CAMION TRACTOR

Características	Modelo 2.011	Modelo «Comet» 2.030
Ciclo	Diesel, 4 tiempos.	Diesel 4 tiempos.
Sistema de inyección	directa.	directa.
Número de cilindros	6 en línea.	6 en línea.
Diámetro y carrera	120 x 155 mm.	107,25 x 120,65 mm.
Cilindrada total	10.518 cm. <sup>3</sup>	6.550 cm. <sup>3</sup>
Relación de compresión	16 : 1.	16 : 1.
Par máximo	75 mkg. a 1.100 r. p. m.	41,5 mkg. a 1.600 r. p. m.
Consumo específico	de 166 a 176 gr./CV. h.	165 a 172 gr./CV/h.
Peso	780 kg.	536 kg.
Potencia máxima al freno	200 CV. a 2.000 r. p. m.	125 CV. a 2.400 r. p. m.
Potencia fiscal (en España)	42 CV.	

Toda la extraordinaria gama de esta prestigiosa marca, en sus diversas versiones, para todas las tareas y con las garantías de servicio que ahora brindamos al usuario...

y siempre disponibles, existencias completas de recambios y accesorios a punto de uso, en esta colosal instalación de talleres de servicio.



CONCESIONARIO OFICIAL DE VENTA Y SERVICIO



CARRETERA DE MADRID-KILOMETRO 429

CADA CIUDAD REFLEJA EL ESPIRITU DE CIUDADANIA DE SUS HABITANTES. ¡¡GRANADINO, COOPERA EN LA CAMPAÑA MUNICIPAL PRO-EMBELLECIMIENTO DE LA CIUDAD!!

¡¡NO SE TIÑA!!

REGENERE EL COLOR DE SU CABELLO CON BRILLANTINA

SULTANA CONTRA LAS CANAS

DE VENTA EN TODAS LAS PERFUMERIAS





# LA FIESTA TAURINA

## «El Pepe» tomó la alternativa en Vista Alegre

Alternó con Miguelín y Andrés Hernando y cortó una oreja en su segundo toro  
Cuatro orejas y un rabo logró cortar Luis Segura, en Trujillo (Cáceres)

OTRO GRAN TRIUNFO DE SEBASTIAN PALOMO EN SU TIERRA (LINARES): CORTO DOS OREJAS Y FUE SACADO A HOMBROS

MADRID, 5.—Plaza de Vistalegre. Toros de Cerroalto (de los hermanos Cembrano), de Bazagona (Cáceres). José Luis Teruel «El Pepe», tomó la alternativa.

Ganado desigual en su presentación, poca casta y escaso trapío.

Miguelín, en su primero, aplaudido en banderillas. Faena airosa, para una estocada buena. (División de opiniones.) En el otro, difícil, lo trasteó por bajo y por la cara con desconfianza, y lo mató de una entera. (Pitos.)

Andrés Hernando, en su primero, faena variada y torera con series de naturales aceptables. Mató de media buena y tres descabellos. (Ovación, petición y vuelta.) En el otro, con sentido, lo castigó por bajo y lo mató de una casta entera. (División de opiniones.)

«El Pepe», en su toro de alternativa, se mostró voluntarioso y mató de una atravesada y dos pinchazos y una entera, así como dos descabellos. (Silencio.) En el otro, faena voluntariosa con la izquierda que se aplaude. (Pinchazo, una entera y descabello. (Ovación, oreja y vuelta.) (Cifra.)

**CUATRO OREJAS Y RABO CORTO LUIS SEGURA EN TRUJILLO**

TRUJILLO (Cáceres), 6. — Toros de Miguel Higuero, para rejonos, y de Pablo Gutiérrez hermanos, para lidia ordinaria. Desiguales.

El rejoneador Josechu Pérez de Mendoza, palmas en rejonos y banderillas, y ovacionado en rejonos de muerte. Cuando echa pie a tierra para rematar, el toro dobla. (Ovación.)

Fermin Murillo, en el primero, faena breve. Pinchazo y estocada. (Ovación.) En el segundo oye palmas al torrear con la muleta. Dos medias. (División de opiniones.)

Luis Segura, ovacionado en su faena de muleta. Estocada profunda. (Ovación, dos orejas y vuelta.) En el segundo, aplaudido con el capote, realiza faena entre ovaciones y música. Estocada. (Ovación, dos orejas, rabo y vuelta.)

Luis Alviz, en su primero, oyó palmas al torrear a la verónica. Dos pinchazos y media. (Palmas.) En el último, jaleado en algunos pases. Estocada ladeada. (División de opiniones.) (Cifra.)

**PALOMO TRIUNFO DE NUEVO EN SU TIERRA**

LINARES (Jaén), 5.—Lleno. Se lidiaron toros de Baltasar Iván, de Madrid, regulares.

El Pireo, en el primero, verónicas que se aplauden y faena valiente y artística con derechazos, naturales y de pecho. Un pinchazo y estocada. Ovación, una oreja y vuelta. En su segundo, recibe un palotazo sin consecuencias. Faena por naturales y derechazos al son de la música. Un pinchazo y estocada tendida y descabello. Palmas.

José Fuentes, a su primero, verónicas con mucho temple y arte y se hace aplaudir en un quite por chicuelinas. Faena artística con buenos pases y adornos. Varios pinchazos y estocada sin puntilla. Palmas. En su segundo, aplaudido en verónicas y en un quite por chicuelinas. Derechazos, redondos, de pecho y adornos. Media y descabello a la primera. Ovación, una oreja y vuelta.

Palomo Linares hace a su primero una faena valiente y artística y mata de una estocada. Ovación, una oreja y vuelta. En su segundo, se adorna en unos lances. Se hace aplaudir en un quite por gaoneras. Faena por naturales en varias tandas y obliga al bicho, que está quedado, a embestir. Una estocada. Ovación, una oreja, vuelta y salida a hombros.—CIFRA.

**DOS OREJAS Y RABO CORTO PACO CAMINO; UNA, APARCIO, Y OTRA DIEGO PUERTA, EN BARCELONA**

BARCELONA, 5. — Tarde lluviosa y media entrada en la Monumental. Toros de Félix Gamero de la Higuera, de Madrid, bien presentados.

Julio Aparicio, en su primero, ovacionado con la capa. Naturales y de pecho. Una estocada y descabello. (Ovación y una oreja.) En su segundo, buenos lances y valiente y artista con la muleta. Una estocada y descabello a la primera. (Aplausos.)

Diego Puerta, muy aplaudido con la capa en sus dos toros. En su primero, buena faena con la derecha. Estocada y dos descabellos. (Ovación, una oreja y vuelta.) En su segunda, faena muy valiente y dos estocadas. (Ovación y vuelta.)

Paco Camino, en su primero, artista y elegante con la capa. Con la muleta, buena faena destacando una serie de naturales. Estocada al volapié. (Ovación, dos orejas, rabo y dos vueltas.) En el último, buena faena y mató de un pinchazo y estocada y descabello a la primera. (Silencio.) (Cifra.)

**EN ONDARA SALIO A HOMBROS EL INCLUSERO**

ONDARA (Alicante), 5. — Toros de Hernández Pla, mansos. El lidiado en quinto lugar, peligroso. Antonio Bienvenida, faena artística y

variada, para media y dos descabellos. (Ovación.) En el segundo, media estocada. (Ovación y saludos.)

El Tino, en su primero, es cogido sin consecuencias. Pinchazo y estocada. (Ovación, una oreja y vuelta.) Faena breve al segundo, con pases de castigo, para dos pinchazos, estocada y dos descabellos. (Silencio.)

El Inclusero, faena a base de derechazos y naturales, para media y dos descabellos. (Ovación, una oreja y vuelta.) En el último, muleteo eficaz entre música y aplausos. Media estocada. (Ovación, una oreja, vuelta y salida de la plaza a hombros.) (Cifra.)

**EFRAIN GIRÓN: UNA OREJA, EN PALMA DE MALLORCA**

PALMA DE MALLORCA, 5.—Un novillo de Manuel Sánchez Covaleta, para rejonos, quedado, y seis toros de don Manuel, doña María y doña Pilar Sánchez Covaleta, muy flojos de remos. Varios de ellos, pitados en el arrastre. Buena entrada.

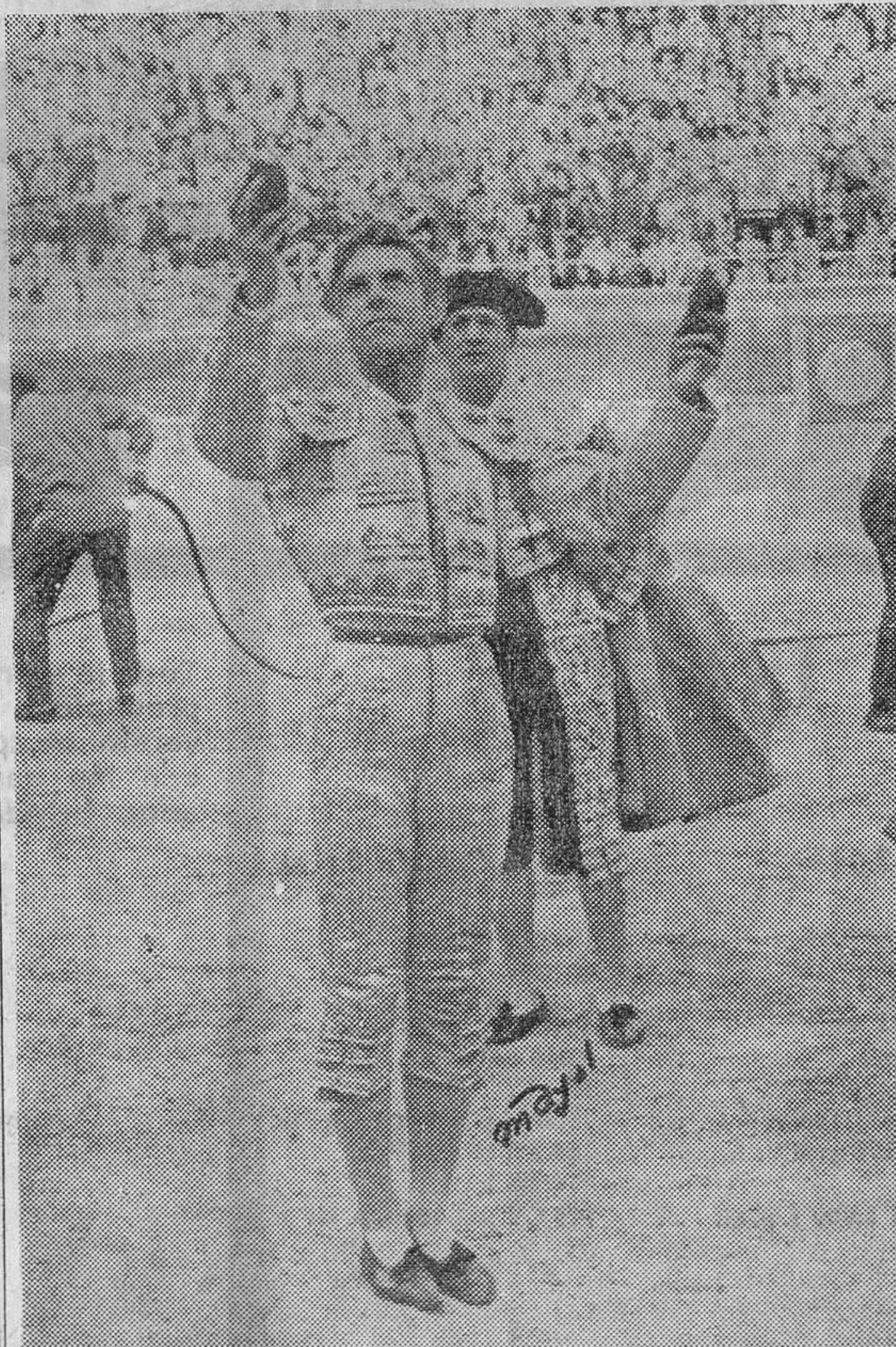
Rafael Peralta, en el de rejonos, se luce en rejonos y banderillas. Tres rejonos de muerte y descabella pie a tierra. (Ovación, vuelta y saludos.)

Jaime Ostos, en el primero, aplaudido al lancear. Faena con series de naturales y redondos. Tres pinchazos y media estocada. (Muestras de desagrado.) En el segundo, lancea bien. Faena de muleta, luchando con las malas condiciones del animal. Consigue algunos naturales y derechazos. Dos pinchazos y estocada. (Palmas a la voluntad.)

Mondeño, ovacionado en verónicas en el primero. Faena voluntariosa, sin lograr lucimiento. Una estocada y descabello al cuarto golpe. (Palmas.) En su segundo, oye palmas al lancear. Faena con naturales, redondos, de pecho y adornos. Una estocada y descabello a la segunda. (Ovación, vuelta y saludos.)

Efraín Girón es aplaudido con el capote. Ovacionado en tres pares de banderillas. Faena con ayudados, naturales, de pecho, redondos y adornos. Una estocada. (Ovación, una oreja, petición de otra y vuelta.) En su segundo es ovacionado en cuatro pares de banderillas. Inicia la faena con pases sentados en el estribo y continúa con naturales, redondos, de pecho, afarolados y adornos. Una estocada. (Ovación, petición de oreja y vuelta a hombros.) (Cifra.)

## MONDEÑO, EN LA CUMBRE DE LA FAMA



Juan García Mondeño ha vuelto a los ruedos con mayores ímpetus, con un clasicismo y un valor que asombra. MONDEÑO, figura de la Fiesta Nacional, viene por ello con toda justicia a la gran corrida del Corpus.

## A LAS ALUMNAS Y ALUMNOS DE TERCERO MAGISTERIO CENTRO PROMOCION DE ENSEÑANZA

Enviamos gratuitamente salidas carrera, con Academias que las prepara. Pídanlo por correo a Castilla. Puerta del Sol, 10. MADRID

## LA FERIA TAURINA DE GRANADA, UNA DE LAS MEJORES DE ESPAÑA

Forman los carteles las figuras más revelantes de la torería y las divisas más prestigiosas ganaderas

### ENTRE LAS CORRIDAS A LIDIAR, FIGURAN RESES DE MIURA Y DEL CONDE DE LA CORTE

Nos hallamos en vísperas de las fiestas del Santísimo Corpus Christi, y, por tanto, de las fechas en que se celebrarán las tradicionales corridas de toros que año tras año van alcanzando mayor prestigio, dado el interés que en la organización de las mismas pone el empresario granadino, don Luis Miranda Davalos.

Si las ferias taurinas celebradas con antelación bajo la dirección del señor Miranda alcanzaron el rango de primera calidad, la del presente ha llegado a su cenit, dado que en sus carteles figuran nueve diestros y un rejoneador del grupo especial y dos del primero, a igual que las ganaderías de que proceden las reses que se lidiarán durante los días 9, 10, 11 y 12 del presente, en el coso de la avenida del Doctor Oltriz, como son las de Arauz de Robles, Miura, Conde de la Corte y Antonio Pérez de San Fernando.

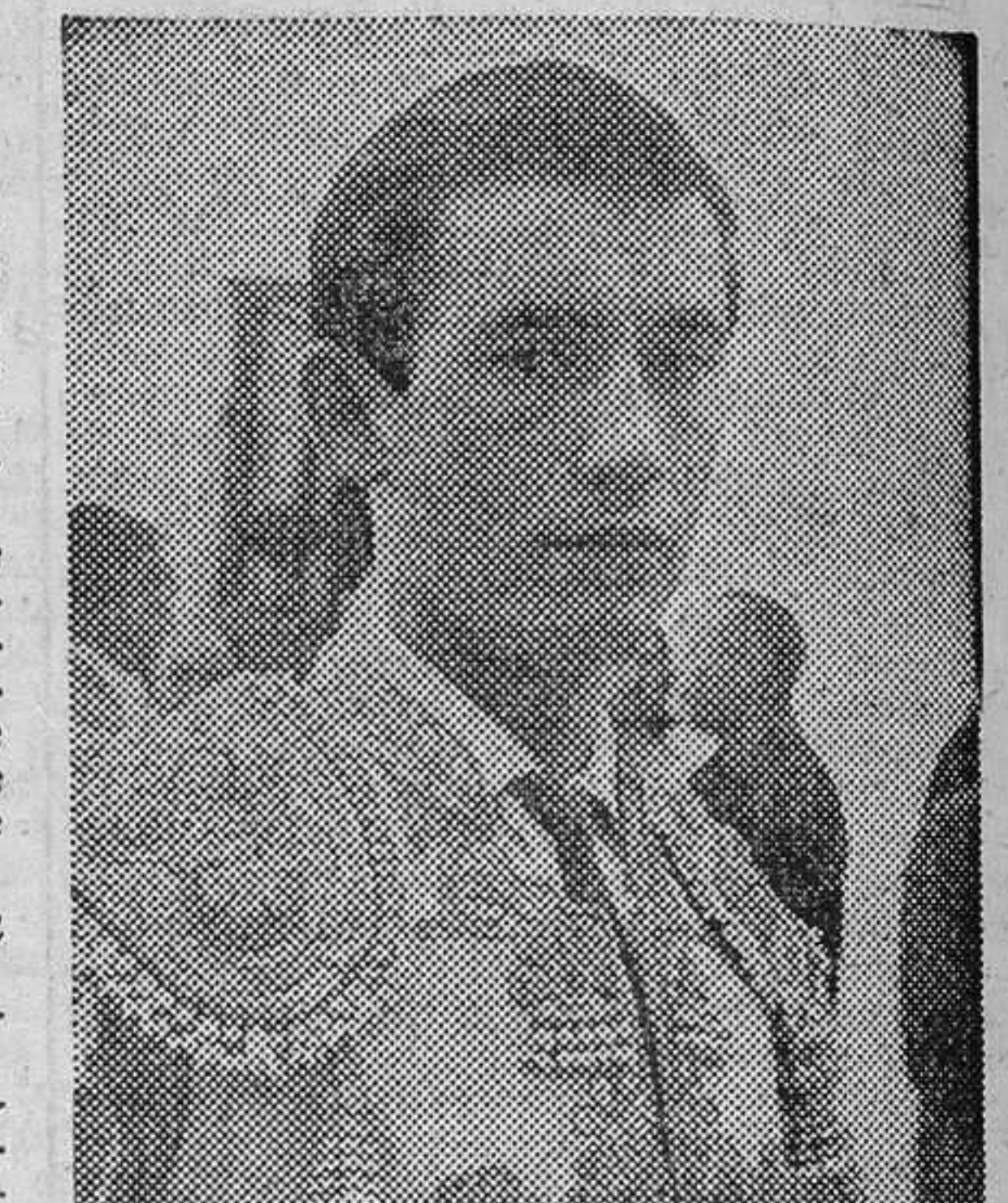
Querer hacer distinciones entre las cuatro corridas es muy difícil, ya que todas y cada una de ellas tienen suficiente categoría no sólo para que el coso registre llenos rebosantes, sino para que los aficionados puedan salir satisfechos del arte y valor que reúnen cada uno de los espadas actuantes.

Digamos, que en la primera corrida, la del Día del Señor, Litri, el diestro de Huelva que siempre apasionó a las multitudes, a las que hizo vibrar de emoción por su valor estoico junto a un arte poco común en los diestros de su estilo; Mondeño, el espada de toreo suave lleno de elegancia y señorío, y el nuevo doctor Palomo Linares, el joven que ha ido escalando peldaños hasta convertirse en figura indiscutible del toreo, lidiarán seis ejemplares de José María Arauz de Robles.

En la segunda, o sea el viernes, día 10, el famoso rejoneador Angel Peralta, y tres diestros de campanillas en los que se unen un valor sereno y grandes conocimientos en la profesión, como son el «mañico» Fermin Murillo, Santiago Martín Amador, lidiarán toros de la famosa ganadería de Miura, vacada que, tras dieciséis años de ausencia, torna al coso granadino, ya que la última vez que se corrió dicha divisa fue en la novillada de feria del año 1950, en la que los espadas tuvieron un gran triunfo, dada la bondad de las reses.

Pero si los dos espectáculos aludidos tienen fuerza y categoría, no lo es menos el tercero, en el que nada más y nada menos que seis toros del Conde de la

Corte, ganadería señera y de aboleño, a igual que la de Miura, serán estoqueados por Diego Puerta, el joven sevillano que sale a triunfo por corrida dados los conocimientos, valor y arte que posee; Santiago Martín «El Viti», que vendrá a reverdecer los triunfos logrados en Sevilla y Madrid, y José Fuentes, que con su estilo personal, tanto con el capote como con la muleta, realiza un toreo del más puro sabor clásico.



EL PIREO

Y, en la cuarta y última, seis toros de Antonio Pérez, de San Fernando, serán lidiados por Antonio Ordóñez, la máxima figura del toreo clásico rondeño, cuyas actuaciones son esperadas con impaciencia por los aficionados dada la maestría y conocimientos que posee y la perfección con que ejecuta cuanto realiza; Andrés Vázquez, el torero forjado en las capeas y que por su valor, arte y conocimientos se ha situado entre las primeras figuras del toreo, lo que le ha permitido lograr grandes éxitos, entre ellos los últimos conseguidos en Jerez y Madrid, donde corrió orejas. Completará esta terna, Manuel Cano «El Pireo», el joven cordobés de tan grato recuerdo para los granadinos por su actuación en la corrida del domingo de feria del pasado año, y cuyos éxitos en la presente temporada, están patentes en todos los aficionados españoles. — R.

LES DESEAMOS PASEN MUY FELICES FIESTAS DEL SANTISIMO CORPUS CHRISTI

FABRICAS DE AZULEJO SANITARIO Y LOZA GRANADINA «SAN ISIDRO»

GRANADA

Esta mano que un rostro sonriente pone ante ti, amigo, es la propia mano limosnara y exigente de Cristo. La Iglesia recoge los anhelos y necesidades de los hermanos y los trae hasta ti, ¡HAZTE SOCIO DE CARITASI!



# LA FIESTA TAURINA

## Gran triunfo de «El Otro» en Motril

### CORTO CUATRO OREJAS Y UN RABO Y FUE SACADO A HOMBROS

Dos orejas al "Carloteño" y una al "Formidable, en Jaén

Sánchez Bejarano, Flores Blázquez y Ricardo de Fabra tuvieron una gran tarde, en Valladolid

MOTRIL (Granada), 5. — Novillos de don Eugenio Marín Marcos, de Aldeaquezada, con presencia y casta, que fueron aplaudidos.

Antonio García «Utrerita», ovación y vuelta y silencio.

José Sáez «El Otro», ovación, dos orejas, petición de rabo y dos vueltas. En el otro, pitada intensa. En el sobrero que pide y se concede, dos orejas, rabo y salida a hombros.

Jaime Alonso «El Parleño», silencio en los dos.—(Cifra.)

### DOS OREJAS AL CARLOTEÑO Y UNA AL FORMIDABLE, EN JAÉN

JAÉN, 5.—Novillos de don Rufino Moreno, buenos, en general.

El rejoneador don Francisco Jacobo, se lució como caballista y en rejones y banderillas. Terminó el sobresaliente de pinchazo y estocada. (Silencio).

El Zorro de Toledo, palmas, en uno; ovación, petición de oreja y vuelta, en el otro.

El Carloteño, ovación, dos orejas y vuelta, en uno; en el otro, palmas.

El Formidable, ovación, una oreja y vuelta, en su primero; en el último, algunas palmas.—(Cifra.)

### ADOLFO ROJAS, SACADO A HOMBROS, EN S. SEBASTIAN DE LOS REYES

SAN SEBASTIAN DE LOS REYES, 5.—Cinco novillos de don Eugenio Lázaro, de Madrid, nobles y bravos y que dieron buen juego y otro de Hernández Plaza, muy peligroso.

Santiago García, de Colmenar Viejo, una oreja en su primero, que le regaló la presidencia. En su segundo, vuelta y protestas.

Adolfo Rojas, de Venezuela, ovación, dos orejas y dos vueltas, en uno; en el otro, ovación, dos orejas, rabo y dos vueltas al ruedo.

German Uruena, de Colombia, gran ovación y vuelta, en su primero. En el último, gran ovación.—(Cifra.)

### NOVILLADA SIN PENA NI GLORIA EN LA MONUMENTAL DE MADRID

MADRID 5.—Plaza Monumental. Cuatro novillos de «Camocerrado» de doña Pilar Fernández Cobaleda y dos de doña Rosa González Quinto y sexto.

Los novillos de doña Pilar Fernández, terciados y bravos los tres primeros. Manso y peligroso el cuarto. Los dos de doña Rosa González, derrengados. El último fue devuelto a corrales y sustituido por otro de Baca Belmonte, que dio buen juego.

José Luis de la Casa, faena valerosa. Media en lo alto. (Aplausos y algunos pitos). En el otro, peligroso, se limitó a igualar. Estocada corta. (Palmas y pitos).

García Figueras sufrió un aparatoso volteo. Estuvo valiente pero no pudo con el bicho. Estocada y descabello. (División de opiniones). En el otro, que no se tenía en pie, breve mata de estocada en lo alto. (Pitos para el toro en el arrastre y para el presidente por no haberlo devuelto al corral).

Fabio Gómez Terrón, pinchazo y estocada. (Silencio). En el otro corrió bien la mano en varias series de redondos y en naturales ligados con el de pecho. Media y descabello. (Aplausos).—(Cifra.)

### SANCHEZ BEJARANO, FLORES BLAZQUEZ Y DE FABRA, TRIUNFARON EN VALLADOLID

VALLADOLID, 5.—Novillada. Reses de los herederos de Sánchez Arjona, bravos y nobles, todos aplaudidos en el arrastre. Media entrada.

Agapito Sánchez Bejarano, petición de oreja, vuelta y saludos en uno. En el otro, gran ovación, una oreja, petición de la otra y vuelta.

Flores Blázquez, ovación grande y vuelta en uno. Gran ovación, una oreja, petición de otra y dos vueltas al ruedo en el otro.

Ricardo de Fabra, aplausos y saludos en su primero. En el último, gran ovación, dos orejas, petición de rabo y vuelta.

Los tres espadas fueron sacados a hombros.—(Cifra.)

### OREJAS A PEDRIN BENJUMEA Y PAQUIRRI, EN PUERTO DE SANTA MARIA

PUERTO DE SANTA MARIA (Cádiz), 5.—Más de media entrada. Seis novillos del marqués de Ruchena, desiguales de bravura.

Luis Navarro, silencio y palmas en uno. Ovación y saludos en el otro.

Pedrin Benjumea, una oreja, vuelta y saludos en su primero. En el otro, ovación, vuelta y saludos.

Francisco Rivera «Paquirri», en su primero, vuelta. En el último, una oreja, petición de otra, ovación y vuelta a hombros, junto a Benjumea, al final.—(Cifra.)

### TORTOSA, SACADO A HOMBROS EN VALENCIA

VALENCIA, 5.—Cinco novillos de Joao Branco Nuncio, de Portugal, bravísimos, y uno de García Valdecasas, de Sevilla, manso. Buena entrada y buen tiempo.

Pepín Amorós, ovacionado en sus dos novillos. El cuarto, aplaudido en el arrastre.

Fernando Tortosa, dos orejas y petición de rabo y dos vueltas en uno, y ovación, una oreja y vuelta en el otro. Al segundo se le da la vuelta al ruedo y el diestro coloca sobre el novillo las dos orejas, en el arrastre.

Manuel Gallardo, ovación en uno, y ovación, vuelta y saludos en el otro.

Tortosa sale a hombros.—(Cifra.)

### CAPILLE CORTO UNA OREJA EN ZARAGOZA

ZARAGOZA, 5.—Cinco novillos de Lamamie de Clairac y uno de doña Luisa Flamarique, desiguales y peligrosos. Buena entrada.

José Luis Capille, ovación, una oreja, vuelta y saludos en uno. En el otro, ovación, petición de oreja, vuelta y saludos. Pitos al toro.

Paquito Ceballos, gran ovación y saludos en sus dos enemigos.

Sopeña Palacios, gran ovación y saludos en uno. En el último, aplausos.

Los tres novilleros fueron despedidos con una fuerte ovación.—(Cifra.)

### EXCELENTE NOVILLADA EN SAN FELIU DE GUIXOLS

SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona), 5.—Novillos, bien presentados, de Antonio de la Coba Benjumea.

Carlos Zúñiga, en el primero, ovación, petición de oreja y vuelta. En el otro, ovación, una oreja, petición de otra y dos vueltas.

Enrique Pastor, en su primero, ovación, una oreja, petición de otra y dos vueltas al ruedo. En el otro, ovación, dos orejas, vuelta y saludos desde los medios.

El rejoneador Angel Peralta, dos orejas, rabo y una vuelta en su primero y ovación, dos orejas y dos vueltas en el que cerró plaza.—(Cifra.)

### MIGUEL MARQUEZ SACADO A HOMBROS EN GERONA

GERONA, 5.—Novillos de Juan Luis Fral-le, de Salamanca, buenos. Llano.

José Roger, aplausos, con petición, y aplausos.

Miguel Márquez, ovación, una oreja y vuelta y ovación, dos orejas y dos vueltas. Saló a hombros.

Tito Herrero, aplausos en los dos. (Cifra.)

### UN AVISO A ASTOLA EN SEVILLA

SEVILLA, 5.—Buena entrada en la Maestranza. Seis novillos del marqués de Albar-cerrada, de Sevilla, bien presentados y bravos, aplaudidos casi todos.

Paco Puerta, ovación en uno, y ovación y saludos. Sufre dos serias volteretas en su primero, sin consecuencias.

Rafael Astola, ovación en su primero. En el otro, un aviso.

Jesús Zolorzano, de Méjico, ovación en uno, y ovación y saludos, en el último. (Cifra.)

### GRAN TARDE DE PEPE LUIS SEGURA, EN LA LINEA

LA LINEA (Cádiz), 5.—Novillos del marqués de Villasantia, de Jerez de la Fronte-ra. Dieron buen juego. El cuarto dio la vuelta al ruedo en el arrastre a petición del torero.

Pepe Luis Segura, en su primero, dos orejas y vuelta al ruedo. En el otro, dos orejas, rabo y dos vueltas al anillo. Saló a hombros.

Pepe Campos, ovación y vuelta, y una oreja y vuelta.

Luis Miguel Arenilla, ovación y vuelta, y aplausos. (Cifra.)



EL VITI



ORDONEZ



DIEGO PUERTA



PALOMO LINARES

## NUESTRAS PROXIMAS CORRIDAS DE FERIA

Once matadores de toros de primera categoría. El mejor rejoneador y toros de las famosas ganaderías de Arauz de Robles, MIURA, Conde de la Corte y Antonio Pérez de San Fernando, forman los carteles de las cuatro extraordinarias corridas de feria del Corpus granadino

Once matadores de toros de primera categoría, como son Antonio Ordóñez, Litri, Diego Puerta, S. M. «El Viti», Mondoño, Palomo Linares, José Fuentes, Andrés Vázquez, El Pireo y Fermin Murillo, juntamente con el famoso rejoneador Angel Peralta, actuarán en nuestras corridas de feria.

Como se sabe, se lidiarán en estas corridas toros de las prestigiosas ganaderías de Arauz de Robles, Miura, Conde de la Corte y Antonio Pérez de San Fernando.

La animación es grandísima, recibiendo encargos de entradas desde distintos puntos de España.

La Peña Taurina Palomo Linares, de Jaén, ha hecho un nuevo encargo de buen número de entradas, que viene a presenciar la actuación de su torero.

Desde que se montaron los carteles taurinos de la feria del Santísimo Corpus Christi, el comentario, en torno a ellos, es unánime: esa corrida del día del Señor con Litri, Mondoño y Palomo Linares, y toros de Arauz de Robles, es formidable. Son tres toreros triunfadores, acaparadores de trofeos; y ese Palomo Linares, ya han visto ustedes lo que viene haciendo desde que tomó la alternativa, el 19 de mayo en Valladolid. Su toro es asombroso. No se conoce un caso igual. En todas las corridas corta las orejas y los rabos y sale de las plazas en hombros. Y lo mismo ocurre con el de Huelva y el de Puerto Real.

El viernes, día 10, miuras. Pero antes, un toro de rejones para el mejor rejoneador del momento: Angel Peralta. Y es que en las ferias de tronio, como es la nuestra, el nombre de Eduardo Miura tenía que figurar. Y no es que sea cosa fácil esto. Su trabajo le ha costado a la Empresa comprar el encierro miureño. ¡Cómo destacaban siempre en los ruedos las reses procedentes de la famosa vacada sevillana! Pues con los miuras nos divertirán el viernes, primer día de feria, esos tres toreros

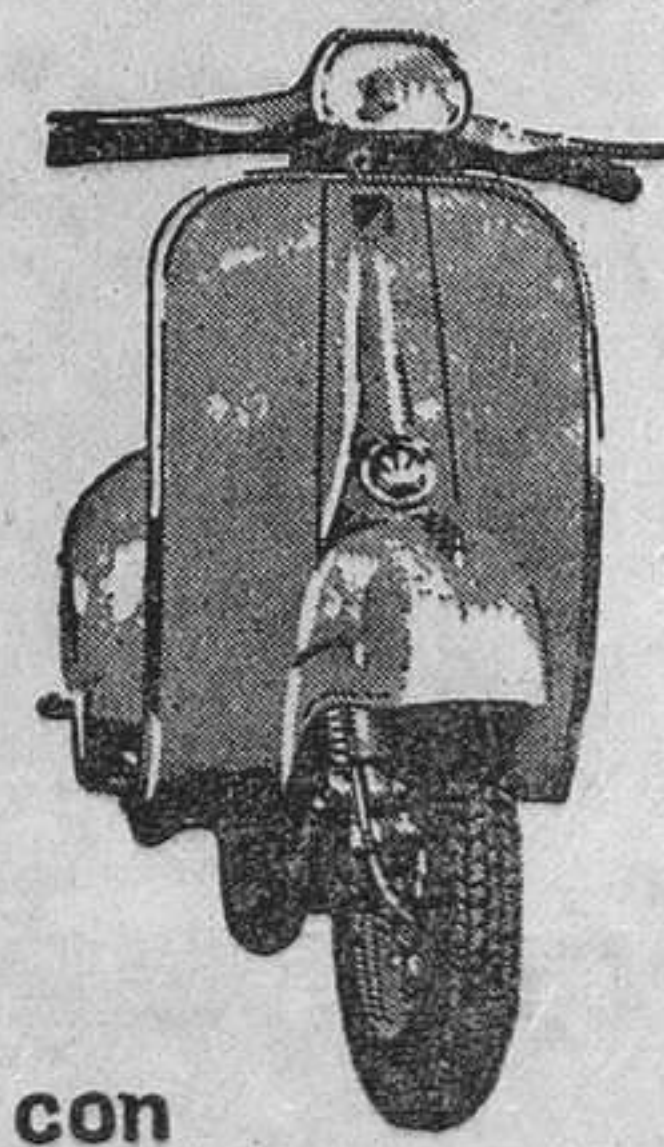
tan valientes y artistas que se llaman Fermin Murillo, El Viti y el gitano Manuel Amador, estos dos últimos máximos triunfadores en Madrid, y el salmantino, el torero más torero de cuantos han actuado este año en la feria abriñena de Sevilla. Y que al día siguiente, o sea el sábado, despachará, con Diego Puerta y José Fuentes, la corrida del Conde de la Corte. Aún se habla de la hazaña de Fuentes, el año pasado, en Barcelona, donde realizó la faena de muleta más completa que se ha visto.

Y para el domingo de feria, 12 del actual, el plato fuerte de Antonio Ordóñez. Hay quienes sueñan con esta corrida, en que va un encierro de don Antonio Pérez de San Fernando. Ordóñez, el rondeño, el espada más calificado del momento. El que arrebató a las gentes congregadas en los tendidos. El que toreó con más temple y mando de cuantos se visten hoy de toreros. Ese toreó la corrida del domingo de feria, nada menos que con Andrés Vázquez y El Pireo, el gran torero zamorano y el excepcional matador de toros cordobés. Una combinación excelentísima. El Pireo —ya lo saben ustedes— ha sido el máximo triunfador este año, junto con Litri y Mondoño en la Real Maestranza sevillana.

Son, como ya han visto, cuatro corridas de toros estupendas en toreros y toros, las mejor combinadas. Y, en suma, los mejores carteles que hoy se pueden presentar. Pero esa corrida del Corpus no hay quien la mejore. A raíz de empezar la feria de San Isidro de Madrid, una revista taurina y algunos cronistas taurinos se lamentaban de que la empresa madrileña no hubiese contratado a Palomo Linares, considerando como el torero más completo del momento. Era verdad. El que ya lo había demostrado durante su época de novillero, lo viene confirmando plenamente después. Poco falta ya para que los granadinos lo veamos.—B. y J.

Taquilla: Todos los días, de 10 a 12 y de 5 a 9

### EL MOTOR DE VESPA SERA SU AMIGO MAS FIEL



con Vespa 1966

Viajará siempre seguro

### Campos Hnos. S. R. C.

Recogidas, 59-Tels. 27705-24779

GRANADA

## MUEBLES GRAN CAPITAN

PLAZA GRAN CAPITAN, 2 POR REFORMA DEL LOCAL REALIZACION

TRESILLOS, DESDE 3.700  
SOFA-CAMA, » 2.750  
SILLAS METALICAS, 300  
SILLAS FORMICA, 250

Muebles modernos A PRECIOS BAJOS

ES MEJOR DAR QUE RECIBIR. ¡HAZTE SOCIO DE CARITAS!



# Granada y Zaragoza empataron en Los Cármenes (0-0)

## Importante Empresa

radicada en Granada necesita nombrar

### INSPECTORES DE VENTAS

jóvenes, dinámicos, con iniciativa y espíritu de vendedores. Serán formados dentro de nuestro sistema de organización. Interesantes perspectivas económicas y puestos de gran porvenir. — Escribir con «curriculum-vitae» al número 422 de CID, S. A. — Publicidad: Pino, 4, 2.º — GRANADA.

S. A. PRODUCTOS ALIMENTICIOS GRANADINOS

G. B. C.

FABRICA DE CHOCOLATES, GALLETAS, BIZCOCHOS y ALMIDONES

## Alerta

Solares, 9 y 11 Teléfono 22572 GRANADA

## CAFE FUTBOL

PLAZA DE LA MARIANA, 8

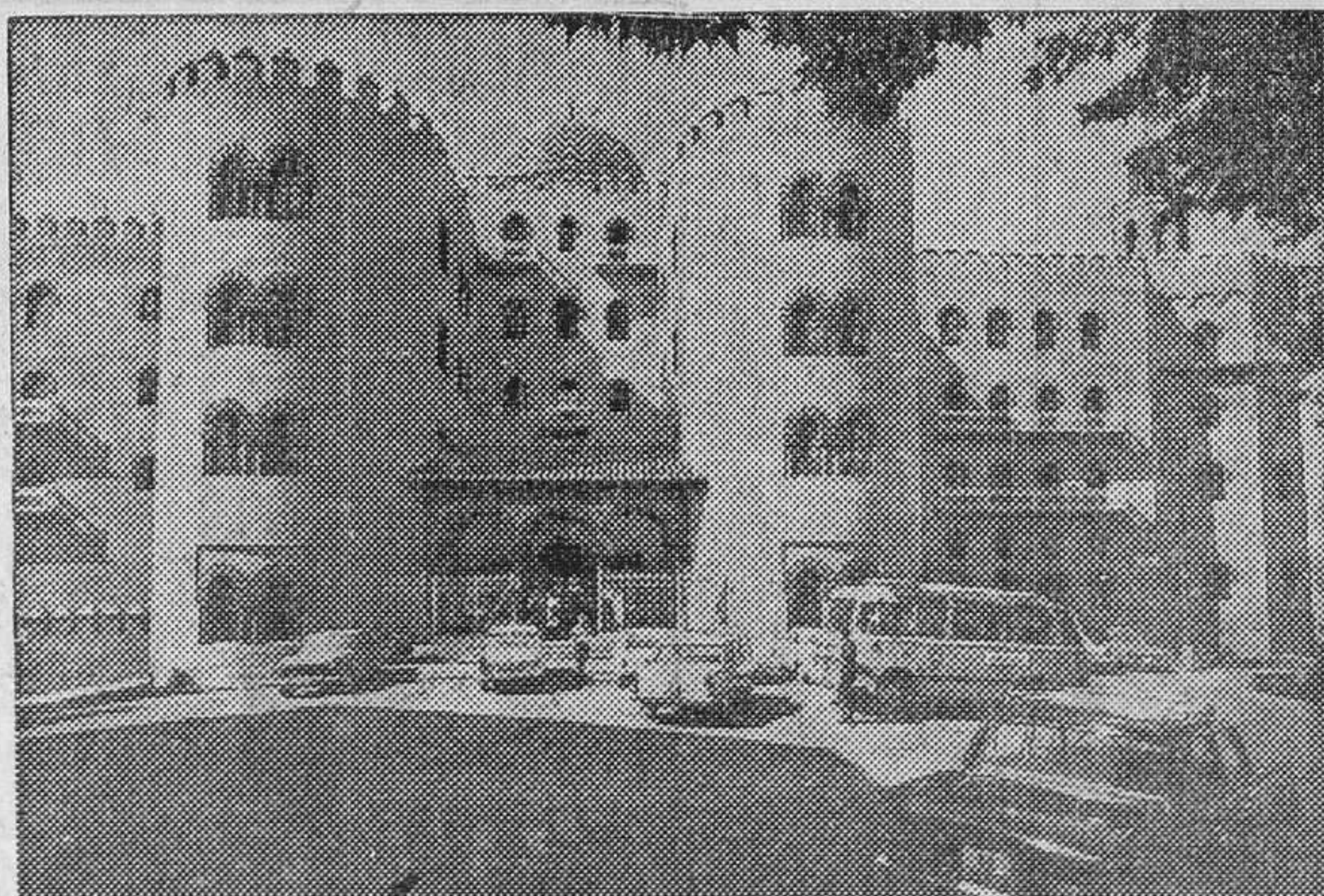
Teléfono 26433 \* GRANADA

Especialidad en chocolates, desayunos y meriendas

HELADERIA. - Gran Terraza

La Dirección y empleados de esta Casa desea a su distinguida clientela felices Fiestas.

## CADENA HUSA



## HOTEL ALHAMBRA PALACE

LE OFRECE

130 habitaciones todo confort, Grandes Salones y Salas de Fiestas  
 Restaurante, Grill Room, Bar Americano - ZAMBRAS GITANAS en su típico teatro  
 Magníficas terrazas con vistas sobre la Ciudad y Sierra Nevada. - Tiendas de novedades,  
 Peluquería de Señoras y Caballeros

HOTELES DE LA MISMA ADMINISTRACION

Hotel FENIX	MADRID	Hotel ALHAMBRA PALACE	GRANADA
Hotel FELIPE II	EL ESCORIAL	Hotel SANTA CATALINA	LAS PALMAS
Hotel CARLTON	BILBAO	Hotel PARQUE	LAS PALMAS
Hotel ZAHIRA	CORDOBA	Hotel MENCEY	SANTA CRUZ DE TENERIFE
Hotel MIRAMAR	MALAGA	Hotel TAORO	PUERTO DE LA CRUZ
Hotel PRESIDENTE	BARCELONA	Restaurante LOS MARTIRES	GRANADA
Hotel FENIX	LISBOA		
Hotel METROPOL	LAS PALMAS		

OFICINAS CENTRALES: HOTELES UNIDOS, S. A. (H. U. S. A.) REINA, 17, MADRID

Granada y Zaragoza empataron a cero goles en el partido de doble homenaje jugado por ambos equipos en Los Cármenes. El conjunto maño se presentó con sólo cuatro de sus titulares. El Granada a falta de González, Lorenzo y Eloy, reitriéndose, naturalmente, a los cuadros de ambos clubs que consiguieron, respectivamente, el ascenso a la división de honor y el campeonato de copa de S. E. el Jefe del Estado. Partido de guante blanco. Aburrido y sin interés de ninguna clase. Arbitraje sin complicaciones del colegiado local Olalla.

Lo más interesante del encuentro estaba centrado en su prólogo. Es decir, en los diversos actos que hubo en Los Cármenes antes de que comenzara el partido. Y, además, en comprobar qué tal respondía la afición a esta cita para rendir el debido homenaje a los jugadores rojiblancos, por su reciente y brillante ascenso a Primera División, y a los zaragocistas por haber logrado, por segunda vez, proclamarse campeones de España en la Copa.

En este aspecto último —es decir en lo referente a la «hinchada» rojiblanca— no estuvo lo cosa ni mal, ni bien. Porque el estadio no se llenó como cabía esperar en un partido de esta índole, con sus atractivos consiguientes; pero también es verdad que no hubo mala entrada.

#### LA BANDA MUNICIPAL

Un aspecto simpático y pocas veces visto fue la contribución que la corporación municipal puso en los prolegómenos: la Banda de música que, dirigida por el maestro Faus, interpretó unas composiciones muy granadinas y, además, cuando los jugadores saltaron al campo, aquél antiguo himno que, si mal no recordamos, compuso Luis Meigas, hace ya veintitantos temporadas —hablando futbolísticamente— cuando el entonces Recreativo de Granada era todo un señor equipo y logró el ascenso siendo presidente don Ricardo Martín Campos. ¡Lástima que los hinchas de las jóvenes generaciones no supieran la letra! Porque la hubiesen coreado. Como lo hicieron —por «bajinís»— más de uno de los veteranos seguidores del equipo.

#### COHETES Y GLOBOS

No faltaron los cohetes y una formidable traca, que los aficionados sólo pudieron oír porque se quemó en la explanada de acceso al campo. Los cohetes se prodigaron a lo largo del partido, que para eso se habían comprado: para quemarlos.

Y los globos. Fueron varias decenas las que se lanzaron al viento. Algunos, sencillos. Otros, en racimo. Llevaban los colores del club. Diamante Rubio —que no podía faltar— tuvo la idea de dar un lote de globos a los jugadores del Zaragoza y éstos los soltaron desde el centro del césped, entre los aplausos consiguientes. La gente es así de sencilla.

## EL PARTIDO FUE DE HOMENAJE AL GRANADA POR SU ASCENSO A PRIMERA DIVISION

A su vez el Zaragoza recibió el homenaje de la afición granadina por haber conquistado la Copa del Generalísimo

Antes del comienzo fue entregado a Tosco nuestro VIII Trofeo HOJA DEL LUNES

## LA SEÑORITA MARIA DEL PILAR SANCHEZ RODRIGO, "MISS GRANADA", HIZO SAQUE DE HONOR

Actuó la banda municipal y fueron quemados cohetes y tracas y soltados globos con los colores rojiblancos

Fueron los jugadores maños los primeros en saltar al campo. Llevaban la bandera del Granada y, entre ovaciones fuertes, dieron una vuelta de honor. A continuación lo hicieron los granadinitas, que llevaban la bandera del Zaragoza. Y también fueron aplaudidos.

Después, ambos equipos se situaron a uno y otro lado de la Banda municipal, que, situada en el mismo centro del terreno, amenizaba la «velada». Directiva y técnicos del Granada, en unión de los delegados del Zaragoza, salieron a recibir los aplausos de los hinchas y a su vez, a felicitar a todos los jugadores. El presidente del Granada, señor Baillon, hizo entrega al Zaragoza de una bandeja de plata repujada y grabada, como homenaje del club granadino al equipo maño, por su brillante victoria en la Copa del Generalísimo.

#### FALTARON LOS CLUBS MODESTOS

Se había previsto que el Granada recibiera también el homenaje de los clubs modestos de la capital y provincia, cuyos jugadores iban a situarse a uno y otro lado del túnel de salida, con sus banderas y pancartas, para rendir así su tributo de admiración a los profesionales rojiblancos y a los del Zaragoza. Esto no pudo efectuarse en la forma simpática y vistosa que se pensaba, porque la Federación local tuvo la humorada de señalar para la misma hora —seis de la tarde— algunos partidos de la competición en la que toman parte esos clubs modestos. Y, naturalmente, los chicos tuvieron que acudir a esos encuentros. Pero nos consta que, de corazón, estaban en Los Cármenes. Otra vez será... con permiso de la Federación.

#### ENTREGA DE NUESTRO VIII TROFEO A TOSCO

Tras recibir el homenaje de la afición los dos equipos, el jugador granadinita Tosco —ganador de nuestro VIII Trofeo— se adelantó hasta el palco de la Asociación de la Prensa, donde el directivo don Rafael García y Fernández de Burgos —redactor de HOJA DEL LUNES y subdirector de «Ideal»— le hizo entrega del preciado galardón a la vez que le felicitaba, en nombre de nuestro periódico, por haber sido el ganador del Trofeo.

Tosco exhibió el premio y fue objeto de una grande y prolongada ovación por parte del público, de sus compañeros de equipo y de los jugadores del Zaragoza, que le felicitaron.

#### MISS GRANADA HIZO EL SAQUE DE HONOR

La señorita María del Pilar Sánchez Rodrigo, la guapísima «Miss Granada 1966», acompañada por los capitanes del Granada y del Zaragoza, se dirigió al centro del campo, donde efectuó el saque de honor. Previamente había sido obsequiada por el Granada con un espléndido ramo de flores.

La guapa María del Pilar fue muy aplaudida y tuvo la gentileza de presenciar el partido en el palco de la Asociación de la Prensa.

#### LAS AUTORIDADES, EN EL PALCO

El capitán general de la IX Región, teniente general Agulla Jiménez-Coronado; el gobernador civil, señor Soler Bana, y otras autoridades granadinas presenciaron el partido desde el palco de la directiva del Granada C. de F. y reiteraron su simpatía y felicitación hacia nuestro equipo.

#### UN PARTIDO DE GUANTE BLANCO

La verdad es que los preliminares del encuentro, que apenas duraron un cuarto de hora, tuvieron más vistuosidad y fueron mucho más distraídos que los noventa minutos de la contienda entre maños y granadinitas.

Esperábamos otra cosa. Esa es la verdad. Por lo menos un poquito de ambiente, traducido en goles. Y pudo haber unos cuantos. Lo que ocurre es lo ya sabido en partidos de este tipo. Los jugadores se limitan a cumplir, pero sin esforzarse para nada absolutamente. ¿Para qué si no se ventila nada?

El Zaragoza presentó en sus filas a sólo cuatro hombres de su equipo titular: Santamaría, Canario, Santos y País. Y el único aliciente estaba en ver

su actuación. Fueron los más destacados de su equipo, junto con Sigi, que actuó de interior izquierda. La clase de estos jugadores se notaba cada vez que tenían la pelota en sus botas. Sobre todo ese Santamaría, que se erigió dueño de una gran demarcación del campo y a veces hasta nos parecía que jugaba «mirando al tendido», dicho sea en términos taurinos para que nos entiendan mejor.

En el Granada faltaron González, Lorenzo y Eloy. El primero, como es sabido, traspasado al Zaragoza, no podía jugar este encuentro por haberse acordado así; el segundo, lesionado y el tercero, porque se encuentra cumpliendo el servicio militar fuera de Granada. Sus puestos fueron ocupados, respectivamente, por Barrachina —del Recreativo— Carolo y Cabezudo.

Ninguno de los dos equipos, repetimos, se esforzó demasiado. Pero el Zaragoza, pese a ello, fue quien dominó más y mejor a lo largo del partido. Sus jugadores llegaban con mucha facilidad hasta la zona de gol granadinita, pero allí perdían efectividad. Quizá intencionalmente. Porque nos pareció, las más de las ocasiones, que una vez efectuado lo más difícil —que era llegar con dominio del balón hasta las mismas barbas de Otero, primero, y de Pancho, después— dejaban de tirar a puerta, a lo mejor por no querer adelantarse en el marcador y no aguar este homenaje al Granada. Naturalmente, tuvieron mucho cuidado en que no fueran los rojiblancos quienes se adelantasen, aunque no tuvieron que reforzar la retaguardia para conseguirlo.

Por su parte, el aliciente del Granada era ver la actuación de Barrachina, quien puede ser el futuro central rojiblanco. Cumplió perfectamente su cometido, en un partido de esta índole.

De los demás jugadores que intervinieron podemos decir lo mismo; que cumplieron. Y no destaquemos a ninguno para no herir susceptibilidades.

Se vieron jugadas vistosas, más por parte del Zaragoza, pero ninguna de ellas —finalizadas con tiros muy buenos de los delanteros de ambos equipos— llegó a convertirse en gol. A punto estuvo de ser tanto un cabezazo de Miguel a la cruzta izquierda, que Goicoechea salvó estupendamente en una gran estirada, enviando el balón a córner. Fue en el minuto 21 del primer tiempo. La jugada fue la más aplaudida. Otero también se lució a tiros de Santos, Canario y Sigi.

El partido, por lo demás y aparte de estos destellos de buen juego por uno y otro equipo, fue aburrido. Por su monotonía. Por su poco interés. Transcurrió sin pena ni gloria.

Y nada más. Quizá nos extendimos demasiado, para lo que dió de sí este encuentro de fin de remache diríamos, de la temporada.

#### ARBITRO Y EQUIPOS

Arbitraje acertado y sin complicaciones del colegiado local Olalla.

Las alineaciones que los equipos presentaron de salida fueron:

Zaragoza: Goicoechea; Isasi, Santamaría, Grangil; Céspedes, Pepin; Canario, Santos, Gozalo, Sigi y País. En el segundo tiempo Zubiaurre substituyó a Céspedes y Fontela a Santos.

El Granada presentó a Otero; Barrenechea, Barrachina, Tosco; Tinas, Carolo; Santos, Almagro, Miguel, Cabezudo y Ferreiro. En la continuación Pancho, substituyó a Otero; Revuelta, a Barrenechea; Ramiro, a Tosco; Ortega, a Carolo, y Bombillar, a Cabezudo.

VILLEGAS

## PASTELERIA ARGENTINA

Nombre Comercial Registrado

José Ruiz Jiménez

Navas, 2. Telf. 22989

GRANADA



# Dancelli ganó la etapa a Bolzano y Jiménez continúa el segundo

BOLZANO, 5.—El campeón de Italia, Michel Dancelli, compañero de equipo de Motta, ganó la décimo octava etapa de la Vuelta ciclista a Italia, batiendo al sprint a siete corredores, que habían estado escapados, con Dancelli, durante casi toda la jornada. En segundo lugar se clasificó el también italiano Durante, del equipo de Adorni y Gimondi. El vencedor corrió los 137 kilómetros existentes entre Levico Terme y Bolzano en 3 horas 27 minutos y 56 segundos, a la media hora de 39, 523 kilómetros hora.

A las 20 del grupo de Dancelli, llegaron los ases entraron casi todos en un tercer grupo de más de cincuenta corredores, que ganó al sprint Marcoli, con 3' 32" de retraso en relación con el ganador. Uni-

camente Bitossi y Taccone se adelantaron unos metros antes de la meta y sacaron tres segundos a los demás ases.

Jiménez se clasificó el 46 y Motta el 48. La clasificación general, por lo tanto, no ha sufrido cambios en los primeros puestos.

En espera de las etapas de mañana y pasado, en que puede decidirse el «Giro» los mejores hombres de la clasificación no han dado batalla personalmente, pero desde el principio han movilizad la prueba con algunos de sus gregarios respectivos. Los intentos de escapada comenzaron en seguida. Fue primero Milesi, el equipo de Anquetil, seguido de Fornoni, compañero de Motta, a los que se unió el italiano Forghiali. La fuga duró sólo dos kilómetros. Rápidamente se registra otra

escapada, del holandés Huggens, gregario también de Anquetil y tres el saie el suizo Binggeli, gregario de Motta. También ésta tentativa naufraga y es de nuevo el francés Milesi quien intenta una nueva fuga, a la que responde el campeón de Italia, Dancelli, seguidos ambos del italiano Bugini. La tercera no ha sido la vencida.

Es el cuarto intento el que resulta bueno y quien lo inicia es el ex campeón del mundo Stabinski, junto con su compañero de equipo Everaert. Responde nuevamente Dancelli que arrastra a otro coequipier, Fezzardi, y a ellos se unen Durante —del equipo de Gimondi—, el belga Nolmans y otros dos italianos de equipos diferentes: Miele y Centomo.

Aunque el grupo en el que figuran los ases camina a buen ritmo, los escapados van aumentando cada vez su ventaja y hay momentos en que su media horaria es de cerca de 46 kilómetros.

Después de cincuenta kilómetros de carrera, la diferencia con el grupo es de 3' 30" y ocho kilómetros más tarde ha pasado a 4.10. En el pelotón de ases trata de escaparse Bitossi, pero Motta, Jiménez y Zilioli salen rápidamente tras él y el grupo se recompone, comienza a llover.

Al pasar por la meta volante de Cavareno, pasada en primer lugar por Dancelli, los ocho escapados llevan al grupo 4' 35". Nuevos intentos en el pelotón de ases, primero con Jiménez, al que se le pega inmediatamente Altig, haciéndose desistir y luego con Taccone y el «Maglia Rosa» Motta. Esos intentos de las primeras figuras solo consiguen acelerar la marcha del grupo y reducir algo las distancias con los de adelante.

En estas escaramuzas, se comienza la subida al puerto de la Palade, que es escalado sin que las posiciones se descompongan grandemente. Por la cima pasa primero Dancelli, seguido a pocos metros del belga Normans, y de Durante. En el descenso, la ventaja de los ocho escapados ha bajado a 2' 55". Pero luego, en carretera llana, vuelven a aumentar algo y a diez kilómetros de Bolzano es de 3' 30" más o menos, la que mantendrán hasta el final sobre el grupo de ases, mientras que otros nueve corredores aprietan el ritmo para reducir algo las distancias con los primeros y entran en la meta más de minuto y medio antes que el grupo de los mejores.

Mañana se celebrará la décimo novena etapa, entre Bolzano y Moena, de cien kilómetros. Hay que escalar los puertos de Lavaza, de 1.805 metros de altitud, y Costalunga, de 1.753 metros, éste último a 17 kilómetros de la meta.—(Alfil.)

## Esta noche, clausura del 131 Cursillo de Cristiandad

Esta noche, a las diez y media, se efectuará en el salón de actos de la iglesia parroquial de San Agustín, la clausura del 131 Cursillo de Cristiandad, acto al que están invitados todos los cursillistas.



**BODA**  
Ayer, domingo, a la una de la tarde, se celebró en la iglesia parroquial de San Gil-Santa Ana el enlace matrimonial de la señorita Margarita Morente Narváez y don Juan de Luque Roldán. Fueron padrinos don Juan Espinosa Megias y doña María del Carmen Trinidad Jiménez.

**PROPIETARIO!! SOLICITA DEL AYUNTAMIENTO EL SERVICIO DE EQUIPOS PARA LA PINTURA DE LA FACHADA DE TU CASA.**

## Franco y su esposa presenciaron las carreras de caballos en la Zarzuela

MADRID, 5.—El Jefe del Estado y su esposa han presenciado esta tarde las carreras de caballos celebradas en el hipódromo madrileño de la Zarzuela, recibiendo múltiples pruebas de afecto y simpatía por la gran concurrencia de público asistente habitual a este popular espectáculo hipico deportivo.

Se disputaba hoy el gran premio de S.E. el Generalísimo, prueba dotada con un valioso trofeo donado por el Caudillo y doscientas mil pesetas en metálico. Venció el caballo «Fisco» de la cuadra de Cadenillas, en representación de la cual recibió de manos de S.E. la copa que se disputaba, la niña Luz Cadenas.

La apuesta quintuple tuvo cuatro acertantes, que repartieron a razón de 329.049 pesetas cada uno.

No hubo acertantes en la triple gema, por lo que se acumula un fondo de 743.195 pesetas para cada una de las dos jornadas siguientes.—ALFIL.

## HOTEL RESIDENCIA KENIA

Al pie de la Alhambra  
Espléndidos Jardines

Molinos, 59 - Teléf. 27507  
**GRANADA**

DE UNA TUBERCULOSIS IGNORADA  
PUEDE VENIR TU RUINA Y LA DE TU FAMILIA.

## MIRE POR SU DINERO

TAPAJUNTAS, MOLDURAS, CAÑIZOS, TABLEROS, AGLOMERADOS, PUERTAS, VENTANAS, BALCONES, CHAPAS TRANSPARENTES, MARCOS METÁLICOS, CARPINTERIA Y CERRAJERIA.

La mejor calidad y los precios más baratos.

## I. y C. de José Ballesteros

PLAZA NUEVA, NUM. 5. - TELF. 29598  
ACERA DARRO, NUM. 1. - TELF. 21323  
P. MARTIN SIERRA, NUM. 1 - TELF. 439

Granada  
Motril

**Friso**  
**Railite**  
**Tablex**  
**maderas BONAL**  
**PAVIMENTO DE GOMA**  
**DUNLOP**

materiales de decoración

**MORAL VILCHEZ**  
(AGENTE COLEGIADO)  
Venta y alquiler de pisos.  
Locales de negocio.  
PUENTEZUELAS, 2. TELF. 22244  
**GRANADA**

ALMACENISTA DE COLONIALES  
TORREFACCION DE CAFES  
FABRICA DE AZUCAR  
ESTUCHADO

**Luis Gómez y Hermano**  
Avenida Andaluces. Telfs. 33099 y 32696  
**GRANADA**

**COLCHONERIA Moderna**  
Eulalia Mari Guasch  
PLAZA DE LA MARIANA, 4  
TELEFONO 25047

Compra-venta lana ★ Muebles modernos FLEX ★ Los mejores colchones.

Trabajos a domicilio garantizados.  
Picadillos polister variados.  
ESPERO SU VISITA.

Imagínate un conductor ciego:  
-Tu eres culpable de su ceguera, de su muerte, de la que cause a otros y aún a tí mismo, cuando le deslumbras.



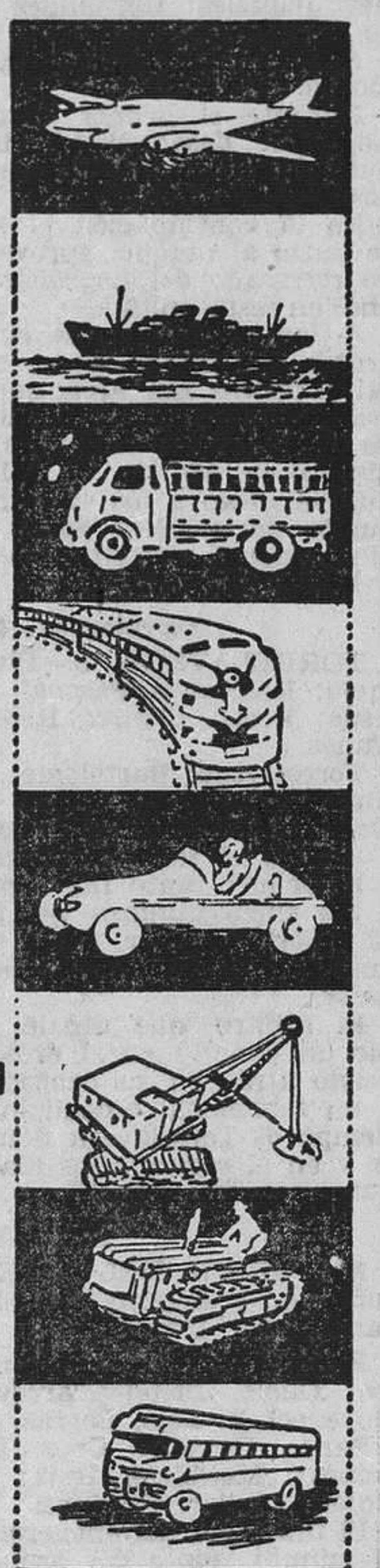
DE VENTAS EN EL MUNDO

## BARDAHL

El producto que necesita su automóvil, camión, moto, etc.

MAS POTENCIA - MENOS CONSUMO.  
LIMPIEZA CONSTANTE DE VALVULAS, AROS Y CAMARA DE EXPLOSION.

Adquiéralo en las buenas estaciones de servicio.  
Delegación para Granada, Málaga y Jaén: DR. SEVERO OCHOA, 1.  
Teléfono 31011 GRANADA



## EXCMO. AYUNTAMIENTO DE GRANADA

FIESTAS DE CORPUS 1966

DIA 8 DE JUNIO A LAS 8 DE LA TARDE

Carmen de Los Mártires  
JARDIN DE LOS BALCONES

## « NIÑOS CANTORES DE LA CATEDRAL DE GUADIX »

PROGRAMA

1ª PARTE

Canciones sacras en honor del Santísimo Sacramento

Pan Divino ... ..	F. Guerrero
Bone Pastor ... ..	P. Bilbao
Jubilate Deo ... ..	Bouznigac
Adoro Te Devote ... ..	Wagner
Ave Verum ... ..	Mozart
Tantum Ergo ... ..	Victoria
Pan del Cielo ... ..	Bach
Aleluia (Mesías) ... ..	Haendel

2ª PARTE

Polifonía regional

Barquito de Nácar ... ..	Celdrán
En el Camino de Mieres ... ..	M. Torroba
L'Eco. Scherzo en doble coro ... ..	O. de Laso
¡Ay, Tierra Vasca! ... ..	P. Sorozábal
Río de Sevilla ... ..	Anónimo Siglo XVI
En el Monte Gorbea ... ..	Aramburu
El Mosquito ... ..	Juan Maria Thomas
Sardana de las Monjas ... ..	E. Morera



# Escasos tanteos lograron los equipos locales, en la fase de campeones

## EN LA DE SUBCAMPEONES, UNICAMENTE EL CALVO SOTELO PARECE TENER ASEGUADA LA ELIMINATORIA

LOGROÑO, 5. — Logroñés: Pérez Estévez; Ausaberrí, Maraver, Fausti; Ochoa, Ocio; Martín, Abilio, Zuazu, Mundo, Hidalgo.

Jerez Industrial: Campos; Garrido, Baler, Juaneles; Hernández, Pedruzco; Beso, Guizarro, Berenguer, Yeyo, Blas.

Arbitró el señor Muñoz, sin complicaciones. Durante el primer tiempo dominó el Logroñés, desarrollando buen juego, lo que desconcertó por completo al Jerez Industrial.

En la continuación el equipo andaluz se lanzó al ataque, aprovechando el juego retrasado del Logroñés que bajó mucho en esta mitad.

A los once minutos consiguió el Logroñés su primer tanto, al sacarse una falta dentro del área que remató a la red Abilio. Minuto y medio después vuelve a marcar el Logroñés en un fuerte disparo de Mundo. El gol del Jerez Industrial llegó a los 42 minutos de la segunda parte. Beso sacó una falta que blocó mal el portero y remató Guizarro a las mallas. —ALFIL.

Torrelavega, 2; Plus Ultra, 0

TORRELAVEGA, 5.—Plus Ultra: Bermejo; Rodríguez, Pascual, García; César, Aspe; Borell, Gómez, Rivera, Cándido y Tuzet.

Torrelavega: Bartolomé; Chirri, Gómez, Amavisa; Resque, Félix; Alciurri, Gradín Uriona, Acero y Ceballos.

Arbitró el señor Barragán, regular. El primer tanto fue logrado por Acero a los cinco minutos del primer tiempo.

El mismo jugador, a los trece de la segunda parte, marcó el segundo, de penal.

El árbitro, que señaló en un principio un penalty en el área madrileña, se volvió atrás en su decisión dando lugar a un fenomenal escándalo. En el primer tiempo el Torrelavega dominó claramente y en el segundo los madrileños en alguna ocasión. —ALFIL.

FERROL, 1; SANS, 0

EL FERROL DEL CAUDILLO (La Coaña), 5. — Arbitró bien el colegiado vizcaíno señor Urrestarazu.

Ferrol: M. Vilar; Pepín, J. Vilar, Carlos; Cholo, Castell; Arroyo, Sornichero, Goyenechea, Lelo, Larraz.

Sans: Cruzell; Cruz, Domenech, Giménez; Manolete, Ruiz; López, Vifias, Rojas, Aguilar, Nordons.

El único gol del encuentro se marcó en el minuto veinte del primer tiempo. Larraz sacó una falta en el centro del terreno, recogió Arroyo, quien se internó y centró a media altura para que Sornichero, de cabeza, enviara el balón al fondo de la red pese al esfuerzo de Vilar.

Lleno completo en el campo. Partido disputado luciendo el meta catalán al neutralizar los innumerables disparos de los delanteros ferrolanos, sobre todo en el segundo tiempo.

Resultado justo y que da pocas posibilidades a los locales para el siguiente partido.

CASTELLON, 4; ELDENSE, 2

CASTELLON, 5. — Arbitraje muy malo del aragonés Canera.

Castellón: Ramírez; Quinocho, Alcañiz, Mendiondo; Arnaz, Cela; Palacios, Folch, Tobalo, Arranz, Echave.

Eldense: Albadalejo; Albert, Olliva, Berjano; Cordones, Manolo; Soniquero, Campos, Martos, Trille, Monóvar.

El primer gol se marcó por parte del Eldense, en el minuto 7, por medio de Soniquero. Al minuto empató el Castellón por obra de Arranz. En el minuto 32 se adelanta de nuevo el equipo visitante por disparo de Monóvar.

El partido se pone al rojo vivo ya que la realidad del dominio local no se pone de manifiesto a la hora de conseguir goles y sin embargo los visitantes, por medio de golpes de suerte, se adelantan por segunda vez. En el minuto 43 se logra el empate de nuevo, por medio de Tobalo. Así termina la primera parte, y en la segunda, a los cinco minutos de juego, Arranz marca para su equipo el 3 a 2, y el mismo jugador consigue el cuarto y definitivo tanto en el minuto 88, en un tiro desde fuera del área.

En líneas generales el encuentro se jugó correctamente con superioridad de los castellonenses, que no han conseguido un tanteo suficiente para poder decir que queda resuelta la eliminatoria y con ello el ascenso.

La parte peor del encuentro se registró en el minuto 41, al anular el árbitro incomprensiblemente un gol a Folch.

Los destacados han sido por el Castellón los volantes y la delantera, y por el equipo visitante el portero, la defensa y los dos extremos.

MARBELLA, 3; ORENSE, 2

MARBELLA, 5. — Arbitró imparcialmente el señor Menéndez de León, del colegio del centro.

Orense: Rafa; Varela, Solé, Orbán; Angel, Gouzo; Leardi, Suárez, Wilson, Albino, Villa.

Marbella: Félix; Mangui, Lorenzo, Salido; Martos, Salas; Lolo, Perdomo, Gofí, Arque, Arias.

El primer gol llegó a los 20 minutos del primer tiempo, obra de Arias.

En la segunda mitad, a los nueve minutos, Albino establece el empate. Llega el tercer gol a los diecisiete minutos, y lo consigue Wilson. Dieciséis minutos más tarde consigue empatar el Marbella, por mediación de Arias. Y el último llega a los cuarenta y tres minutos en un avance de toda la delantera local, donde de nuevo Arias, en un pase de Arque, logra el triunfo del encuentro.

Destacaron, por el Marbella, todo el equipo, y por los visitantes, Solé, Villa y Wilson. (Alfil.)

TARRASA, 2; BALEARES, 1

TARRASA, 5.—Deficiente arbitraje del colegiado señor Altuna.

Tarrasa: Jaime; Oliva, Brunet, Llacer; Periquin, Alonso; Barceló, Salva, Urdániz, Llacer II, Cristóbal.

At. Baleares: Quincoces; Irlés, Calatayud, Sancho; Paco, Candela; Bustillo, Cerragutín, Taulat, Santi, Gost.

El Tarrasa jugó durante todo el encuentro a la defensiva, viéndose obstaculizada su labor, tanto por la cerrada defensa balear como por el mal estado del terreno de juego a consecuencia de las lluvias caídas en los últimos días.

El primer gol del partido fue marcado a los 27 minutos de juego, por Urdániz. En la segunda mitad, a los 25 minutos, Barceló logró el segundo tanto del Tarrasa, y dos minutos antes del final, el extremo balear Gost consiguió reducir la ventaja con un gol logrado en un barullo ante la puerta local. (Alfil.)

EIBAR, 2; CARTAGENA, 0

SAN SEBASTIAN, 5.—Arbitró discretamente, el colegiado señor Olavarría.

Eibar: Murguiondo; Arguinano, Munoa, Castillo; Lozano, Astigarraga; Ocariz, Aranegui, Vergara, Baque e iceta; Cartagena: Larzábal; Salvador, Santos, Diego; Arango, Ramoncito; Lovet, Marcelino, Badiola, Mariano y Mercedes.

En el campo de Ipurua, se ha disputado el encuentro de promoción a Segunda División entre el Eibar y el Cartagena. Los forasteros practicaron una defensa a ultranza, viéndose totalmente dominados por los jugadores locales, que en algunas ocasiones estuvieron faltos de suerte.

A los 30 minutos, Baque centró sobre el marco cartagenero, y Astigarraga de cabeza introdujo el balón en las mallas.

Con el resultado de uno a cero terminó la primera mitad. En el segundo período de uno a cero, Ocariz envía un buen servicio sobre el interior izquierdo Baque, que envía un gran tiro batiendo por segunda y definitiva vez a Larzábal. —(Alfil.)

DITER, 1; C. SOTELO, 1

ZAFRA, 5.—Arbitró el señor Carbelo. Diter: Saavedra; Ortas, Marín, Escalera; Canada, Tomares; Agüero, Tapia, Gijón, Carreras y Vila.

C. Sotelo: Pérez; Vaquero, Carmelo, Avances; Moreno, Baeza; Teresa, Casarranz, Mayoral, Pepín y Herrero.

Partido de nervios por parte del equipo local, que hizo un encuentro de poca calidad particularmente en lo que se refiere a su delantera. La media y los defensas estuvieron aceptables. Más calidad demostró el C. Sotelo, que demostró ser un equipo más conjunto y de gran fondo físico. Su media estuvo siempre bien colocada pero los delanteros estuvieron algo remisos en el remate.

A los tres minutos de empezar Agüero marca el gol del equipo local, y a los 30 de la continuación empató el C. Sotelo por intermedio de Teresa.

Destacaron por el Diter, Marín y Agüero, y por el once visitante, los medios y Teresa. —(Alfil.)

# El Atlético de Madrid ganó en Jaén (4-0) en partido nocturno

## Se estrenó la iluminación artificial y Palomo Linares hizo el saque de honor

JAÉN, 5. — (Crónica de nuestro corresponsal, GALO). — Con un partido amistoso celebrado entre el Real Jaén y el Atlético de Madrid, ha finalizado una serie de actos de homenaje al actual campeón

de Liga ofrecidos por el Real Jaén, cuya directiva, con grandes proyectos, ha llevado a cabo la iluminación del estadio de la Victoria.

El estadio ofrecía un aspecto impresionante, con un lleno no conocido hace mucho tiempo y una gran expectación entre el público en espera de que se encendieran los focos y aparecieran en la cancha los componentes del equipo madrileño. Todo ha respondido a lo que el público esperaba y se puede decir que el recuerdo perdurará por mucho tiempo.

El Atlético de Madrid ha jugado en plan de campeón, alineando a todos sus mejores hombres, excepción de los que están preseleccionados para el mundial de Londres, frente a unos jugadores que el Real Jaén tiene en estudio para su posible fichaje con vistas a la temporada venidera.

En el primer tiempo no hubo goles, pese a que en tres ocasiones se estrellaron balones en los postes, por Jones, Collar y Mendoza y Reina, medio volante local, salvó dos goles cantados. Por su parte, el Jaén llevó a cabo algunas jugadas sueltas, entre las que destaca un chut fuerte del extremo Jiménez que Medinabeytia tuvo que echar a córner apuradamente. En la segunda mitad, ambos equipos modificaron mucho sus alineaciones, aunque el Atlético mantuvo a sus mejores hombres, con lo que aventajó al Jaén que empezó a dar entrada a demasiados juveniles, lo que aprovecharon los madrileños para hacer cuatro goles. El primero, a los 9 minutos, obra de Víctor, el segundo, de García, a los 21; el tercero, a los 32, en fallo de una defensa local que introdujo el balón en propia meta y el cuarto a los 43 minutos, de verdadera antología, del delantero centro, Mendoza, al lanzar un chut desde casi la línea de medios local, con lo cual ponía broche de oro a su actuación realmente magistral.

El partido lo arbitró el señor García Tamayo, de Jaén, haciendo el saque de honor el joven matador de toros linarense, Sebastián Palomo Linares, socio de honor del club madrileño, entre una estruendosa ovación. Las alineaciones, de salida, fueron las siguientes:

Atlético de Madrid: Medinabeytia; Cobo, Griffa, Calleja; Ruiz-Sosa, Martínez-Jayo; Jones, Martínez, Mendoza, García, Collar.

Real Jaén: Pedrosa; Zurita, García Nono; Bizcocho, Reina; Jerónimo, Ojeda, Ramón, Moreno, Jiménez.

**Aguas de mesa**  
**SALUD**  
(NATURAL)  
Y  
**Fonte Forte**  
(CARBONICA)  
**LANJARON**  
(GRANADA)  
Beba siempre el mismo agua, pero que sea de  
**LANJARON**

**ISO «METEOR-SPORT»**  
La motocicleta que esperaba el DEPORTISTA



125 c. c. Cuatro velocidades  
Llanta 2,5 por 17  
**RAPIDA SEGURA**  
**BAQUERO MOTOR**  
AVDA. CALVO SOTELO 81  
TELEFONO 33100

**Caramelos**  
**AIXA**  
(Marca Registrada)  
**¡SON LOS MEJORES!**  
**GRANADA**

**DEPORTISTAS..!**  
**PARA CONTUSIONES, HEMATOMAS, HERIDAS, LUXACIONES, INFLAMACIONES, ETC. UTILIZAD EL**  
**Bálsamo Hazul**  
**EN MASAJES AYUDA AL DESCANSO MUSCULAR**



**Bronceado de la piel**  
Sin peligro a la quemadura solar, puede efectuarse de una manera natural, protegiendo la piel con una ligera aplicación de BALSAMO HAZUL, en la parte expuesta a los rayos solares. La aplicación de BALSAMO HAZUL, en las quemaduras producidas por el sol, las cura rápidamente, cesando el dolor en el acto. La turgencia y suavidad de la piel, a pesar del impacto por el sol y el aire, se puede conservar gracias a la vitamina F.

**EXCMO. AYUNTAMIENTO DE GRANADA**

**ADMINISTRACION GENERAL DE RENTAS Y EXACCIONES**

**EL IMPUESTO MUNICIPAL SOBRE CHAPAS DE RODAJE PARA VEHICULOS DE TRACCION ANIMAL, BICICLETAS, CARROS DE MANO Y SIMILARES Y MEDALLAS PARA PERROS**

Se concede un último y definitivo plazo, hasta el día 30 del corriente, para que los propietarios de los vehículos que se citan puedan hacer efectivo en el Negociado respectivo de la Administración General de Rentas el impuesto municipal correspondiente, haciéndose saber que trascurrida dicha fecha sin haber satisfecho los derechos, dará lugar a la imposición de una sanción equivalente al duplo.

Granada, 6 de junio de 1966.

**8.000 A 12.000 PTS. MENSUALES**

ganará usted cultivando **CHAMPINONES** en su propia casa. Negocio cómodo y de gran avenir. Compramos producción. Pida informes a **PRODUCTOS ALBA**.

C. Enamorados, 23 Barcelo 4-13

**AQUI SIEMPRE PREMIO!!!...**  
**PREMIOS DE ENTREGA INMEDIATA, SIN SORTEOS, SIN CONCURSOS...**

★ **PLANCHAS, COCINAS BUTANO, AFEITADORAS ELECTRICAS, OLLAS A PRESION, TELEVISORES, FRIGORIFICOS, MOLINILLOS DE CAFE, MENAJE DE COCINA, PLASTICOS, etc....**

Véalo todo en el bazar de «LA CASERA», instalado en:  
**TORRES-LOPEZ ANDALUCES, S. A. (HIJOS DE JUAN TORRES LOPEZ)**  
**GRAN VIA, 18, y canjee su boleto premiado**



Compre directamente en **FABRICA** **UNION DE FABRICANTES DE MUEBLES** **PRODUCIENDO MAS ABARATAMOS LOS PRECIOS**  
Exposición y venta: ANCHA DE LA VIRGEN, 13 - Dormitorios, Comedores, etc. - SECCION A PLAZOS

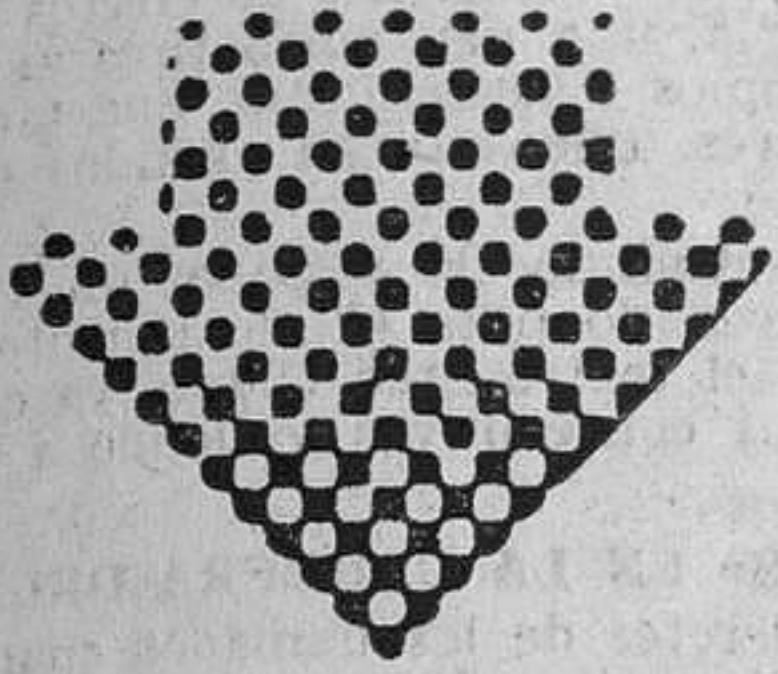


# Granada en Corpus

suplemento de HOJA del LUNES  
editado por la Asociación de la Prensa

ESTOS CARTELES PREGONAN NUESTRAS TRADICIONALES FIESTAS

## EL DIA DE GRANADA



Dentro de unos días, el alegre voltear de las campanas y el estruendo de los cohetes nos anunciará la llegada de un nuevo Corpus, la gran fiesta de nuestra ciudad. La vida de Granada se llenará con el recuerdo, que no es un sentimiento de infelices nostalgias, sino como un rebrote de los sentimientos más íntimos, más profundos y valiosos de nuestra existencia, de un pasado que no deja de ser presente. En el corazón de los granadinos se oír la llamada inefable de los que aquí dejaron la huella honda de sus afanes, de sus amores y de sus penas.

Estas fiestas conservan, dichosamente, el perfume que les hace inconfundibles; son como un alto en el incesante caminar hacia la realización de muchos sueños. En medio de la alegría popular, del estallante colorido de las flores, de los campos joyantes, del bullicio de la ciudad y la impaciencia de muchos hogares, se hacen presentes recuerdos, que lejos de entristecerlos, contribuyen a dar a esta fiesta grande características entrañables. Granada, gran ciudad, no quiere dejar de ser pueblo en el más hondo y puro sentido de esta palabra; pueblo que vive apiñado y gozoso siguiendo las huellas que otros granadinos — hoy espiritualmente presentes — les dejaron. Es una fiesta del pasado y del presente, una fiesta perenne, como lo es el magno Misterio, a cuyo triunfo asistimos. Gran dicha y honor es para Granada que su día grande sea el de la Eucaristía, el de Dios hecho Hombre, que quiso quedarse entre nosotros en la Hostia blanca que hace a los hombres hincar las rodillas a su paso. Una fiesta todos los años la misma y todos los años distinta. No es posible presenciar la procesión del Santísimo y embriagarse con el perfume de ese día inefable, sin sentir una fuerza misteriosa que estrema nuestra alma y nuestros sentidos.

Pero el recuerdo no obliga a que apartemos nuestra mirada del presente y el futuro. El presente granadino está lleno de preocupaciones, de anhelos incumplidos, de planes sin realizar, de deseos que no han llegado a su culminación. Los periodistas granadinos, que dedicamos nuestros esfuerzos y nuestro entusiasmo a colaborar en la gran tarea de lograr una España más rica, más progresiva y justa, y que contemplamos alborozados cómo este sueño es ya una espléndida realidad, queremos entregarlos también a forjar un futuro mejor para nuestra querida Granada, la capital y la provincia. Vivimos al día, con impaciencia justificable, sus inquietudes, y nos acucia una razonable prisa para que esta tierra, en la que sembramos nuestro trabajo, se incorpore plenamente al espléndido resurgir que está forjando una España maravillosa.

En este día grande de nuestro gozo popular, no queremos olvidar las metas reales a las que van dirigidas nuestras miradas. Nuestra dedicación será plena para lograrlo, tan fuerte como nuestra esperanza. Dios ha sido con Granada generoso hasta el despilfarro y nos ha hecho el regalo de una ciudad y un paisaje fabulosos. Si somos inmensamente ricos en lo que a disfrute de hermosura se refiere, queremos también que el pan — algo más que el pan — complete esta confortadora realidad. Vivimos por y para una Granada que a su fama universal una los frutos de un progreso que inserta en su escudo el alrón de humo de las fábricas y las ruedas de las máquinas creadoras de trabajo en fábricas y en campos. Este es nuestro fervoroso voto en el día grande que llena el alma de gozo y aumenta la envergadura de las soñadoras alas.

SANTIAGO LOZANO  
Presidente de la Asociación de la Prensa



He aquí los carteles que pregonan las fiestas del Corpus granadino. Fueron premiados por el Ayuntamiento, en su concurso anual, y han sido profusamente repartidos, no sólo en nuestra capital y provincia, sino en las demás poblaciones andaluzas.

## DOS MILLONES Y MEDIO DE PESETAS GASTARA EL MUNICIPIO EN LAS FIESTAS

### HA COBRADO MAS DE TRES MILLONES POR LA SUBASTA DE TERRENOS PARA LA INSTALACION DE CIENTO SESENTA ATRACCIONES



CUARENTA Y CINCO BARRACAS Y DOS CIRCOS EN EL PASEO DEL VIOLON, DOCE "PARAGUAS" EN LA CARRERA DEL GENIL, DIECISEIS PUESTOS EN EL HUMILLADERO Y MARIONETAS EN BIBARRAMBLA

### EN LOS PASEOS DEL SALON Y DE LA BOMBA HABRA ESTE AÑO MAS CASITAS DE RECREO QUE NUNCA. LEVANTADAS POR ASOCIACIONES

El ferrial está ya casi a punto, aunque en él resuenen todavía los postros martillazos enderezados a terminar la construcción de las barracas donde, para alegre esparcimiento de los granadinos, funcionarán, durante las famosas fiestas del Santísimo Corpus Christi las más variadas atracciones, esas que tanto deleite proporcionan a la gente menuda, y también a los mayores, lo que equivale a decir que son diversiones para niños de tres a sesenta años. Así lo demuestra la ininterrumpida algarabía que todos los años lo anima, en la que se mezclan, se apretujan diríamos mejor, la gente menuda, que admira con embeleso los artefactos que en él figuran, y las personas mayores, a las que también les encanta el sugestivo espectáculo que, en conjunto, constituye la feria, el más popular — puede afirmarse sin ambages de ninguna clase — de nuestros festejos tradicionales.

En el Paseo de San Sebastián — núcleo principal, por concentrarse en él el mayor número de las instalaciones —, Humilladero y Carrera del Genil, así como en los Paseos del Salón y de la Bomba, donde se construyen las casetas de recreo por cuenta de diversas asociaciones y colectividades, cientos de obreros trabajan sin cesar estos días, con prisa, en el montaje de tanto artillugio, muchos de los cuales empezarán a funcionar mañana mismo, tal vez hoy, para resarcirse en algo de los cuantiosos gastos de desplazamiento y transporte de materiales que sus propietarios han realizado. Quizá también para calmar la ansiedad de los impacientes que, afortunadamente para estos bohemios nego-

PASA A LA PAGINA SIGUIENTE



# Doce días duran las Fiestas del Corpus

La solemne procesión con el Santísimo Sacramento saldrá el jueves próximo, a las once de la mañana

Dos millones y medio de pesetas...

CUATRO CORRIDAS DE TOROS, CONCURSOS HIPICOS, EXPOSICIONES DE PINTURA Y FOTOGRAFIAS, FESTEJOS POPULARES, REPRESENTACIONES TEATRALES, ETC.

LA GRAN VERBENA DEL CORPUS LA DE LA PRENSA, QUE SE CELEBRARA EL PROXIMO SABADO, EN LOS MARTIRES

En la sesión municipal celebrada ayer se aprobó el programa oficial de las fiestas, que es el siguiente:

**MIÉRCOLES, DIA 8** Mañana: A las nueve, diana; exposición de "Carocas" en la plaza de Bib-Rambla. A las doce, "Paseo de la Ciudad". Pública de las fiestas. Tarde: A las ocho, inauguración de exposiciones: Concurso Nacional de Fotografías; Pintura, de Prados López, y "Pintores granadinos", en la sala de exposiciones del Centro Artístico (C. Mesones, núm. 1). Durante la mañana y tarde y este día se celebrará la "Fiesta de la Banderita", a beneficio del Hospital-Dispensario de la Cruz Roja. Noche: A las nueve y media, castillo de fuegos artificiales, en la ladera de San Cristóbal; concierto de banda en la explanada del Triunfo. A las diez y media, inauguración del ferrial y casetas en el Paseo del Salón y de la Bomba. A las once, verbena de Radio Granada, en el carmen de "Los Mártires".

**JUEVES, DIA 9** Mañana: A las once, solemne procesión del Santísimo Sacramento. Concurso de Altas. Tarde: A las seis, primera corrida de feria: Seis toros de don José María Arauz de Robles, para Miguel Báez "Liltri" Juan García "Mondéño" y Sebastián "Linares". Noche: A las once, verbena de la Asociación Española contra el Cáncer, en el carmen de "Los Mártires".

**VIERNES, DIA 10** Mañana: A las ocho, inauguración de la feria de ganados; concierto de banda en el Paseo de Ronda. Tarde: A las seis, segunda corrida de feria: Un toro de rejonos para don Angel Peralta y seis toros de don Eduardo Miura para Fermín Murillo, Santiago Martín "El Viti" y Manuel Amador. A las ocho, primeras representaciones de teatro infantil de "marionetas", en la plaza de Bib-Rambla. Estas representaciones se repetirán durante los días de las fiestas.

**SABADO, DIA 11** Mañana: A las ocho, segundo día de feria de ganados; concierto de banda. Tarde: A las seis, tercera corrida de feria: Seis toros del conde de la Corte, para Diego Puerta, Santiago Martín "El Viti" y José Fuentes. Noche: A las once, primera sesión del VI Festival de Cante Jondo, en el Paseo del Padre Manjón. Verbenas de la Asociación de la Prensa, en el carmen de "Los Mártires".

**DOMINGO, DIA 12** Mañana: Al amanecer, Fiesta de las Espigas y bendición de los campos en la parroquia del Corpus Christi (Zaidín). A las ocho, último día de feria de ganados; concierto de banda. Tarde: A las seis, cuarta y última corrida de feria: Seis toros de don Juan Pedro Domecq, para Antonio Ordóñez, Andrés Vázquez y Manuel Cano "El Pireo". Noche: A las once, segunda y última sesión del VI Festival de Cante Jondo, en el Paseo de los Tritos.

**LUNES, DIA 13** Tarde: A las cuatro, tiro al blanco, organizado por la Representación en Granada de la Federación del Tiro Nacional de España, en el Polígono de "Las Conejeras" (Tirada regional con arma larga de guerra y tirada juvenil con carabina neumática). A las cinco, concurso hipico nacional, organizado por la Real Sociedad Hipica, en el campo de la sociedad. Pruebas: "Luis Villanova" y "Cámara de Comercio (Nacional)". Noche: A las once, representación teatral en el Paseo del Padre Manjón, "Proceso por la sombra de un burro", de A. Durrenmat, por la compañía del Teatro Estudio de Madrid. Director, Miguel Narros.

**MARTES, DIA 14** Tarde: A las cuatro, continuación del tiro al blanco (tirada con carabina "standard" y femenina con carabina neumática). A las cinco, continuación del concurso hipico (Pruebas, "Coca-Cola" y "Butano"). Noche: A las once, representación de zarzuela, en el Paseo del Padre Manjón, "Doña Francisquita", de Amadeo Vives, por la compañía lírica "Amadeo Vives". Director, José Tamayo.

**MIÉRCOLES, DIA 15** Mañana: A las diez, primeros encuentros del XIV Concurso Internacional de Tenis "Copa Corpus 1966", en las pistas de la Real Sociedad de Tenis. Tarde: A las cuatro, final de las tiradas de tiro al blanco (tirada regional con arma larga de guerra y tirada recreativa de fusil a velocidad). A las cinco, continuación del concurso hipico (Pruebas "Guarnición" y "Cámara Oficial Sindical Agraria"). Noche: A las once, representación de zarzuela, en el Paseo del Padre Manjón, "Katuska", de P. Sorozábal, por la compañía lírica "Amadeo Vives".

**JUEVES, DIA 16** Mañana: A las diez, continuación del XIV Concurso Internacional de Tenis. A las doce, tiro al pichón, organizado por la Real Sociedad de Tiro al Pichón, en el Polígono del Cubillas (Tiro de prueba y Campeonato "Corpus 1966"). Tarde: A las cinco, continuación del concurso hipico (Pruebas junior "F. Y. M. S. A." y "Doma a la vaquera", patrocinada por la Real Maestranza de Caballería). A las siete, solemne procesión de la Octava. Noche: A las nueve y media, castillo de fuegos artificiales, en la plaza de San Nicolás; concierto de banda. A las once, representación de zarzuela, en el Paseo del Padre Manjón, "Los Gavilanes", de J. Guerrero, por la compañía lírica "Amadeo Vives".

**VIERNES, DIA 17** Mañana: A las diez, Festival infantil de Circo, dedicado a los alumnos de las escuelas nacionales y acogidos en establecimientos de Beneficencia, en la plaza de toros. A las doce, continuación del concurso internacional de tenis. Continuación del tiro al pichón (Tiro de prueba y "Gran Premio Corpus 1966"). Tarde: A las cinco, continuación del concurso hipico (Pruebas "Cerveza Alhambra" y Ministerio de Información y Turismo). Noche: A las once, primera actuación del ballet de Pilar López, en el Paseo del Padre Manjón.

**SABADO, DIA 18** Mañana: A las diez, final del XIV Concurso Internacional de Tenis. Tarde: A las dos, llegada a la Avenida de Calvo Sotelo de los corredores participantes en la primera etapa de la II Vuelta Ciclista a Granada, "XIII Gran Premio de Andalucía", organizada por la Unión Velocipédica Granadina. A las cuatro, tiro al plato, en el Polígono de Las Conejeras" organizado por la Federación provincial de Tiro al Plato (Copa de la Diputación provincial). A las cinco, continuación del concurso hipico (Pruebas Diputación provincial y Real Maestranza de Caballería). Noche: A las once, segunda actuación del ballet de Pilar López, en el Paseo del Padre Manjón.

**DOMINGO, DIA 19** A la una, entrega de premios del concurso "Pro Campaña de Embellecimiento de la Ciudad", en la Casa Consistorial. A las dos, llegada de los corredores participantes en la segunda etapa de la II Vuelta Ciclista de Granada, "Gran Premio de Andalucía", en la Avenida de Calvo Sotelo. A las cuatro, final de las tiradas de tiro al plato (Copa del Ayuntamiento de Granada). A las cinco, final del concurso hipico (Pruebas, Gobernador civil y Gran Premio "Copa Ayuntamiento de Granada"). A las seis, XI Trofeo Corpus de motorismo, organizado por el Grupo Moto Club de la O. S. de E. y D., en el Paseo de la Bomba. Noche: A las nueve y media, castillo de fuegos artificiales en el Embovedado; concierto de banda. A las once, festival a beneficio de la Asociación de Niños Subnormales, en el Paseo del Padre Manjón.

Granada, 20 de mayo de 1966.—El teniente de alcalde delegado de Fiestas, V. B., el alcalde, P. A. de la C. M. P.

VIENE DE LA PAGINA ANTERIOR

clantes, no son pocos, y que antes de dar comienzo oficialmente las fiestas puedan proclamar entre sus amistades: «Pues yo, anoche, ya me monté en la "noria"; o aquel otro, aficionado al volante, pero que sus escasos medios no le permiten tener vehículo: «Yo, en cambio, me pasé dos horas, con mi novia, paseándome en los autos de choque».

CUARENTA Y CINCO BARRACAS EN EL VIOLON

Solamente en el castizo Paseo del Violón se han situado cuarenta y cinco barracas, en las que actuarán las más variadas atracciones: babys infantiles, de los que se han instalado nueve; balancines, pistas para autos de choque, un tele-combate, un látigo, dos salas dotadas de espejos cómicos, una de grutas misteriosas, otra de muñecos mecánicos, dos con combinaciones de efectos ópticos, un «tuix», un oráculo, dos «bumpers», una noria, una ola, cinco tiros al blanco, dos tómbolas, un torpedó y los clásicos columpios o «caballitos», que tanto ilusionan a la grey infantil, a más de dos bares, que estarán surtidos de toda clase de vinos y bebidas refrescantes.

También en el expresado paseo se está acabando de instalar un circo de grandes dimensiones, con su departamento adecuado para el alojamiento de las fieras de toda clase que aquél trae consigo; y el teatro-circo Chino, ya conocido del público de Granada, por llevar varios años consecutivos viniendo a nuestra ciudad.

DOCE «PARAGUAS» EN LA CARRERA DEL GENIL

En la Carrera del Genil surgirán doce tenderetes de los llamados «paraguas», para la venta de objetos de bisutería y otras baratijas. Y en la amplia rotunda del Humilladero, dieciséis puestos destinados a la venta de dulces, turrón, cocos y mariscos, así como un caza-botellas, en el que los tiradores podrán poner a prueba su habilidad en el arte de atinar para poder llevarse la botella pescada. Y en aquel mismo lugar habrá una caseta en la que los aficionados al vitivinicolismo puedan degustar los deliciosos y dulces vinos de Cariñena.

Habrás, asimismo, tres churrerías —una junto al puente del Genil y dos en la plaza de Bibarrambla—, donde se expenderán las sabrosas y nada baratas «ruedas» que tan bien saben al paladar, mezcladas con chocolate o aguardiente.

MARIONETAS EN BIBARRAMBLA

Uno de los números del programa de festejos de más ambiente popular es el de las Marionetas, que este año, como los anteriores, se establecerán en Bibarrambla, donde a diario habrá representaciones de esta antigua modalidad teatral, cuyo éxito es siempre contundente, como lo atestigua el que ello aconseje a los municipios que confeccionan el programa no prescindir de tan simpático espectáculo, ante el cual la chiquillería goza a sus anchas, siguiendo con hilarante expectación las andanzas y peripecias del gran Chacolí.

Por si toda esta barandía de tinglados no fuese bastante, a ellos hay que añadir unos ochenta puestos, de reducido tamaño, que se intercalan entre las casetas y los «paraguas», o allí donde queda un pequeño espacio libre o un huequico de terreno desocupado, a veces de proporciones inverosímiles, pero lo suficiente para acomodar en él un minúsculo comercio donde la gente pueda proveerse de globos, sombreros de cartón imitando a los de ala ancha, bastones, dulce de algodón, cacharros de cobre o de cerámica de Fajalauza, pelotas, muñecos mecánicos, caramelos y otras chucherías, y los aparatos para medir la fuerza, a golpe de mazo, para ganarse el galardón de una plaquita de metal adornada con un lazo de colores, que la gente moza ostenta después sobre la solapa, como auténticos campeones.

MAS DE TRES MILLONES DE PESETAS COBRA EL AYUNTAMIENTO

A estos modestos industriales, el Ayuntamiento les cobra de 500 a 600 pesetas. Los otros terrenos fueron subastados, en su día, y la recaudación obtenida este año, por ese concepto, se elevó nada menos que a 3.012.725 pesetas, cantidad a la que hay que añadir el importe del impuesto que el Municipio percibe por la colocación de los pequeños puestos a que antes hemos hecho referencia y que se cifra en unas 150.000 pesetas. El total general asciende, pues, a 3.162.725 pesetas. El número de las diversas barracas, puestos de venta y demás atracciones de la feria es de 160.

Quiere decir, pues, que chicos y mayores tendrán donde elegir en estos días de feria para divertirse, no con orden y mesura, sino en medio del mayor bullicio y entre el estruendo de altavoces, pitos, música y griterío provocado por la natural alegría. Habrá para todos y para que todos disfruten «a lo loco», pues el programa oficial de las fiestas supone al Ayuntamiento una inversión de dos millones y medio de pesetas.

PANADERIA

la gracia de dios

Plaza San Isidro

Teléfono 32426  
GRANADA

Fábrica de harinas

la gracia de dios

(Nombre comercial registrado)

JOSE GARCIA JIMENEZ

Fabricación neumática sistema morro

HARINAS OXIGENADAS

IZNALLOZ (Granada)

Teléfono 28

Asistencia Médica  
MUTUA DE PREVISION SOCIAL

(Autorizada por Orden del Ministerio de Trabajo de 22 de septiembre de 1949)

EMPRESARIOS: Esta Mutualidad Patronal, netamente granadina, está autorizada para contratar el Seguro de Accidentes del Trabajo de acuerdo con las nuevas disposiciones.

Para informes: Colegio Catalino, 10 (Plaza de las Pasiegas). Telf. 24239

SAMALLI - El buen chocolate

A S I S A

Lavanderías industriales MADRID

Casa MAPE

Servicios completos para hoteles, restaurantes y bares. BARCELONA

Pelegrín y López S. L.

Fábrica Embutidos San Vicente de Raspeig

Todos nuestros productos se recomiendan por su calidad. Representante exclusivo: RODRIGUEZ MORCILLO

JOAQUIN COSTA, 1.

Teléfono 23313.

GRANADA

MUNAR y GUITART, S.A.

CASA FUNDADA EN 1878

ASCENSORES - MONTACARGAS - MONTAPLATOS

CONSERVACION DE ASCENSORES DE TODOS LOS SISTEMAS  
Domicilio Social: Conde de Vilches, 19, MADRID. Telf. 255-96-00

Representante en GRANADA:

EDUARDO MARTIN HUETE

Gran Vía, 19

TELEFONO 32483

Montador:

Fulgencio Rodríguez Juárez

Gran Vía, 19

Representantes en todas las provincias de España

Hotel Washington Irving

Situado en los bosques de la Alhambra

BAR AMERICANO

Director - Propietario:

ANTONIO VELAZQUEZ ROMERO

Teléfono 27550 - Granada

COMPANIA GENERAL DE CARBONES, S.A.

DELEGACION DE GRANADA

CASA CENTRAL: MADRID. ALFONSO XII, 18

Delegaciones y Agencias en las principales plazas de España y Africa

HULLAS - ANTRACITAS

COQUES - AGLOMERADOS

OFICINAS: NATALIO RIVAS, 4650

Teléfonos 32470-29521

Almacenes propios con Apartadero Ferroviario:

CARRETERA DE MALAGA, 5. Telf. 32471



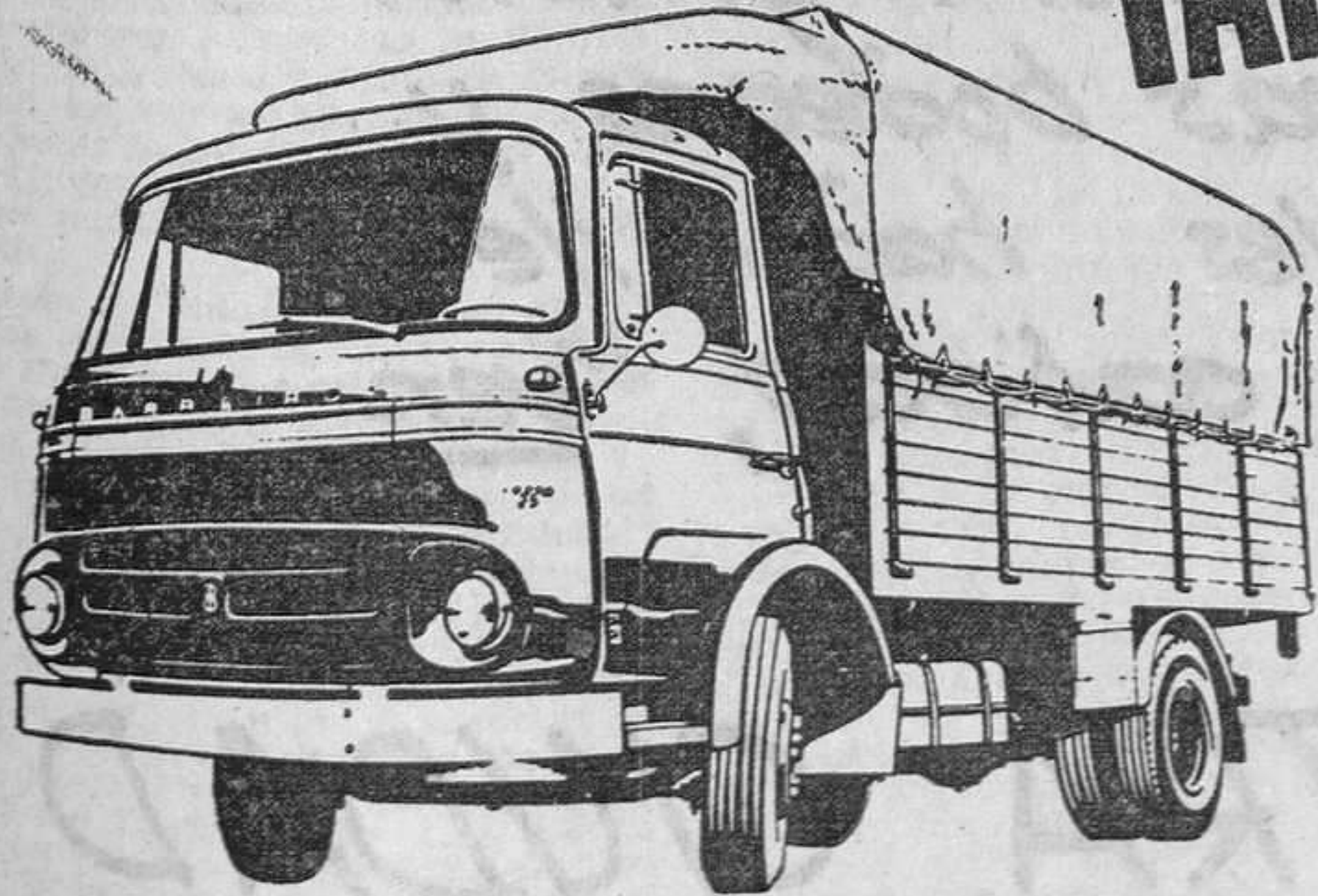
# PRESIDENTAS DE LA FERIA TAURINA



He aquí las señoritas —todas muy bellas, como podrá apreciar el lector— que habrán de presidir las corridas de nuestra feria taurina. De arriba abajo y de izquierda a derecha: María Teresa Ortega Carrillo de Albornoz, María Rosa Tenorio Urríos, Nena Bacariza Cebrenos, Rafaela Martínez-Cañavate García, María Teresa Cardona Martín, Loli Portal Olea, Maribel Jiménez y Benavides, Ana María Adame Carbonell, María del Carmen de Benavides González-Rivera, María del Carmen Sánchez Caballero, Carmen Robles Tárrago, María José Ruiz Enriquez de Luna, Mary López Barajas, Conchita Fernández Fábregas, María Luisa Avila Navarro, Marina Serrano Casado, María Dolores Pérez Mora, Clotilde Pascual Morenilla, Marina Serrano Peñuelas, María Rosario Castaño Párraga, María Luisa de la Higuera Torres-Puchol, María Luisa García Sola, María José Méndez Fernández de Córdoba y María Fernanda Gómez Ibáñez. Las señoritas irán acompañadas por las señoras de Agulla Jiménez-Coronado, Soler Bans, Ruiz Pulido y Rodríguez del Castillo.

## BARREIROS TAMBIEN

...MEJORES  
CAMIONES DE REPARTO



- mejor relación: precio: carga.
- mejor relación: precio: potencia
- más robustos
- más confortables; para el conductor y los pasajeros
- cabina panorámica
- por eso son también más económicos

**Saeta 1'5 · 2'5 · 3'5 Tms.**

PRIMERA empresa de automoción de España :: PRIMERA CALIDAD ::

Distribuidora: **MOSA** Avda. Calvo Sotelo, 9. Teléfono 32300. GRANADA.  
Sub-Agencias Oficiales: FERICHE Y CASINELLO.- Ctra. Granada, s n. MOTRIL.  
ONIEVA. Ctra. Almería, s n. GUADIX.

## SANCHEZ GOMEZ HERMANOS

S. R. C.

ACEITES DE OLIVA  
«JOSAN» y «ALBAICIN»

Teléfono 21 - Albolote

TELEFONO 23405  
TELEFONO 22992

GRANADA

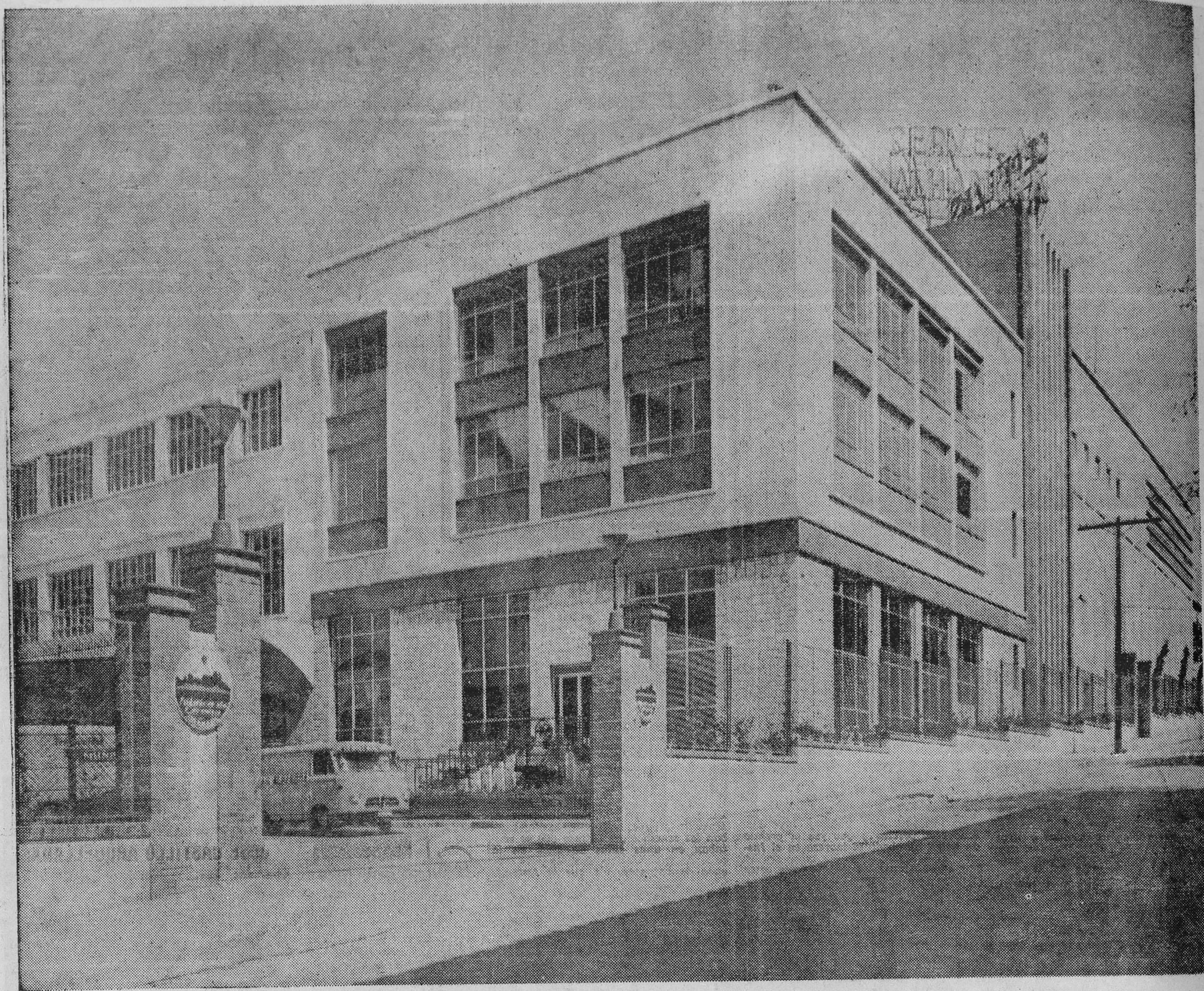
## Industrias BIBARRAMBLA SOCIEDAD R. C.

CHOCOLATES Y DULCES

Edificio Bibarrambla

Plaza de San Isidro, 1 \* Teléfono 31035 \* GRANADA





# CERVEZAS ALHAMBRA

VANGUARDIA DE LA INDUSTRIA GRANADINA →

*con sus modernísimas instalaciones, último grito en industrias cerveceras, sus espaciosas bodegas y técnicos especializados y responsables hacen llegar a Vd. una cerveza de alta calidad, "verdad en cerveza"*

PRESTIGIA A NUESTRA CIUDAD

**ALHAMBRA** la cerveza de Granada

Y  
nos  
diste  
"Me  
a v  
que  
tud  
torio  
funci  
sa  
pabr  
lida  
de  
cia  
inva  
de  
mo  
unas  
cooge  
tepa  
desa  
quer  
No  
diste  
jos  
y f  
quie  
del  
chale  
conf  
1883  
diste  
trec  
cuad  
que  
jens  
los  
eact  
gant  
y y  
ca  
obli  
habi  
su  
ción  
Pe  
Luca  
cuar  
chill  
gira  
la p  
origi  
pobr  
cons  
cial  
sical  
Lice  
Arte  
ches  
núm  
ttoo  
"ye-

Y  
noche  
tenir  
rada  
Núm  
mos  
del  
Vila  
trict  
ban  
a b  
diat  
das  
loca  
retir  
de  
crac  
seo,  
de  
que  
dire  
Cór  
inte  
jos;  
la b  
las  
pro  
Cac  
pegr  
agu  
Lig  
nue  
en  
sica  
guc  
co  
pud  
ller  
rub  
pru  
P  
tuic  
Mit  
gan  
pre  
sol  
Par  
a la  
lan  
Me  
do,  
otro  
nue  
fest  
com  
los  
ent  
sé  
190  
ago  
"en  
ta  
ocu  
to  
fio  
qu  
rio  
cia  
me  
te



# El Corpus de principio de siglo y de los últimos años

## De los trenes de caballos al cante «jondo» en el Paseo de los Tristes

Yo no conocí aquella época feliz que nos refiere el que fue ilustre periodista don Luis Seco de Lucena, en sus "Memorias de Granada", en las que a la valía del contenido, en el ejemplar que conservo se une con gran gratitud por mi parte la cariñosa dedicación por la que me honró el que fue fundador de la Asociación de la Prensa de Granada. Su época arcaica y patriarcal la refleja con tanta naturalidad como galanura y la descripción de las fiestas del Corpus, la decadencia que padecieron en los años de la invasión francesa, y la restauración en su esplendor primitivo en el último cuarto del siglo pasado constituye unas bellas páginas en las que se reanuda toda la sencillez de nuestros antepasados, pese a que muchos días se desayunaban con revoluciones de pequeña monta.

No estuvieron al margen los periodistas en esos años finales del siglo XIX, y fue precisamente Seco de Lucena quien, al abogar por el resurgimiento del Corpus, fue premiado con el "mocheuelo" de quedar encargado de la confección del programa de las de 1883, juntamente con otros dos periodistas: Caro Riaño y Rodríguez Contreras, que formaban parte de aquel cuadro de Redacción incomparable que integraba la plantilla de "El Defensor de Granada". Formaban, pues, los periodistas —si no lo hacían en exclusiva— de aquellas Comisiones organizadoras de las fiestas del Corpus, y ya muy posteriormente, en mi época, al finalizar, un comentario obligado de los éxitos y fracasos que habían sido los distintos números de su programa, para que sirviera de lección aprovechable en años sucesivos.

Pero tanto en la época de Seco de Lucena, como en la que yo ya conocí cuando iniciaba los estudios del Bachillerato, los programas del Corpus giraban en torno a la fastuosidad de la procesión. Lo demás era algo poco original, como el reparto de pan a los pobres, que no se si nuestros padres consideraban como una conquista social de gran envergadura, la fiesta musical de literatura y declamación del Liceo, la velada de El Fomento de las Artes, la elevación de globos y fantoches, la celebración de cucañas y otros números "bomba" que hoy serían motivo de regocijo para las generaciones "ye-jés".

### LOS ANTIGUOS CONCIERTOS EN EL SALÓN

Ya, los primeros programas que conocí y de los que tengo idea, habían tenido un considerable avance comparados con los finales del siglo XIX. Número extraordinario fue aquella famosa iluminación montada en el paseo del Salón, por el ingeniero don Juan Vilchez, de la fábrica de Gas y Electricidad Lebon, con arcos que formaban un túnel, cuyas lámparas ardían a base de gas, sustituidos años inmediatos ya por la electricidad, en bandas sus bombillas, sobre las que se colocaba la bandera nacional. Y en mi retina conservo lo que era "expansion" de nuestra aristocracia y nuestra mesocracia, que se extendía a lo largo del paseo, sentada en las tradicionales sillas de hierro, para escuchar el concierto que nos ofrecía el maestro Vico Rigall, director de la Banda del regimiento de Córdoba, que cuando repicaban gordo, interpretaba la Batall. de los Castillejos; y el maestro Palma, que dirigía la banda de Churrutana, que también en las grandes solemnidades incluía en su programa una famosa composición, "La Cacería" en la que los músicos con unos pequeños aparatos de lata llenos de agua, imitaban el trinar de los pájaros. Llegó luego la época de Paco Alonso, nuestro inolvidable músico tan popular en toda España, cuando dirigía la música de Obreros Polvoristas de El Furgue, con sus trajes aparatosos y su casco germánico, aunque nunca Alonso nos pudo ofrecer la visión del Kaiser Guillermo II, por que su figura delgada y rubia en nada se parecía a un militar prusiano.

Figuras de todos conocidos constituían los oyentes de aquellos conciertos. Miguel Horques, concejal y artista, elegante "per cápita", engalanado siempre con un clavel sobre el ojal de su solapa izquierda, se situaba con las de Pareja (Amparo, Carmen y Maravilla) a la entrada del paseo, metros más adelante las de García Zamora, Aravaca, Mendo, Manzucio, Alba, Burgos, Hurtado, López Rubio, Villanova y tantas otras que integraban la constelación de nuestro firmamento de distinción y de belleza. No faltaba en el programa de los festejos del Corpus algún acto poético como el celebrado en el Palacio de Carlos V, donde actuó de mantenedor el entonces ministro de Fomento, don José Sánchez Guerra, allá por el año 1904, en que ya, faltó de inspiración, agotado su número, terminó diciendo que "en Granada todo respiraba amor, hasta el punto de que el amor ocupaba la presidencia del Ayuntamiento don Antonio Amor y Rico, catedrático de la Facultad de Medicina.

Pero aquella "cursilada" volvió a un querido compañero más tarde en el periodismo, Miguel Montalvo, una credencial en Fomento, por que en la información que redactó del acto, refirió de tal modo la "pieza" oratoria de Sánchez

Guerra, que la convirtió en un bellísimo poema que mereció que le diera las gracias personalmente el político cordobés y un nombramiento que llevó años después a la alta categoría de jefe de Administración Local.

### PROGRAMAS MAS NUTRIDOS

Pasaron los años y cada Corpus aparecía el programa de festejos más nutrido, y con notorias innovaciones y manifiestos refuerzos. Comenzaron las iluminaciones y festejos del Albaicín, incluidos entre los de aquí. En la dirección y organización de los mismos, se alternaban los delegados de Fiestas y como la política sufría sus naturales vaivenes y alternancias, una vez era un teniente de alcalde conservador, Enrique Hernández Carrillo el que echaba sobre sus hombros la penosa tarea, que le obligaba a asistir y presidir todos los actos inaugurales y estar en continuo ajetreo durante quince días; y otra un liberal, Santiago Valenzuela, quien trataba de dar cierto semblante democrático al programa. Se requería la colaboración de organismos y entidades, de sociedades y de grupos de vecinos que también ofrecían sus aportaciones hasta tal punto, que era meritoria aquella sesión solemne en el salón de actos del Ayuntamiento, que la Real Sociedad Económica de Amigos del País, presidida por Pascual Náchter y "caciqueada" en el buen sentido, por Miguel Pizarro, organizaba para distribuir los premios entre aquellas románticas señoritas que habían acudido a sus clases de solfeo y piano y gozaban en noche tan memorable de las dulzuras de un sorbete que el Municipio ofrecía para aminorar la emoción que la entrega de los premios producía.

En esa colaboración cabía destacar la que, creo que en el año 1911, ofreció el Círculo Liberal que organizó cuatro corridas de toros, en lugar de las dos que eran tradicionales y en las que actuaban de modo permanente Machaquito, Ricardo Torres Bombita y nuestro paisano Pepe Moreno "Lagartijillo". Con este cartel, al que se agregaron Pazos, hermano del ayudante del general gobernador militar de Granada, señor Ceбалlos, debutó yo en 1906 en mis pocos ardientes aficiones taurinas, acudiendo a un tendido de sol que me había costado tres pesetas y que fue el premio de haber aprobado el ingreso en el Instituto General y Técnico, como tenían por aquel tiempo de denominación estos centros de enseñanza.

Acudí a las fiestas del Corpus de 1926 la Banda Municipal de Madrid, ya llena de fama y de prestigio, bajo la dirección del maestro Villa, y figuró en el brillante y fastuoso cortejo de la procesión del Santísimo. Se iniciaron dos años más tarde los Autos Sacramentales, esfuerzo meritorio de unos granadinos de abolengo, que pronto se difundieron por la geometría española, y entre 1926 y 1928 actuaron en Granada Miguel Fleta, en "funciones" de ópera de la Compañía del Teatro del Liceo, de Barcelona, y Ojella Nieto y Conchita Superbia.

### EL CORPUS EN LA REPUBLICA

El advenimiento de la República trajo consigo la desvirtuación del Corpus, que ya no debió denominarse así toda vez que lo que era básico del mismo, la procesión ya no salió en junio de 1931, pues poco antes habíamos tenido las vergonzosas escenas de los incendios de templos y conventos. Hubo una excepción que merece señalarse. Fue en 1935, en que gobernando cedistas, radicales y agrarios, tres granadinos cuyos nombres conservo: Miguel Vega Rabanillo, Indalecio Romero de la Cruz y Francisco Gómez Román, el primero alcalde, concejal el segundo y presidente del Centro Artístico, el tercero, organizaron como particulares, la salida de la procesión del Santísimo que, desde 1931 venía celebrándose en el interior de la Catedral, porque, según Manuel Azaña, España había dejado de ser católica.

No fue, pues, de extrañar que terminada la guerra de Liberación, en junio de 1939, el Corpus recobrar su base de sustentación, lo que era la justificación de nuestras fiestas famosas y tradicionales. Y así, de toda España, y muy especialmente, como siempre sucedía, de nuestra provincia llegaron millares de viajeros para presenciar la procesión del Santísimo, a la que se rodeó de un esplendor y una grandiosidad, como fue deseo del inolvidable del más tarde Cardenal Parrado y del no menos inolvidable alcalde, don Antonio Gallego y Burin. Y como se sabía requerir colaboraciones, no faltó el concurso de todos y autoridades, Corporaciones, organismos y sociedades prestaron gustosos su más decidida aportación que se tradujo en aquel desfile incomparable, con la brillantez que nunca había tenido. Y resurgió la costumbre de levantar altares al paso del Santísimo y el Ayuntamiento, que siempre predicaba con el ejemplo, alzó uno monumental en El Barrambal, de un gusto depurado y de una grandiosidad que no ha vuelto a ser ofrecida. Y otras demostraciones meritorias de arte y devoción se levantaron por el gremio de la Pescadería, y en distintos lugares, por aquellas Juntas municipales de barrio, merecedoras de haber tenido más larga vida, pues su gestión fue acertada y beneficiosa. La colaboración del vecindario desbordó toda la imaginable. Y un cronista de aque-

lla jornada, que ya presenciaron muchos granadinos de la actual generación, hace calculos para venir a concretar que en el recorrido de la procesión, dos mil quinientos balcones que aproximadamente existen en los ciento sesenta edificios, eran verdaderas exposiciones de arte, por gusto y el acierto con que habían sido decorados.

### CORPUS DE LA VICTORIA

Todo contribuyó a que el Corpus del año de la Victoria fuera algo excepcional e incomparable, por que todos pusieron a contribución su esfuerzo y su mejor deseo. Militares y paisanos, corporaciones oficiales y organismos particulares prestaron una colaboración que solo cabe comparar a la que ha prestado todo un barrio: el Albaicín, en el reciente Día de la Cruz. Y hasta la retreta, que muchos años suele ser una exhibición lamentable del personal de la Limpieza, fue aquel la verdadera retreta militar, llena de colorido y de alegría, con numerosas y artísticas carrozas que no fue preciso alquilar.

Adentrarnos en los últimos años en referir lo que han sido las fiestas del Corpus, presenciadas por tantos de los granadinos actuales, sería caer en un examen crítico que no es la finalidad de esta recordación que antecede. Evidentemente, han sufrido una metamorfosis que no he de decir si para mí ha sido o no favorable. Yo, nacido en otra época, recuerdo con nostalgia, de la que no me redimen los espectáculos de cante "jondo", del Paseo de los Tristes, que ahora se celebran, con una colaboración generosa del vecindario de aquellos lugares, que nos ofrecen un cuadro maravilloso e incomparable. Yo todavía, cerrados los ojos, veo aquellos desfiles de 1905 a 1912, en que una vez terminada la corrida, a la que no había asistido sus ocupantes femeninos, cruzaban el recorrido desde el Triunfo hasta el Salón, aquellos coches enjanzados que arrastraban soberbios troncos de caballos, aquellos "pitter" con dos y tres parejas que guiaba un pelecón, y que manejaban las señoritas de Manzuco, aquel landó con tres caballos en línea, de Manolo O'Valle, aquellos otros del marqués de Dílar, de los Lachicas, de Manella, y cuya bella estampa admiraban los sencillos granadinos que se sentaban en unas sillas de anea en la calle de San Juan de Dios, la gran calzada de entonces, por que la fastuosa Gran Vía de Colón solo ofrecía unos pocos edificios y varios solares, que en verano se convertían en parques de atracciones, donde actuaban Nati la Bilbatinita, la Argentinita y unos brutotes que practicaban la lucha grecorromana, a los acordes de un himno que todavía resuena en mis oídos.

JOSE ACOSTA

### MUEBLES y DECORACION

# MARTINEZ HERRERA

Fbca.: Recogidas, 29  
Telf.: 21005

GRANADA



## Cerradora Portable DE TODAS LAS CLASES DE SACOS LLENOS

Fabricada por Manuel Romero

Alameda Dr. Areilza, 8. Apartado 458. BILBAO

Representante en Granada y Provincia: JOSE CASTILLO ARQUELLADAS

Apartado 299. Teléfonos 29942 - 25267

GRANADA

HOJA DEL LUNES (periódico editado por la Asociación de la Prensa) se vende en las Bibliotecas de Ferrocarriles de las estaciones de Granada, Guadix, Bobadilla, Ronda, Puente Genil y Almería.



# Banco de Santander

FUNDADO EN 1857

SUCURSAL DE GRANADA

GRAN VIA DE COLON, 8 - TELEFONO 25433 (3 LINEAS)

- Un siglo de experiencia
- Completo servicio exterior
- Sucursales en las principales plazas de la Península, Islas Canarias y Baleares
- Rapidez en sus operaciones
- División de desarrollo y fomento de negocios internacionales
- Cheques de viajeros

### ORGANIZACION PROPIA EN EL EXTRANJERO

Banco Filial:

#### BANCO DE SANTANDER-ARGENTINA

Representaciones:	Bartolomé Mitre, 575 - Teléfono 330014	BUENOS AIRES
GRAN BRETAÑA	38, Lombard Street-Mansion House 6070	LONDRES E. C. 3
MEXICO	Isabel la Católica, 88 (Edificio «La Noria») - Teléfono 125383	MEXICO I, D. F.
VENEZUELA	Avda. de Urdaneta, esq. Las Ibarras, Edificio Central, Oficina 104-Teléf. 819377	CARACAS
COLOMBIA	Carrera 7.ª, núm. 17-01 - Oficina 909 Apartado Aéreo 15974 Teléfono 420941	BOGOTA, D. E.
PERU	Jirón Ucayali, n.º 142-Departamento 302 Teléfono 7-3143	LIMA

Aprobado por el Banco de España con el n.º 6.654 (2)



# Plaza de Toros de GRANADA

EMPRESA: MIRANDA

FERIA Y FIESTAS DEL STMO. CORPUS CHRISTI 1966 - CUATRO EXTRAORDINARIAS CORRIDAS DE TOROS - DURANTE LOS DIAS 9 AL 12 DE JUNIO

**JUEVES, 9 JUNIO** 1. DE FERIA  
SEIS toros de D. JOSE MARIA ARAUZ DE ROBLES, para



**Miguel Báez LITRI**



**Diego Puerta**

**MONDEÑO**



**PALOMO LINARES**

**SABADO, 11 JUNIO** 3.ª DE FERIA  
SEIS toros del Excmo. Sr. CONDE DE LA CORTE, para



**Diego Puerta**



**EL VITI**

**EL VITI**



**José Fuentes**

**Palomo Linares**

**VIERNES, 10 JUNIO** 2.ª DE FERIA  
UN toro de rejones, para



**D. ANGEL PERALTA**



**Antonio Ordóñez**

y SEIS toros de MIURA, para

**Fermín Murillo**

**EL VITI**

**MANUEL AMADOR**



**Fermín Murillo**

**DOMINGO, 12 JUNIO** 4.ª DE FERIA  
SEIS toros de D. ANTONIO PEREZ DE SAN FERNANDO, para



**ANTONIO ORDOÑEZ**



**ANDRES VAZQUEZ**

**EL PIREO**



**El Pireo**



**Manuel Amador**

**JUEVES, 16. — FESTIVIDAD DE LA OCTAVA**  
El Gran Espectáculo Cómico-Taurino- Musical  
**EL EMPASTRE**



**DOMINGO, 19. — FINAL DE FERIA**  
RENOVACION DE  
**EL BOMBERO TORERO**

LAS CORRIDAS DARAN COMIENZO A LAS SEIS DE LA TARDE

todo  
va  
mejor  
con  
Coca-Cola



i tan grande en tamaños grandes!



# EL AYUNTAMIENTO NO CEDE EN SU TAREA

PESE A LAS DIFICULTADES ECONOMICAS POR QUE TODAS LAS CORPORACIONES LOCALES, NUESTRO MUNICIPIO PRESENTA UN EXCELENTE BALANCE

INICIARA EN BREVE LA SEGUNDA FASE DEL PLAN SIERRA NEVADA CON UN TELECABINA A LOS BORREGUILLES

APORTARA CUARENTA MILLONES DE PESETAS PARA UN MERCADO Y MATADERO REGIONALES

Continúa en su amplio plan de construcciones escolares, existiendo ya algunas escuelas para su inauguración

Está próximo ya, parece, el estudio por la correspondiente Comisión de las Cortes, del proyecto de ley de reforma de la de Haciendas Locales. Sobre este punto, los diarios granadinos han gastado mucha tinta, porque la actual situación que regula la vigente ley ha provocado un auténtico colapso en las normales actividades y en el desarrollo de sus proyectos de los municipios españoles.

Según noticias privadas, las disposiciones contenidas en el citado proyecto facilitarían la tarea de los municipios y será más brillante, sin duda, la gestión de las Corporaciones que los rigen. Esto se comprueba por una elemental regla de tres. No hay que ser un linde, pero sí tener disposición adecuada y querer ver y entender lo que está claro, lo que todos debíamos de conocer porque del tema se ha hablado y escrito en muchas y repetidas ocasiones.

Como es natural, el Ayuntamiento de Granada se encuentra atrapado también por las disposiciones legales a que nos referimos, y su presupuesto de ingresos se paralizó por consiguiente. Pero queda pendiente la esperanza de que en cuanto esté dictaminada por la Comisión y aprobada por las Cortes la nueva ley de reforma, las arcas municipales se verán más nutridas. Entonces es cuando podrá acometer el Ayuntamiento con sus presupuestos ordinarios la redacción de proyectos en los que atienda múltiples cuestiones que ahora se ve obligado a tener paralizadas.

No obstante todo este preámbulo, que no es si no un reflejo reducido de una evidente situación que pesa sobre los hombros de los miembros de la Corporación mucho más que sobre cualquier granadino, porque ellos tienen la responsabilidad de la gestión, no obstante esto el Ayuntamiento tiene en ejecución una serie de obras y proyectos que bien merecen un comentario aunque sea somero.

## AGUAS

Aproximadamente hace un mes, y con motivo de la toma de posesión del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Antonio Luis Soler Bans, estuvo en nuestra ciudad el subsecretario de Gobernación, don Luis Rodríguez Miguel. Con el alcalde, señor Sola, el subsecretario recorrió diversas zonas de la ciudad.

Una de las visitas más interesantes se giró al Polígono de Cartuja. Allí conoció, sobre el terreno, el señor Rodríguez Miguel la marcha del Polígono de Cartuja, cuyas primeras viviendas ya han sido ocupadas. Pero allí se interesó por la resolución de un grave problema de aguas que el Ayuntamiento afrontó felizmente y libró el pasado verano a la ciudad, de unas peligrosas restricciones en el normal suministro de aguas potables.

Para la nueva zona del Polígono, el ministerio de la Vivienda hubo de acometer la construcción de un túnel para la conducción del agua potable, túnel de prolongado y costoso presupuesto. También levantó un depósito regulador para la zona del Polígono. Las obras relativas a la conducción del agua iban a ser terminadas, cumpliendo las cláusulas del condicional la empresa «Pastor Peris», la constructora, en los primeros meses de este año. Aproximadamente un año después de que se comenzaran a sentir los primeros síntomas a que nos iba a someter un verano que prometía ser muy seco.

El Ayuntamiento acordó, en colaboración con la empresa «Pastor Peris», la aceleración de aquellas obras. La Corporación acertó al intuir las dificultades que podía pasar Granada con muy poca agua, con el caudal de los ríos muy mermado en un estío riguroso. Las obras fueron aceleradas, y finalizaron cuando apenas la ciudad comenzaba a sentir la lógica necesidad de gastar más agua con los meses del calor.

Para muchos granadinos pasó desapercibida la operación. Muy pocos tuvieron paciencia para conocer por los diarios granadinos la solución dada a una cuestión que se presentaba con todos los síntomas de ser poco menos que insalvable. Para muchos granadinos, el verano pasó inadvertido en ese aspecto, cuando pudo significar una época difícil para la historia local. Pero el Ayuntamiento había colaborado, entre unos y otros conceptos, con casi ocho millones de pesetas a la aceleración de las obras. La empresa constructora, en un alarde de organización y preparación, movilizó a su personal técnico y obrero de dentro y de fuera de nuestra provincia, pero en la fecha prevista las aguas corrieron por el nuevo canal y el depósito regulador recién construido cumplió su misión perfectamente.

El Ayuntamiento no deja de la mano, y lo atiende con toda solicitud y cariño, uno de los problemas fundamentales: el de la educación de los niños. La cuestión de escuelas.

En la actualidad hay en construcción cinco grupos escolares en colaboración del Ayuntamiento con el ministerio de Educación Nacional. De los cinco grupos, tres están prácticamente terminados y serán inaugurados muy pronto. Los otros dos, que se iniciaron poco más tarde, estarán resueltos totalmente también en el plazo de unos meses.

Pero no termina ahí la tarea, puesto que el Ayuntamiento sigue elaborando los proyectos oportunos para más escuelas. El trámite, desde que se decide levantar un grupo escolar, hasta que se encuentra disponible, es largo, trabajoso. Y nadie más que la propia Corporación municipal quisiera, cuando piensa en realizar una obra, disponer de una «varita mágica», tocar sobre el solar elegido y encontrarse ya con los pequeños alumnos recibiendo la lección correspondiente. Pero debido a la colaboración con el ministerio de Educación Nacional y a los lógicos estudios, anteproyectos, planos, cálculos y proyectos definitivos, el tiempo pasa excesivamente lento para las personas de temperamento nervioso.

## SIERRA NEVADA

Uno de los puntos fundamentales para el porvenir de Granada, la capital y la provincia, y que ha alentado y promocionado al Ayuntamiento granadino, es la cuestión de Sierra Nevada. Muchos, muchísimos granadinos que antes no habían pisado las cotas elevadas de nuestro suelo han conocido durante el pasado invierno la realidad del Plan municipal Sierra Nevada.

Durante algunos años, también debido a los lógicos estudios previos, pareció a muchas personas que todo cuanto se había hablado sobre Sierra Nevada eran puras teorías. A partir de primeros de año, prácticamente, los granadinos todos hemos tenido la oportunidad —que muchos aprovechamos en su medida— de subir y tomar contacto con las realidades ya vivas en Sierra Nevada.

Hemos podido conocer la presencia vivísima del hotel «Sierra Nevada», de las emociones dulces y gratísimas de los paseos en telesilla, de la actividad en la construcción de los apartamentos, en los replanteos hechos para la urbanización de toda la zona.

Hemos podido comprobar, y hemos comprobado, que Sierra Nevada está en marcha. Que el Ayuntamiento promocionó con el mayor acierto, que la iniciativa privada acudió valientemente y que el ministerio de Información y Turismo alentó con reales créditos las diversas facetas de las muchas actividades emprendidas por «Ceturca» dentro del complejo «Solyneve».

Este primer invierno con una Sierra Nevada en marcha no ha podido ser más optimista en sus resultados. Las tareas emprendidas conjuntamente por el municipio y la iniciativa privada, ayudada ésta por el ministerio, no pudo ofrecer mayores y mejores realidades. Sierra Nevada, pues, quedó incorporada al mapa deportivo y turístico de España, de Europa, del mundo entero.

## EL TELECABINA

Pero no finaliza ahí la realidad viva de Sierra Nevada. El Plan municipal tiene nuevas etapas. La segunda, inminente. Finalizada la primera fase que se adjudicó a Ceturca, se emprende ahora el segundo paso que estimamos fundamental en el conjunto del Plan.

También se ha dicho algo. Se está sobre la construcción de un telecable desde Prado Llano a los Borreguiles del Monachil. Un telecable capaz para transportar a cuatrocientas personas cada hora. Para plantar, casi en un abrir y cerrar los ojos a miles de criaturas en una cota cuyas nieves, prácticamente, van a ser estrenadas. Cuyas perspectivas apenas si han sido saboreadas por un puñado de montañeros, por excursionistas domingueros. Pero que el ciudadano normal, mucho menos el turista, desconoce totalmente. En los Borreguiles concluye la primera fase de este telecable, que en su día enlazará con otro que llevará al viajero hasta la misma laguna de Las Yeguas. En los Borreguiles se levantará un refugio-restaurante que podrá convertirse en en su día en un hotel. Y en los Borreguiles se instalarán tres telesquies, para dotar a aquella zona que se descubre formalmente para la práctica deportiva. El turista y el deportista, del brazo por las pistas vírgenes próximas a los Borreguiles.

El telecable va a costar aproximadamente veinticuatro millones de pesetas.

El Ayuntamiento va a solicitar del Ministerio la aportación de un crédito y va a convocar a la iniciativa privada. El Ayuntamiento promociona en todo lo relacionado con Sierra Nevada. Y cuando falte o no alcance la iniciativa privada a las condiciones fijadas, entonces el Ayuntamiento realizará también. Pero en tanto la iniciativa privada acuda a realizar por sí, el Ayuntamiento limitará su actuación a su papel de promocionar y orientar el desarrollo de nuestra Sierra.

Aquellas tres mil hectáreas, que son muchos metros cuadrados, comenzarán pronto a dar su fruto. Con mano segura, con pensamiento firme, pero con decisión justa, el Ayuntamiento lleva ya al mejor puerto la nave de unos proyectos que en un principio muchos creíamos que no podrían realizarse.

## MERCADO Y MATADERO REGIONALES

Pero es que el Ayuntamiento está también sobre otro tema que no hemos sabido captar en su futura trascendencia. Nos referimos al mercado y al matadero regional. Unas instalaciones que, de acuerdo con la Comisaría General de Abastecimientos, van a representar para nuestra capital y provincia unos frutos importantísimos. Gestiones conjuntas con el Gobierno civil y otras autoridades han llevado a la situación actual en la que resulta inminente la formalización de los trámites precisos para que todo esté en marcha en breve plazo. El Ayuntamiento tiene dispuestos para estas obras la nada despreciable cifra de cuarenta millones de pesetas. Cifra que puede resultar, y de hecho resulta, decisiva para poder acometer con visos del mejor éxito tan trascendentales obras e instalaciones de carácter regional.

Para quienes están sobre la problemática económica de nuestra zona, este mercado y este matadero regionales suponen un paso decisivo para el futuro de nuestra economía agrícola y ganadera.

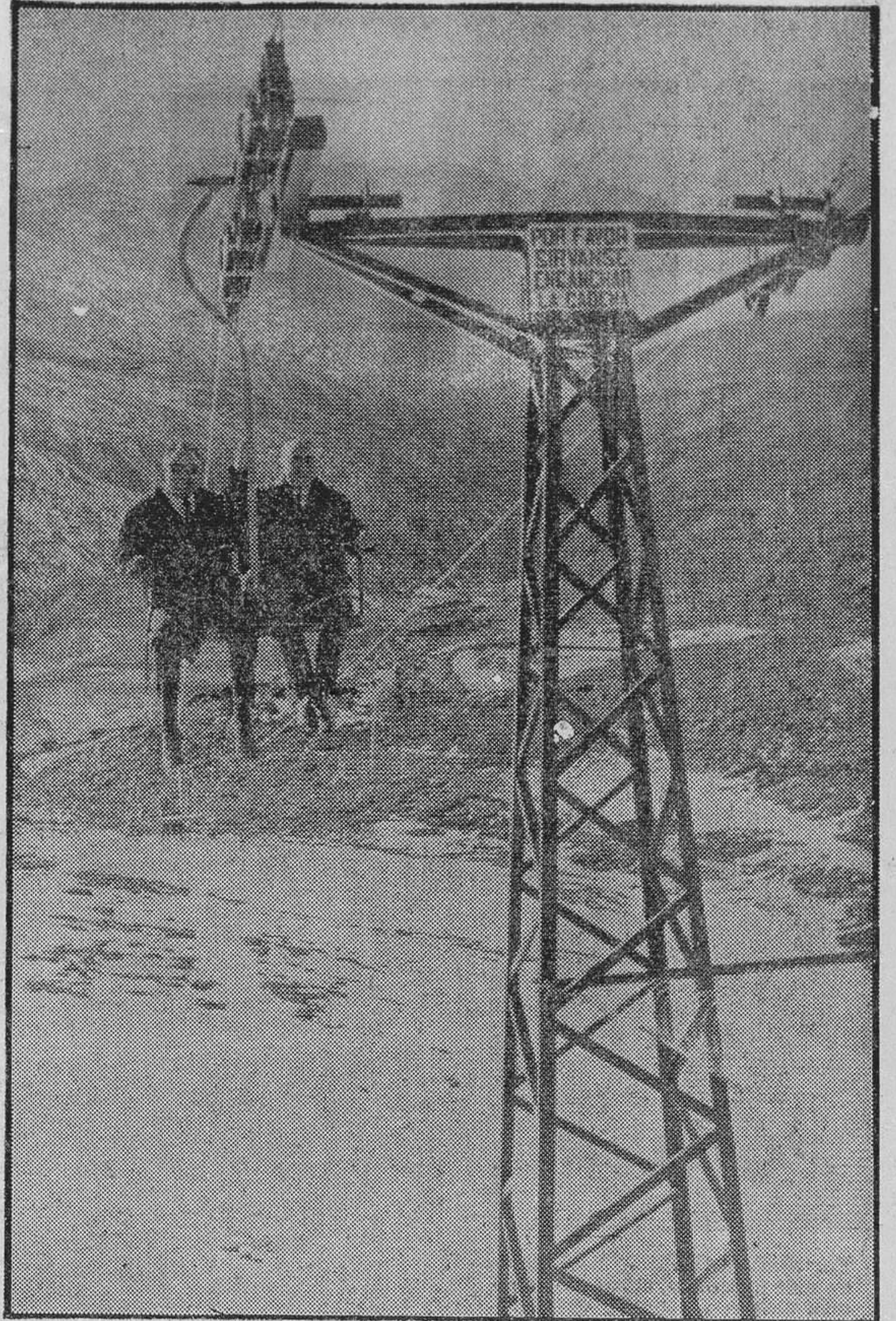
## OTRAS OBRAS

El Ayuntamiento, no obstante cuanto acabamos de decir, no ha olvidado otras cuestiones de su competencia.

Así, por ejemplo, uno de los temas más debatidos siempre en las conversaciones de los granadinos; la limpieza. Podemos afirmar porque hemos tenido la curiosidad de comprobarlo, que Granada está mucho más limpia, ahora, que lo estuvo en otros tiempos. Las basuras no se amontonan, esto es cierto, de un día para otro en nuestras calles. Hay, sí, y esto nadie puede evitarlo, la suciedad que se acumula inevitablemente durante el transcurso del día. Esa otra suciedad que ponen o mandan poner cada noche muchas amas de casa en plena vía pública por no esperar la llegada del basurero al día siguiente. Pero la Delegación de limpieza ha emprendido con el mejor celo su tarea y multa y publica a aquellos vecinos que aún no han querido ponerse al lado del Municipio en la tarea que es de todos de no ensuciar nuestra ciudad.

Granada, hemos de aceptarlo, está más limpia ahora. No todo lo limpia que debiera y podrá estarlo cuando los sistemas se perfeccionen, pero sí en mejor estado. La misma Corporación reconoce este punto. Reconoce que algo se ha hecho y que algo más hay que hacer. Y está sobre esa línea.

Han sido pavimentadas algunas calles. Ciertamente que no todas las que lo precisan, cosa ésta que en una gran



El alcalde, don Manuel Sola Rodríguez-Bolívar, acompañado por el teniente de alcalde don José Ruiz Pulido, viajan en el telesilla, durante la visita oficial que hizo la Corporación para conocer el estado de las realizaciones del plan municipal Sierra Nevada. (Foto FERRER).

proporción no corresponde exactamente al Ayuntamiento. Se calculan que serían precisos más de doscientos millones de pesetas para pavimentar las calles de la ciudad que lo necesitan. Pero todos hemos de comprender también que el estado actual de las Corporaciones locales impide ciertamente acometer esos proyectos.

Pero han quedado pavimentadas calles como la Cuesta de los Molinos, recién terminada, y la zona próxima a la ordenación viaria Gran Vía, Reyes Católicos, y la calle de nueva apertura, a espaldas de Teléfonos, entre Almireceros y Reyes Católicos, y se está acondicionando el paseo a la Fuente del Ave llano, y quedó formidable la zona próxima a la iglesia de San Cecilio.

El Ayuntamiento está empeñado también en una mejor ordenación del tráfico principalmente en el centro de la población. Ha situado las barandas y los maceteros que orientan, conducen y facilitan el caminar de los peatones y les da más seguridad.

Ha sido aumentado el parque móvil de la guardia municipal, dotándolo de material moderno y bien montado, cuenta con Land-Rover y grúa y en fin, con la motorización de gran parte del personal de su plantilla hace más elástica y amplia su misión vigilante.

Ha iniciado la urbanización del ba-

rrío de San Lázaro con la venta de sus solares en la Cruz Blanca. La iniciativa privada secunda este primer paso del Ayuntamiento y pronto contará Granada con una dignísima entrada al centro urbano, con una hermosa Avenida de Calvo Sotelo, señalada con edificaciones formidables, modernas, de volúmenes controlados y sabiamente distribuidos.

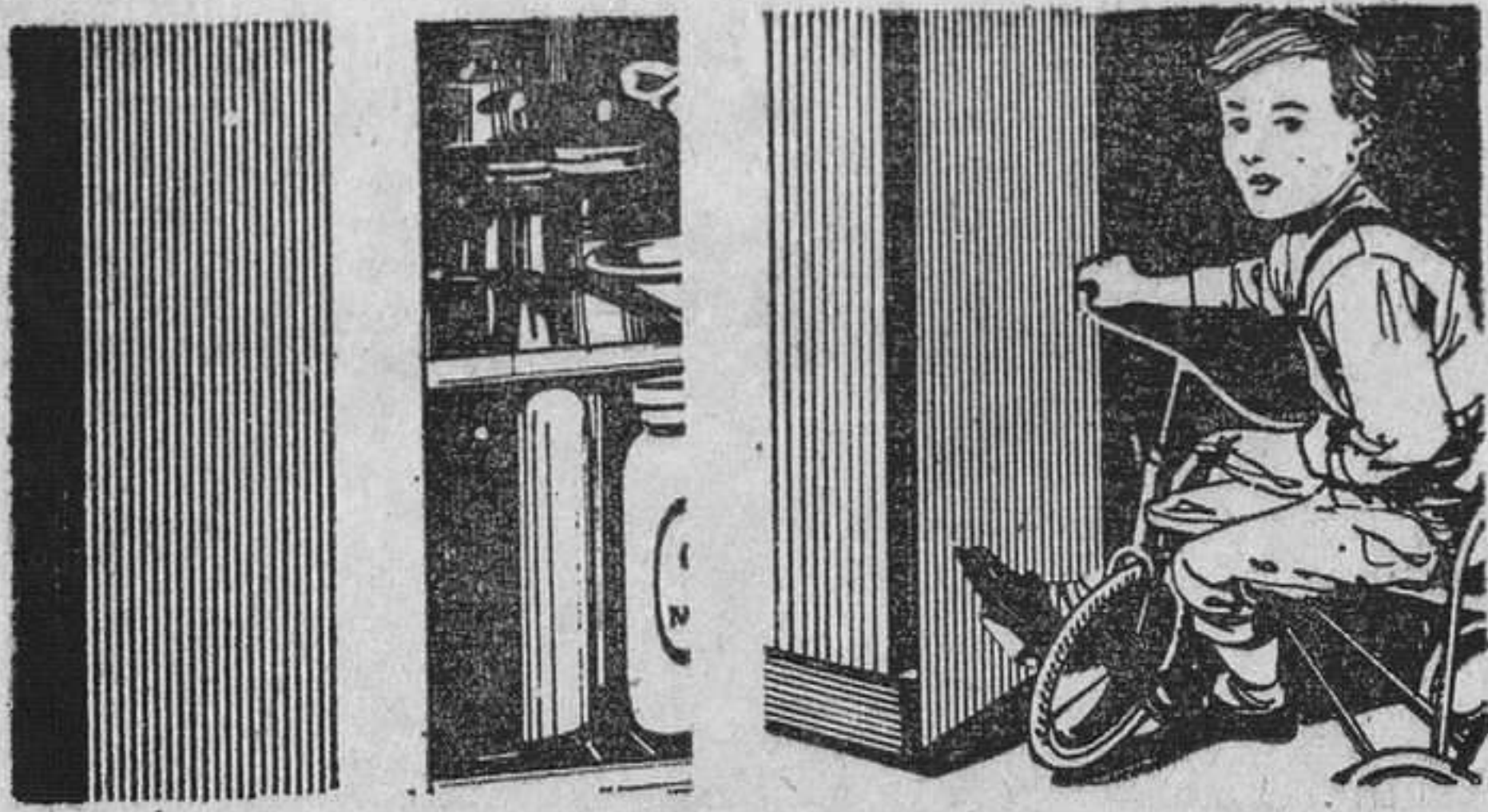
Cedió —nos estamos refiriendo al plazo de un año— los terrenos a la Universidad y la Universidad acometió ya la construcción de un polígono universitario que valorará más esa zona de que hablábamos.

No obstante, quedan cosas por hacer. La Corporación granadina lo sabe. No ignora su función, cual es el alcance y proyección de su tarea. Pero comprende que la situación difícil está al pasar. Que vendrán tiempos mejores. Y que a las obras iniciadas contando con el crédito extraordinario que en su día le concedió el Banco de Crédito Local, podrá unir muy pronto esas pequeñas obras que quieren los granadinos. Podrá atender algunos servicios ahora un poco y por fuerza retardados en su quehacer. Pero todo se hará. Los granadinos hemos de tener fe porque a lo realizado, junto a lo que se realiza, pronto podremos unir otras realizaciones que colmarán todos los deseos.

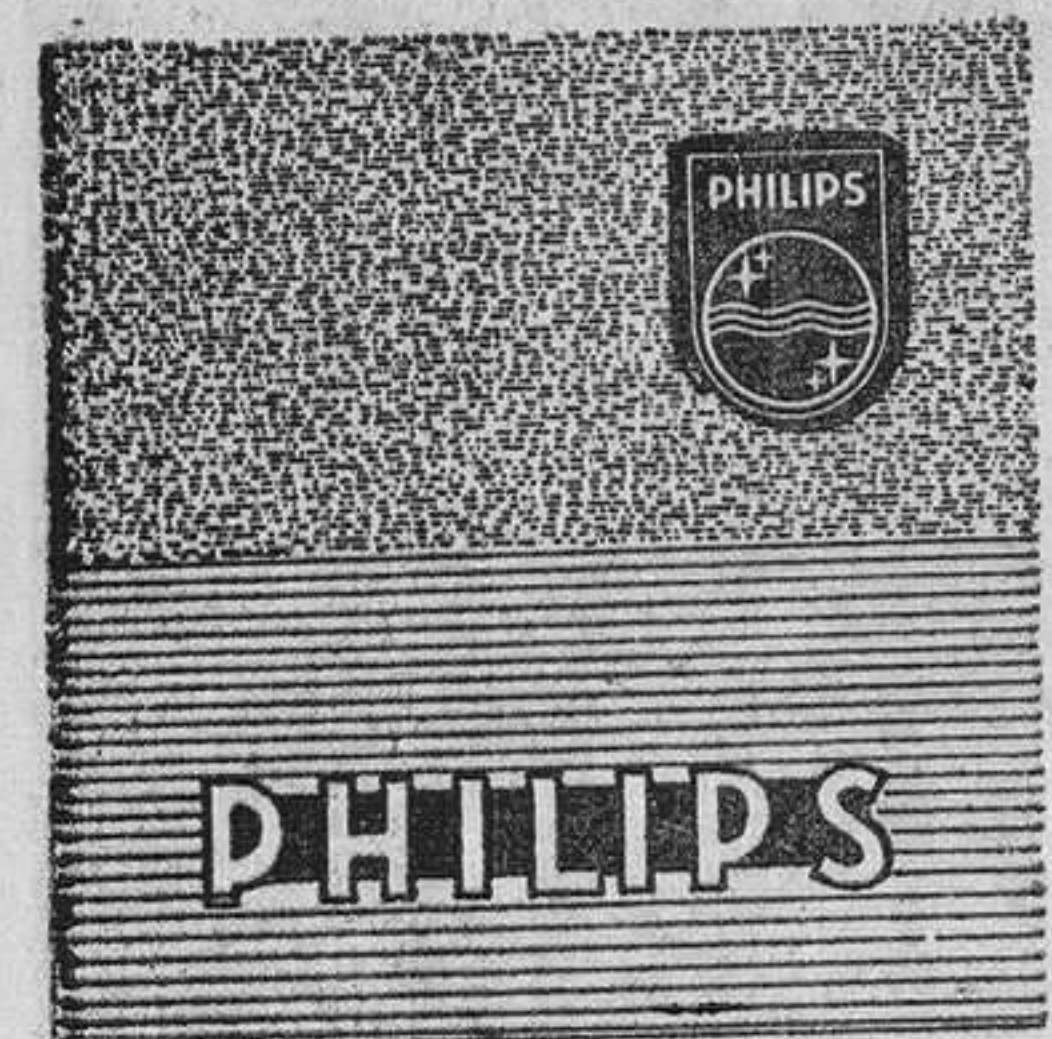
**Calzados VENICE** *DISTINCION... ELEGANCIA...*  
Reyes Católicos, 25 - Teléfono 28564 - GRANADA

<b>duralán</b>	<b>duralán</b>	<b>duralán</b>	<b>duralán</b>	<b>duralán</b>
				
TERLENKA no planchar, 450 Ptas.	TERLENKA no planchar, 575 Ptas.	TERGAL-ALGODON 625 Ptas.	TERGAL-LANA 660 Ptas.	TERGAL-LANA 725 Ptas.
<b>GALERIAS LA FABRICA</b>		<b>SAN SEBASTIAN, 6</b> (Junto calle Príncipe)		<b>GALERIAS LA FABRICA</b>

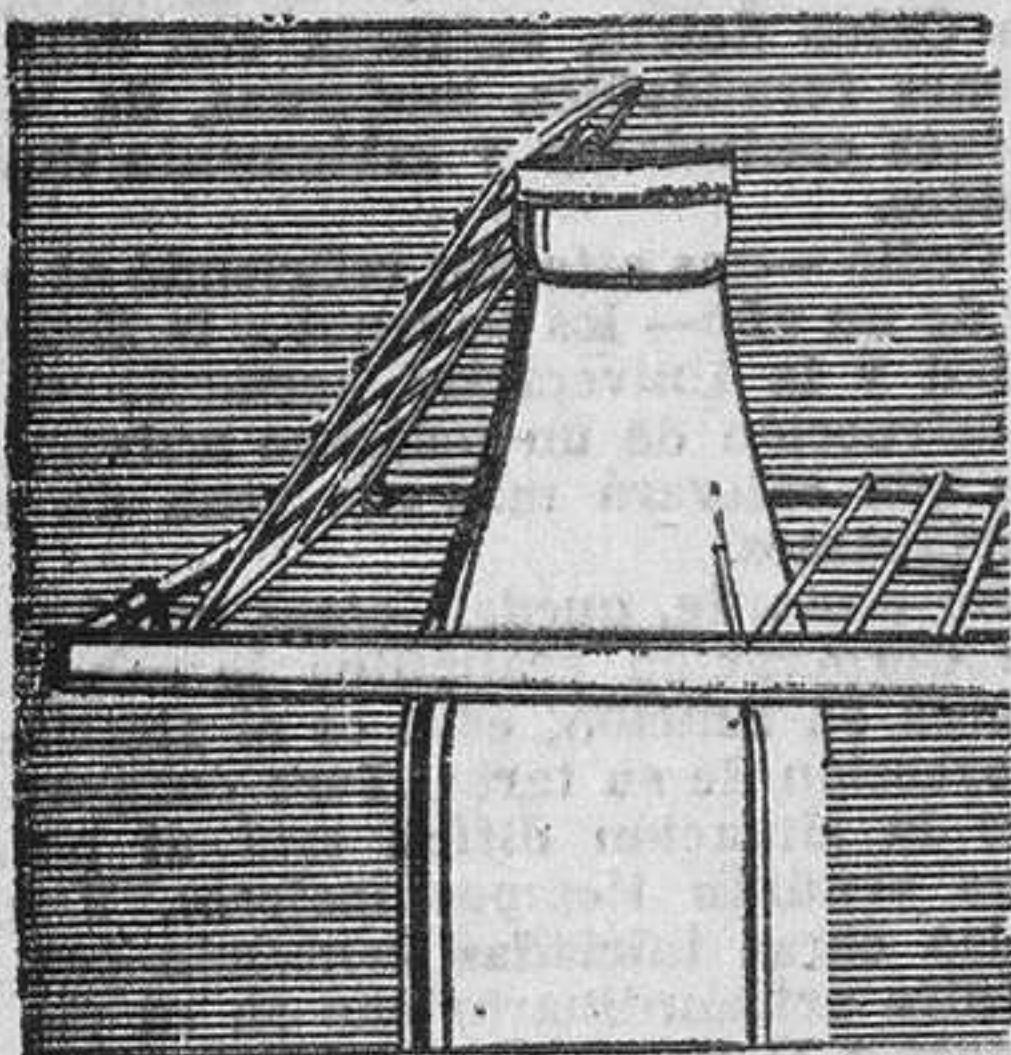




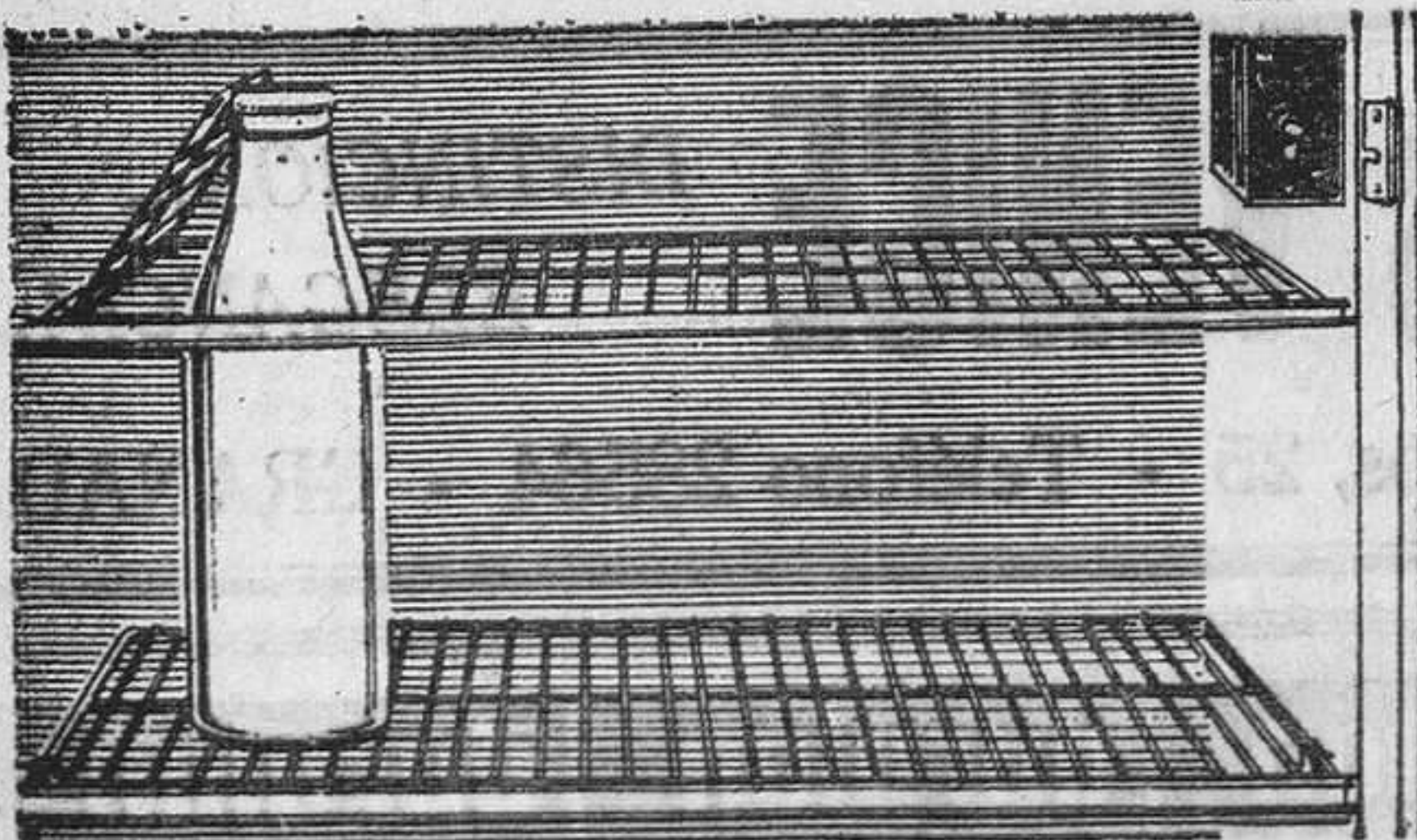
1 Todos los frigoríficos PHILIPS de la serie AMPLIUS llevan como material aislante la espuma rígida de poliuretano, con potencia insuperada de aislamiento. Resultado: paredes mucho más delgadas —sólo cuatro centímetros— y un veinte por ciento más de espacio para usted. Y, pese a su delgadez, el nuevo material aislante es tan fuerte que estas delgadas paredes resisten perfectamente a las abolladuras... y son casi tan fuertes como el acero sólido.



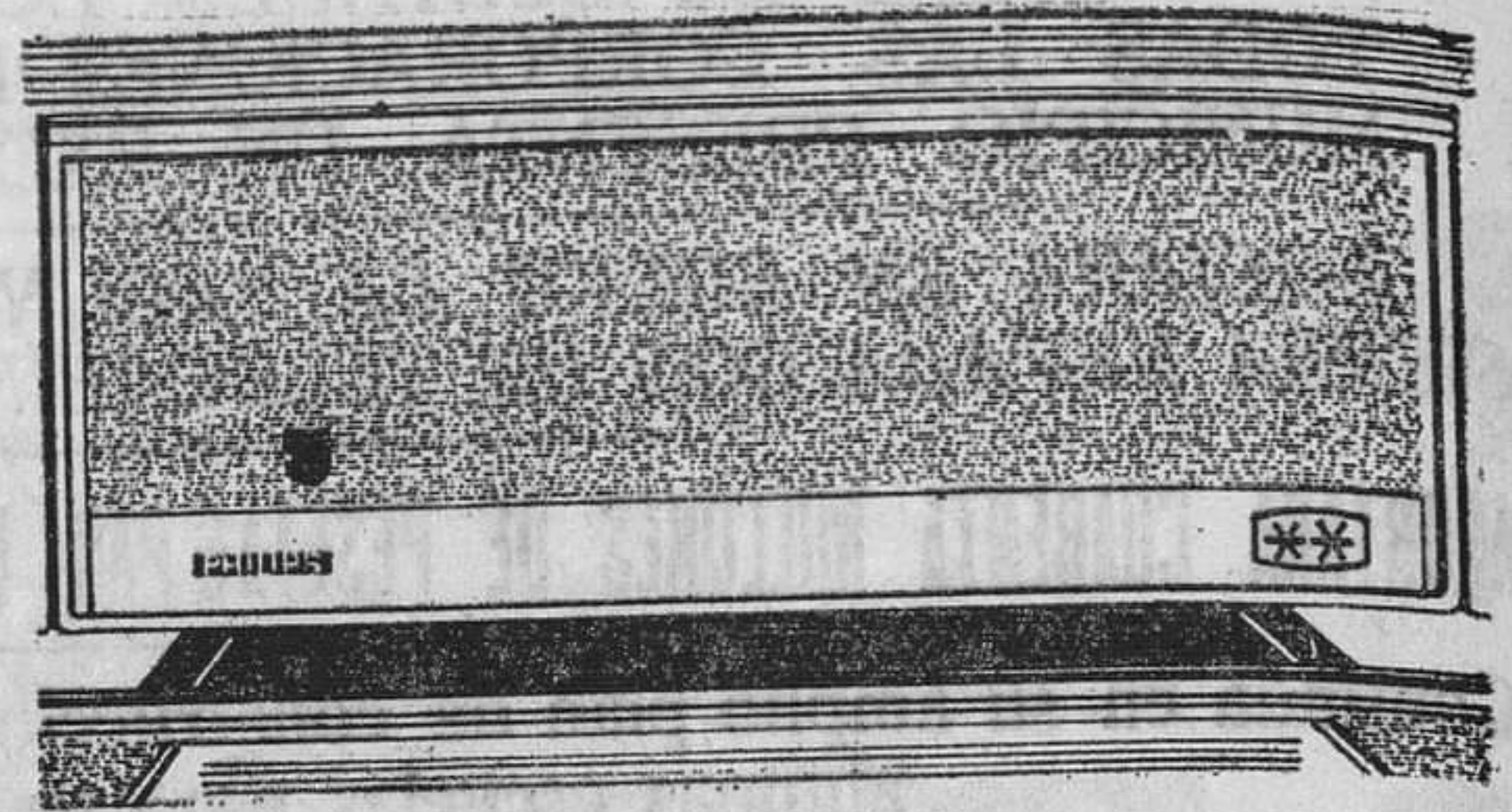
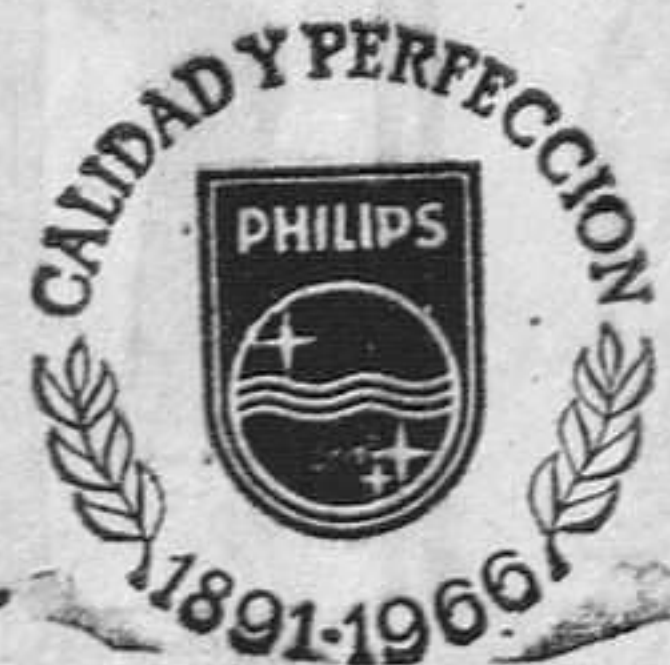
15 Y... SERVICIO PHILIPS. Detrás de este frigorífico, como un guardián de paz y seguridad, está la Organización Internacional del SERVICIO PHILIPS. El emblema PHILIPS es una garantía, no sólo de calidad, sino también de servicio de primera clase.



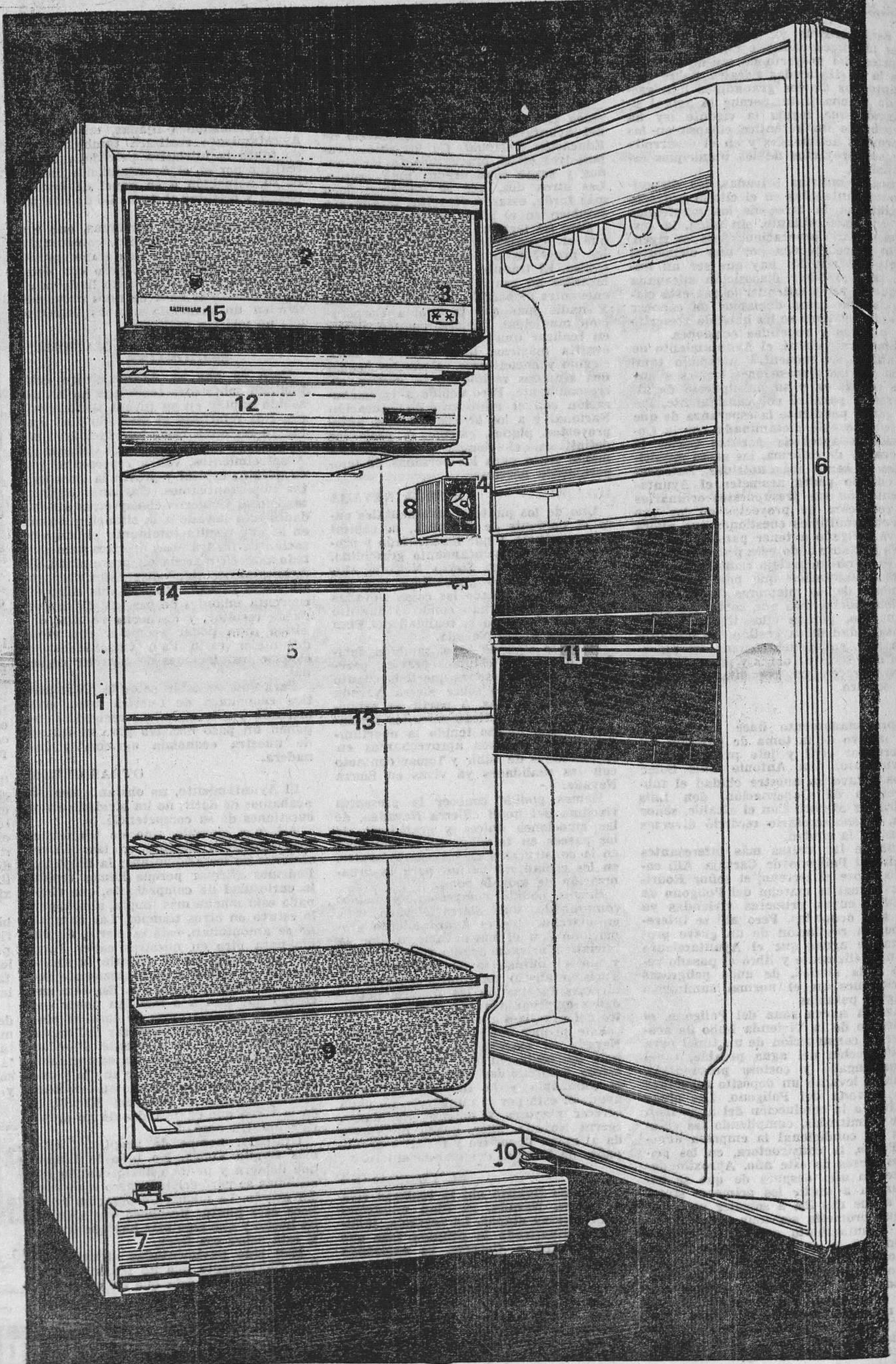
14 Bandeja convertible que, si es necesario, proporciona un espacio extra para botellas.



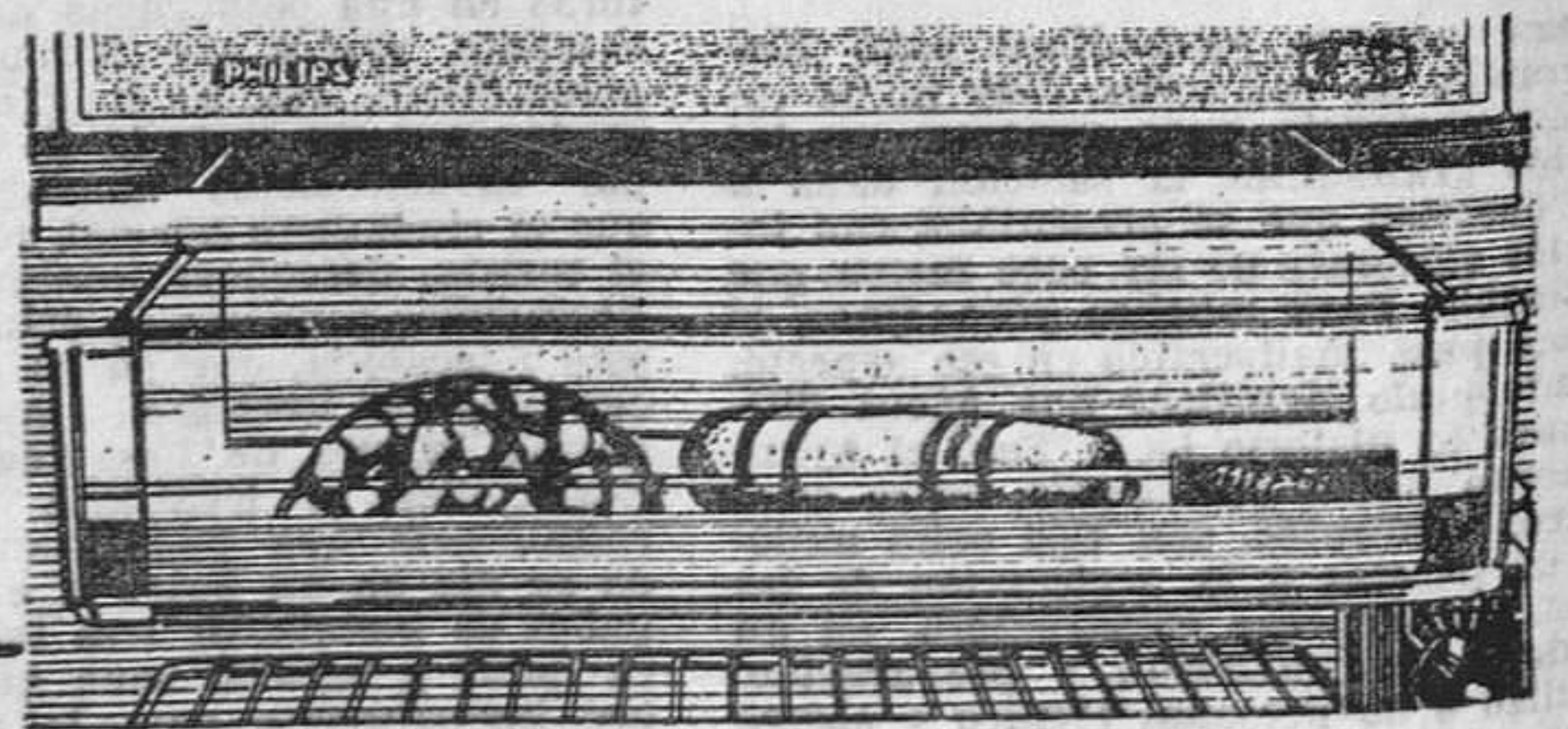
13 Bandejas cromadas. Que no son sólo «elegantes» —y bien elegantes que son— sino también extremadamente fuertes y fáciles de limpiar.



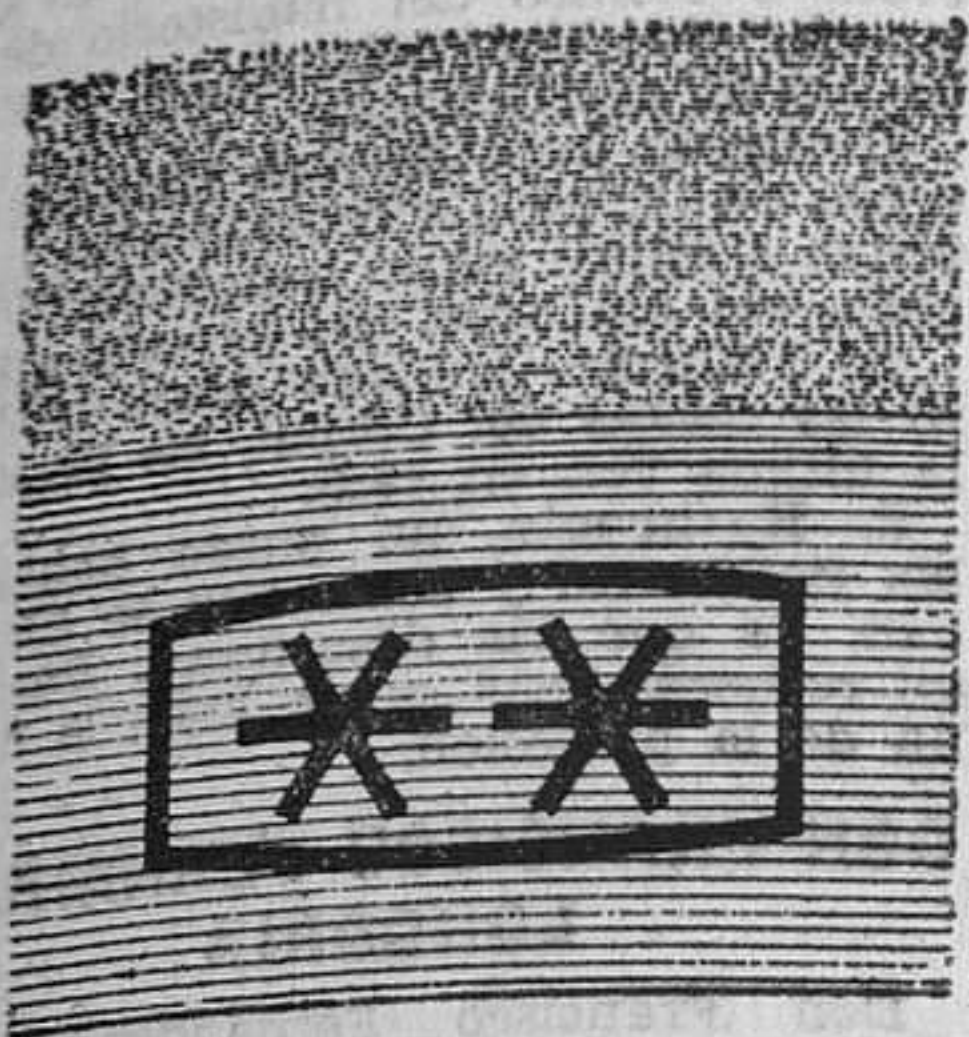
2 Compartimiento congelador a toda la anchura del frigorífico, cerrado para que no sufra cambio de temperatura al abrirse la puerta, y con dos recipientes para cubitos de hielo.



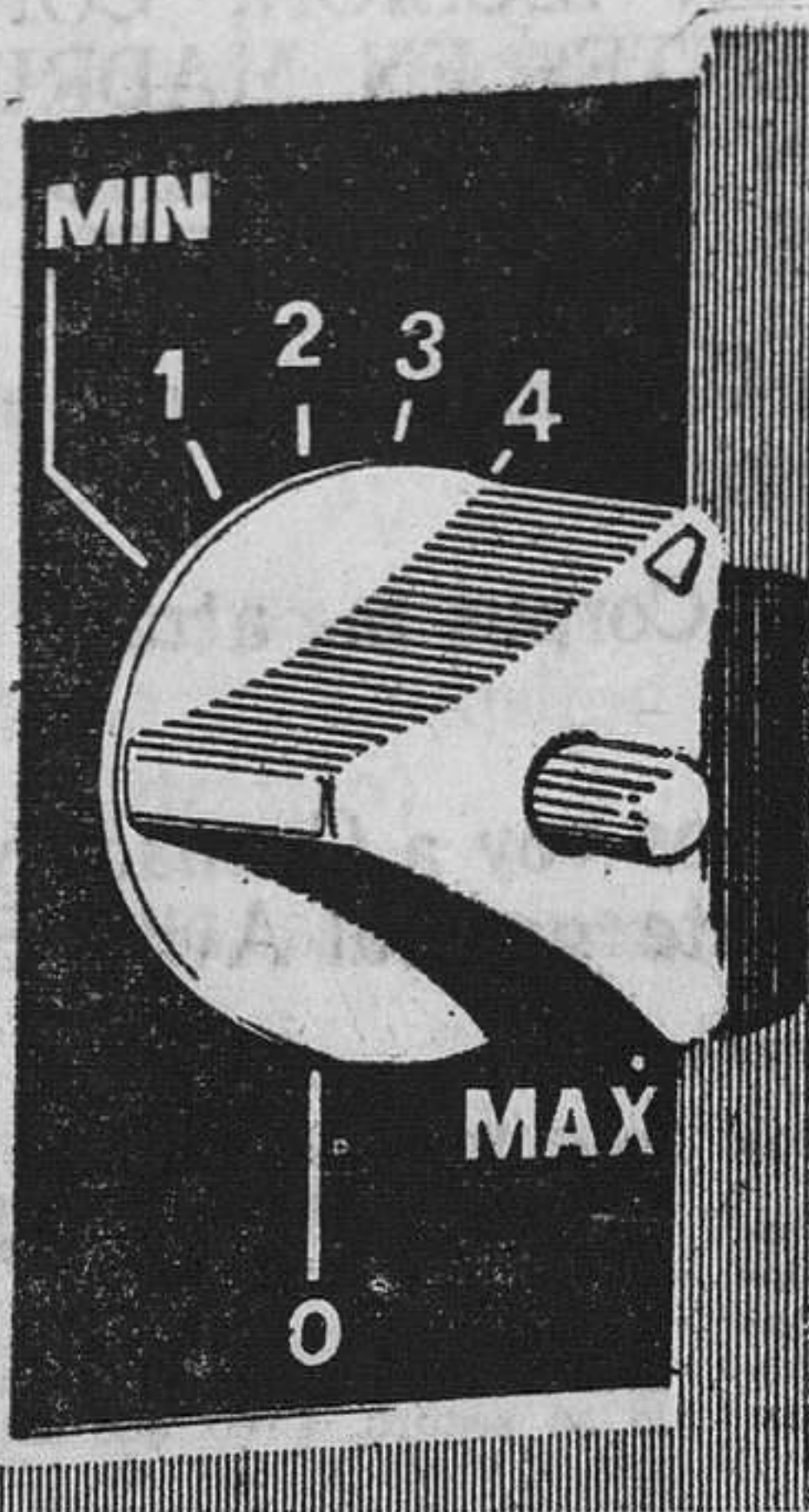
12 Compartimiento de la carne, colocado ex profeso así, debajo del congelador, donde la temperatura es justamente la correcta para mantener la carne fresca. Transparente, además, para que pueda usted ver en una ojeada cómo anda de tan necesario alimento.



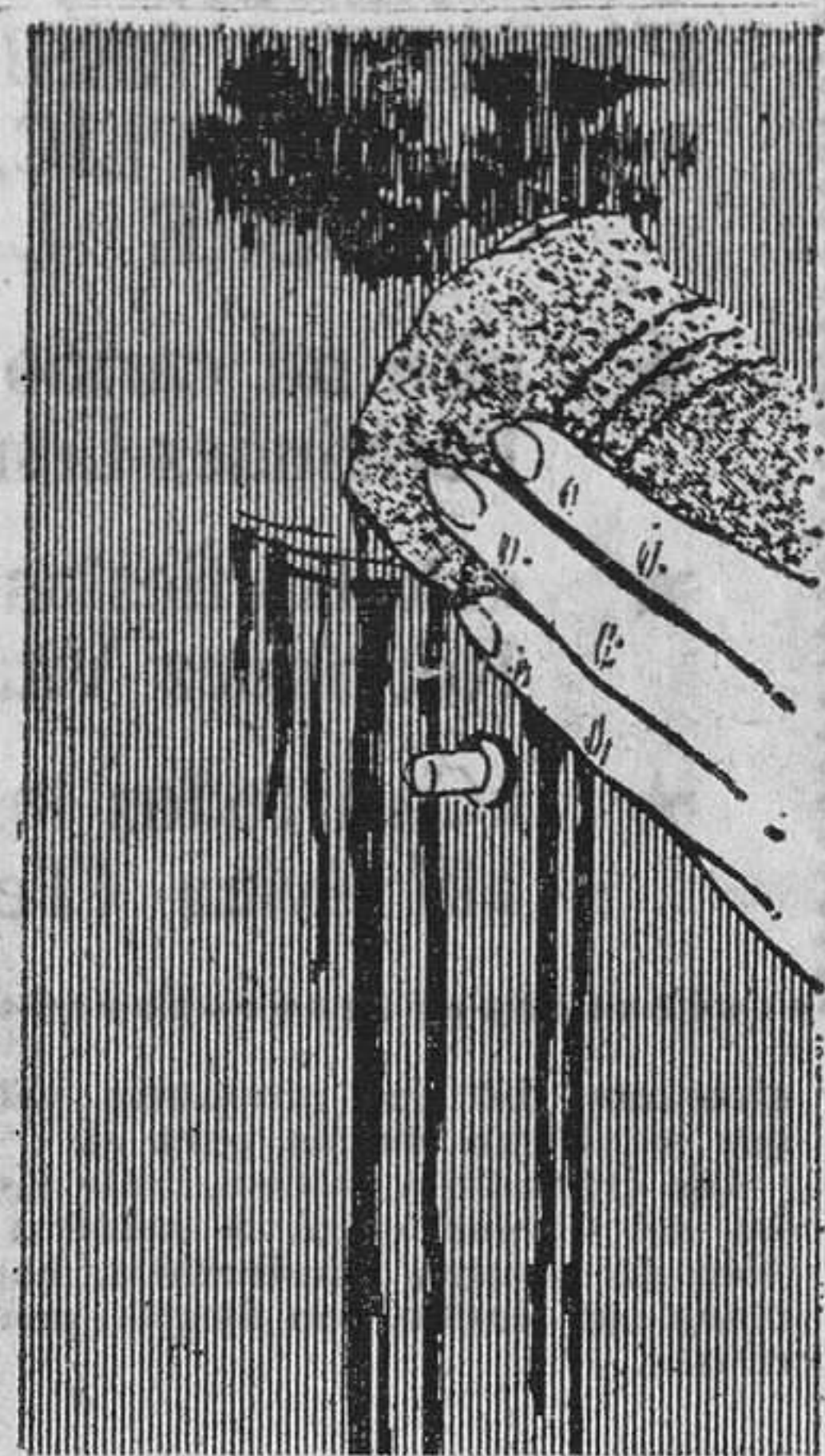




3 Los refrigeradores PHILIPS llevan la calificación «Dos Estrellas», de la B.S.S. Y eso significa que la temperatura —en el centro del evaporador cargado— es menos doce a menos dieciocho grados, temperatura que basta para mantener los alimentos en buenas condiciones durante varias semanas... y para producir rápidamente cubitos de hielo, con lo que siempre podrá usted servir sin pausa al agobio a sus invitados.



4 Deshielo automático, que empieza no más oprimir el pulsador. Alcanzada una cierta temperatura de deshielo —más sencillo: en cuanto que el hielo acumulado se ha derretido—, la refrigeración se conecta automáticamente. Y el agua cae primero a la placa situada debajo del congelador, y después a un compartimiento especial que hay en el recipiente de la carne. ¿Comprendió ya la ventaja? ¡No es preciso sacar la carne durante el deshielo!



5 Novísimo esmaltado interior de gran calidad. Fácil de lavar... pero eso no es todo, amigo; hay mucho más. No absorbe ningún olor, no se raya, y es sumamente higiénico. Su lustre se mantiene intacto años y años.

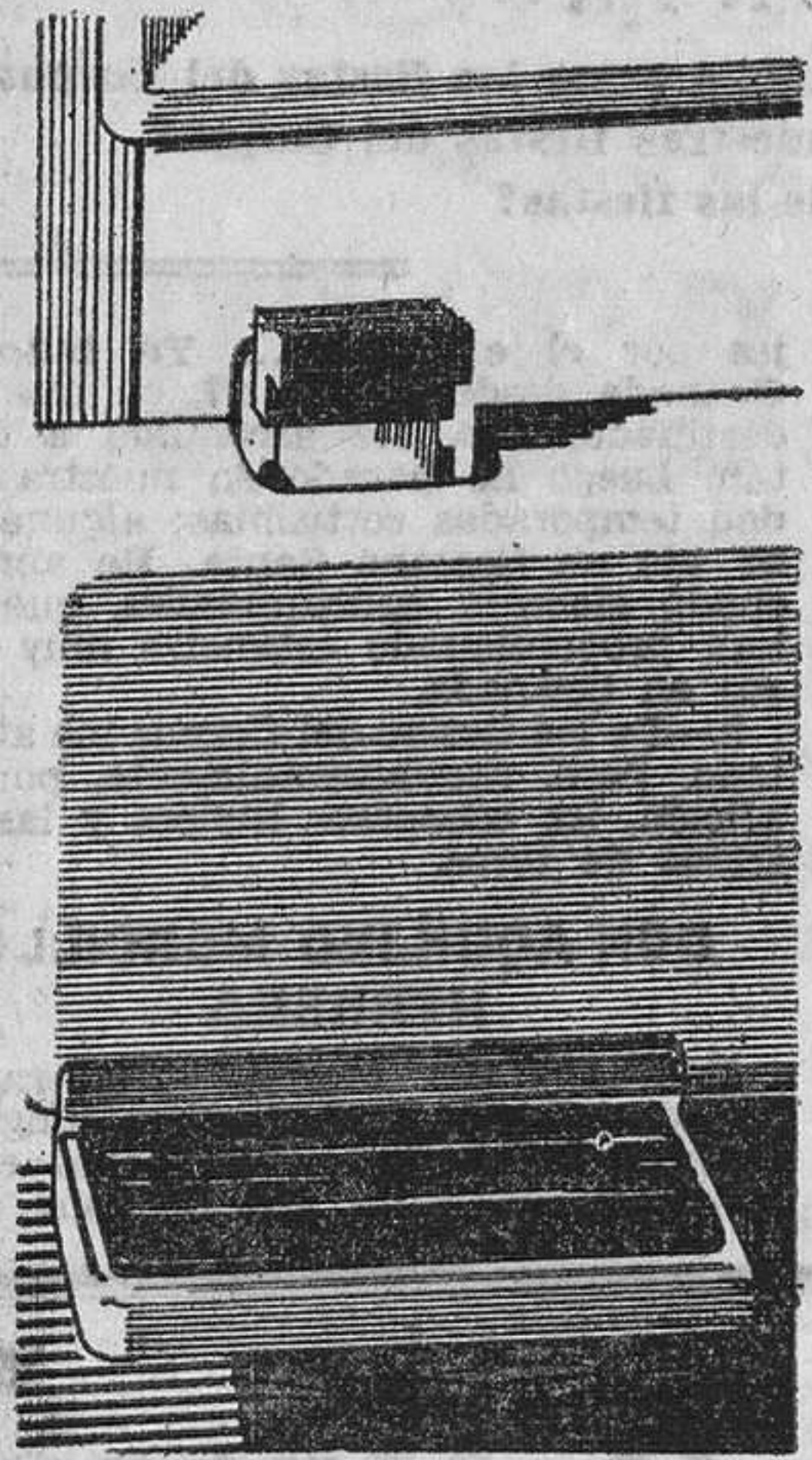
6 Tira magnética de la puerta que asegura el cierre automático del frigorífico. Se impide así cualquier pérdida de frío, con la consiguiente ventaja económica.

## CARACTERISTICAS DE LOS FRIGORIFICOS

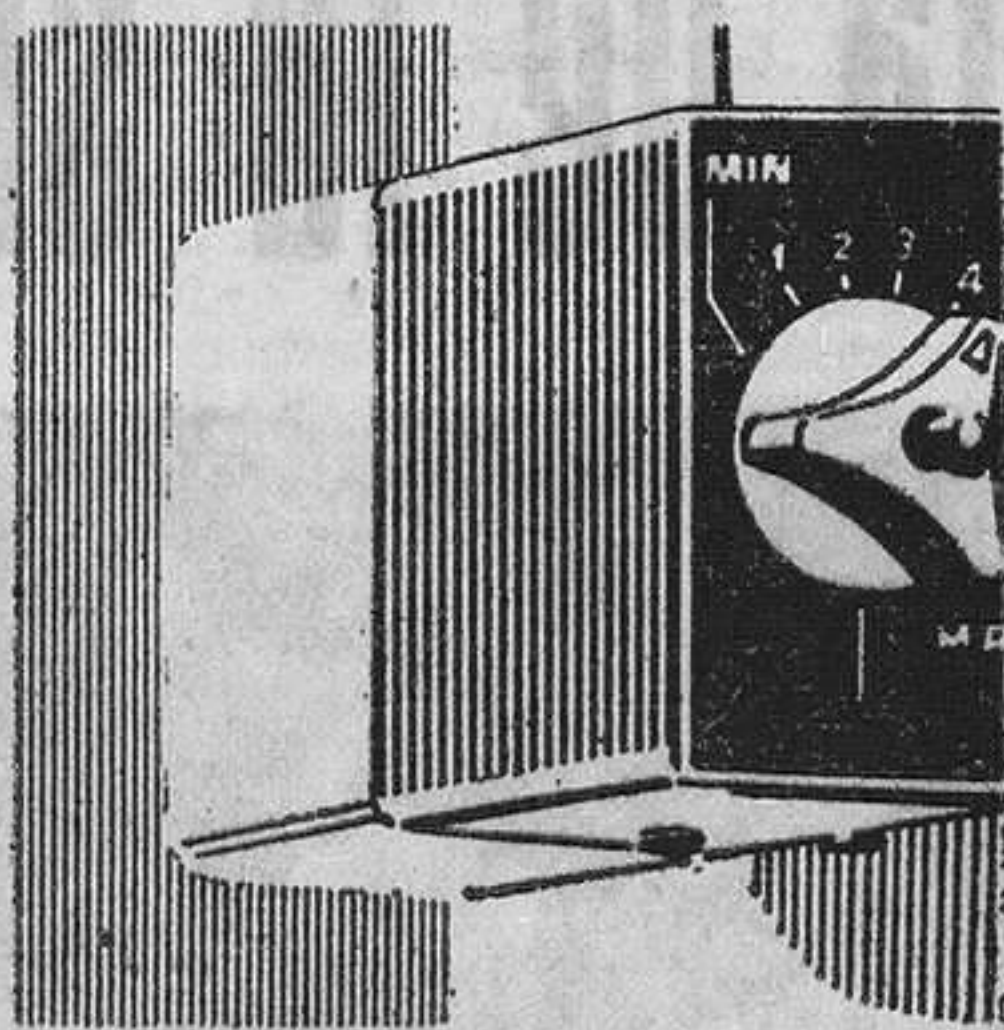
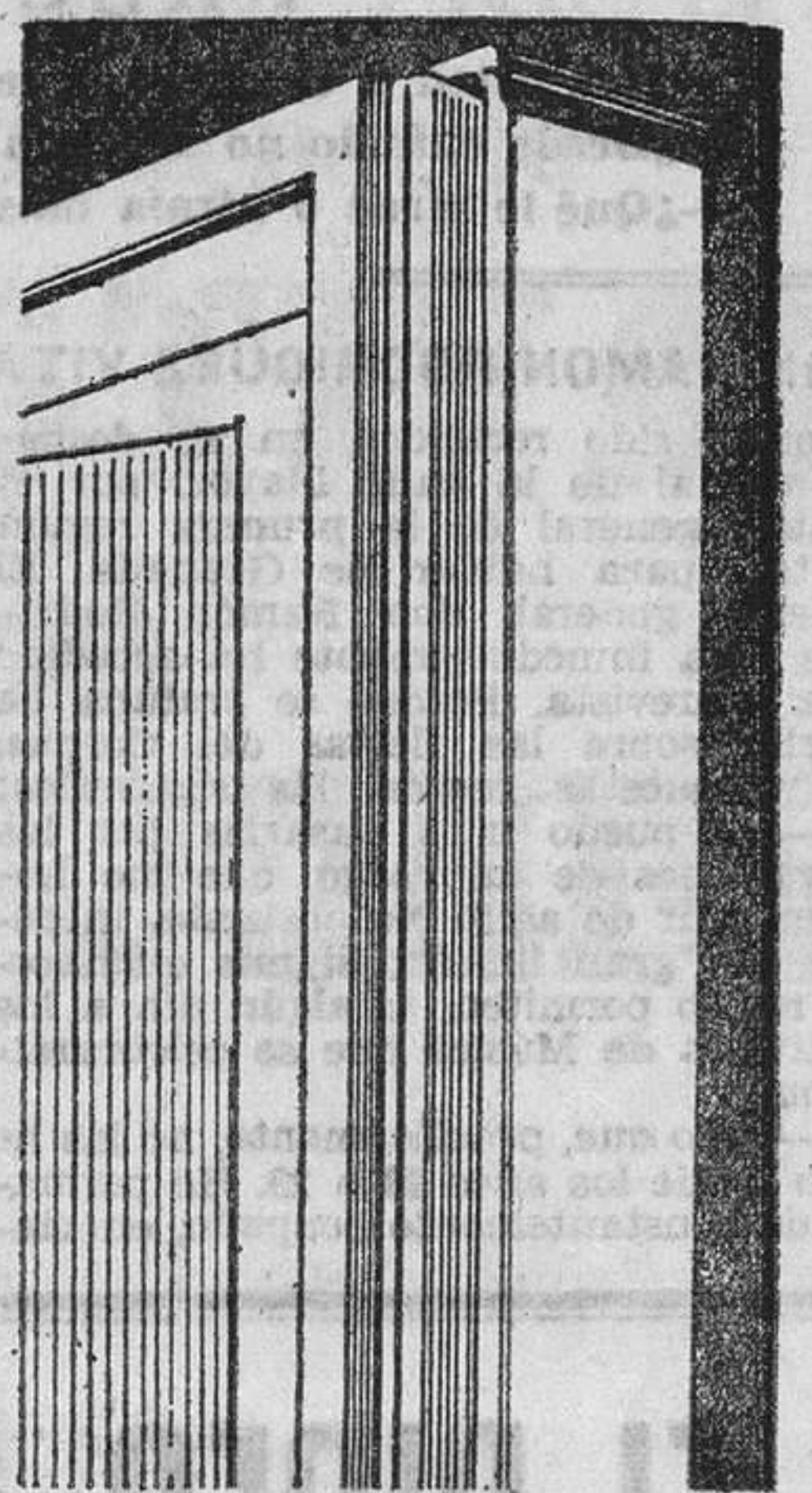
# PHILIPS

serie

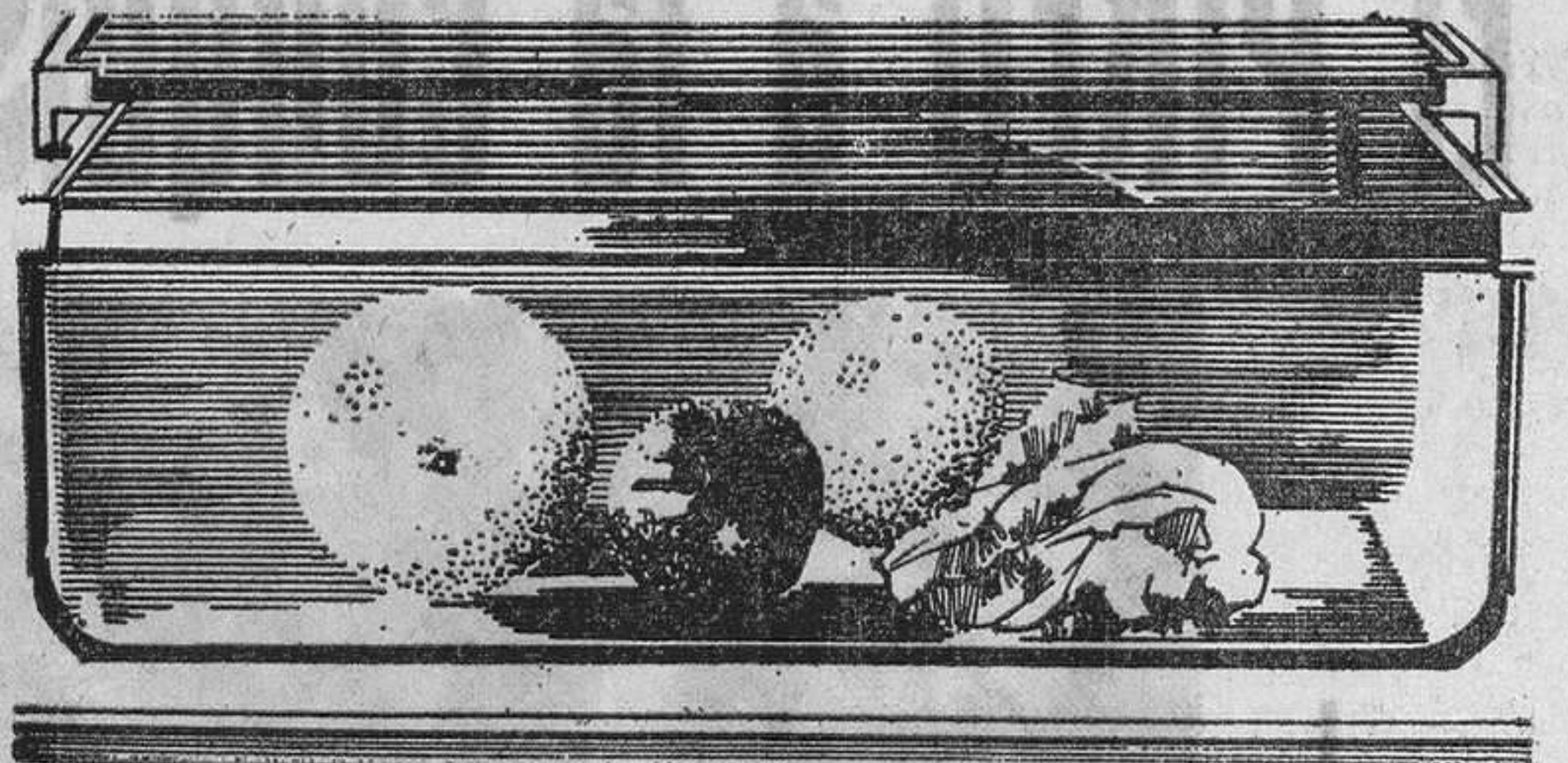
# amplus



7 El pedal que hace fácil y cómodo abrir la puerta cuando se llevan las manos ocupadas.

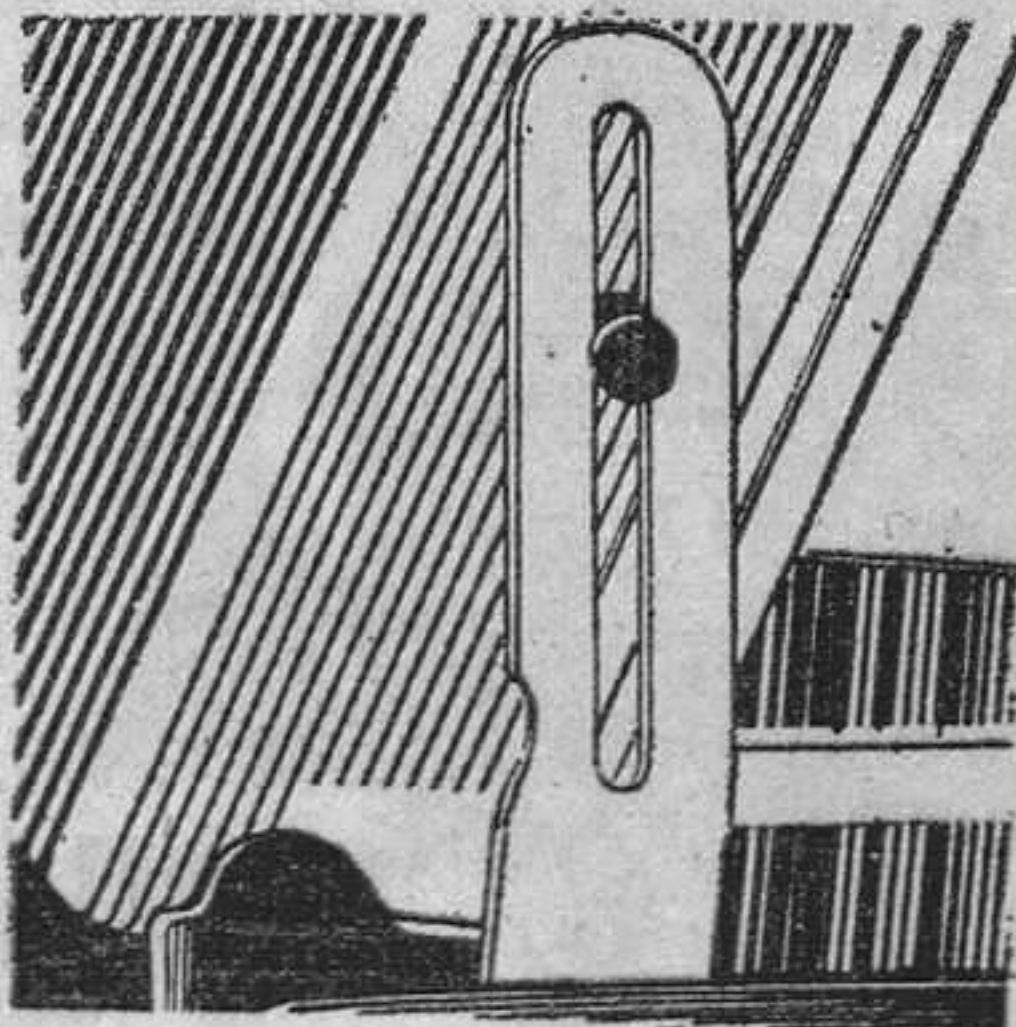
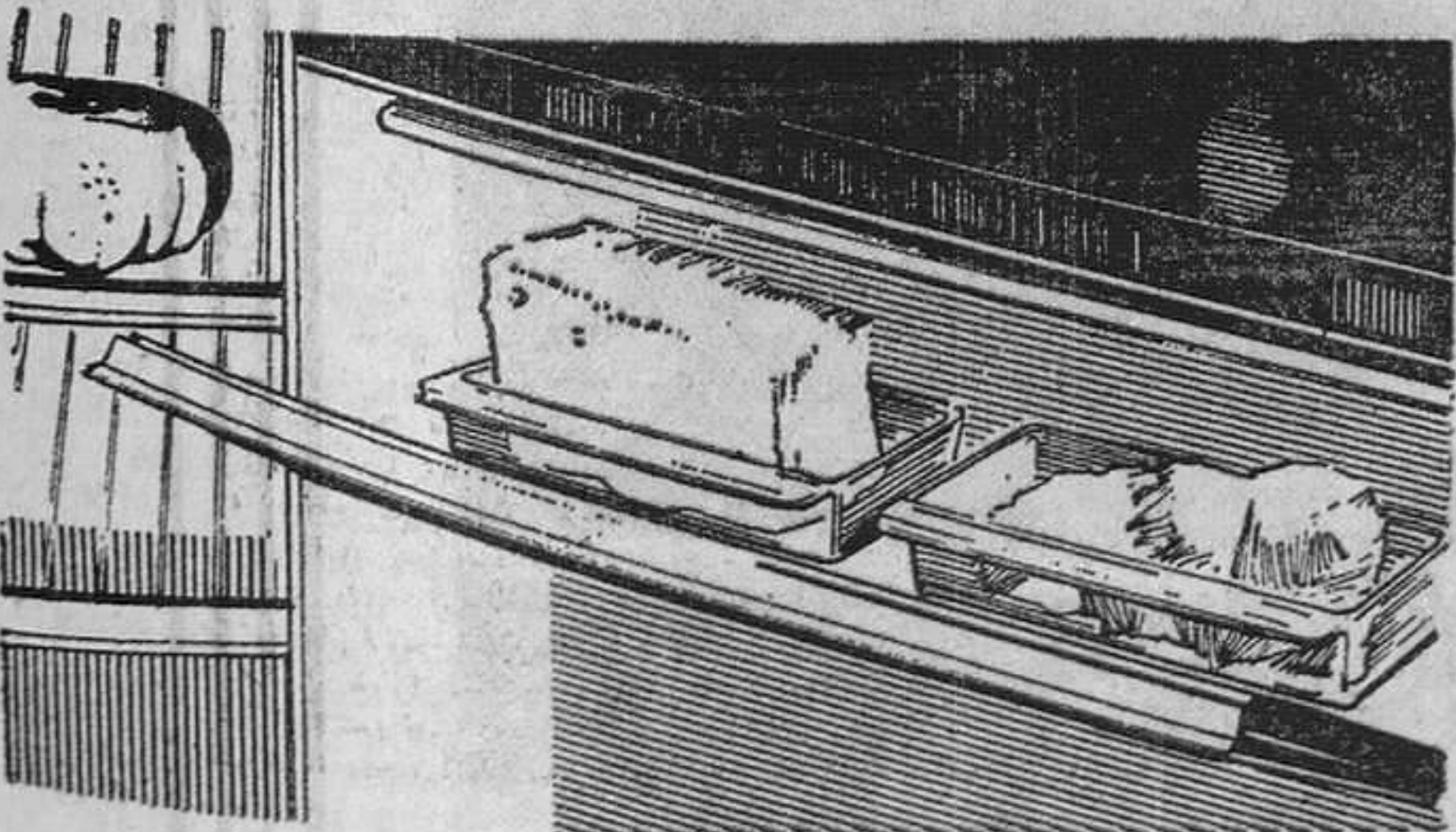


8 Perfectamente iluminado. Al abrirse la puerta, la luz interior del refrigerador se enciende automáticamente. En el refrigerador PHILIPS no hay rincones oscuros; su interior está bañado uniformemente por la luz.



9 Recipiente separado y cerrado para verduras, en el que también pueden colocarse las frutas. Ambas se mantendrán frescas, con la ventaja singular de que el frigorífico permanece limpio.

11 Compartimientos cerrados para la mantequilla y el queso. Protegen su olor y su paladar, no tendrán olor o sabor que no sean los suyos propios. La temperatura aquí es algo más alta que en las demás partes del frigorífico, para facilitar así el uso de la mantequilla cuando viene directamente del refrigerador.



10 Tope de la puerta, que impide que dañe a cualquier otra pieza del amueblado. La pieza no daña al refrigerador, ya que sabemos que esas sus delgadas paredes de espuma rígida de poliuretano son fortísimas. El freno de la puerta es... ¡para proteger a los demás muebles!



**FRIO**  
**PHILIPS**

*Mejores no hay*



# Granadinos ilustres hablan sobre su tierra y el Corpus

El nombre de Granada se pronuncia, cada día, cien veces con cariño, con dulzura, con nostalgia. Surge como una vibración íntima de muchos hombres que luchan, trabajan y triunfan por las cuatro esquinas de España o en otras tierras, lejanas, donde la vida les ha llevado.

Pero, sea el que sea el lugar donde el destino les trajo, pertenezca su nombre al de los que han traspasado la frontera del anonimato o sea totalmente desconocido, lo cierto es que estos hombres están unidos, quizá sin ellos saberlo, por algo común. Por el recuerdo, por la impresión primera, que recibieron al ver la luz en Granada.

Porque esa luz es distinta a todas. Porque nace cada día para iluminar un paisaje impar, una obra predilecta de la Naturaleza, de la historia y de los hombres. Esa luz granadina, ese aire —para el que es necesario si se quiere andar, utilizar una guía poética— no pueden olvidarse jamás...

Y los granadinos no lo olvidan. Aunque muchos años les separen de nosotros. Por eso, he aquí que cuando hemos realizado esta encuesta para hablar de las fiestas grandes de Granada, en la voz de cada uno de estos granadinos ilustres, distinguidos, residentes la mayoría de ellos en la capital de España, hemos captado una matización especial, la modulación suave,

CON ALEGRIA, CON ILUSION, CON AÑORANZA, NUESTROS PAISAINOS RESIDENTES EN MADRID DAN SUS OPINIONES Y EXPLICAN SUS RECUERDOS MAS QUERIDOS SOBRE LAS FIESTAS DEL CORPUS CHRISTI

- ★ «En mi cariño a Granada, no cedo a nadie» (Teniente general Fernández-Longoria)
- ★ «De las fiestas del Corpus me atraía todo» (Teniente general Rodríguez Vita)
- ★ «Casi todos los años voy a Granada y me gusta recordar cuando allí vivía» (Teniente general Avilés Bascuas)

aleante, del que pronuncia palabras que significan mucho para él.

Los granadinos ilustres, ante las fiestas del Corpus, quizá la máxima eclosión de nuestra idiosincrasia, han hablado con ilusión, con alegría, con añoranza...

ge en Madrid el más importante periódico de la «Editorial Católica», el prestigioso «Ya». Sus respuestas fueron así:

1.—Probablemente, no podré ir en esta ocasión. Pero, de todas formas, no lo sé seguro. Creo que mis obligaciones y algún motivo de carácter familiar me lo van a impedir.

2.—Falto de Granada hace catorce años. Desde que me nombraron director de «Ya». Pero hace seis o siete, que falto de las fiestas del Corpus.

3.—El ambiente. Se ha dicho que hay una «luz de Corpus» como había, ahora no con la nueva liturgia, un olor de Jueves Santo o una emoción navideña... Esa luz de Corpus, esa luz y ese olor, las calles alfombradas por las juncias, tamizadas por los toldos, crean un ambiente que caracteriza nuestras fiestas. Es precisamente, la luz del Corpus —Granada a la hora de celebrar sus fiestas, lo hace en torno de la Eucaristía— lo que siempre me ha impresionado más. La llevo en lo más profundo de mi alma.

asistir al Corpus de Granada, por coincidir con épocas de exámenes. Confío en que este los habré terminado y podré, como en otras ocasiones, llegar a tiempo.

2.—Hace más de treinta años que vivo fuera de Granada, pero no creo que haya pasado ni uno sólo en que no haya ido varias veces. Sobre todo los veranos, que es la época más fácil para mí, suelo pasar una larga temporada en nuestra ciudad. Sin embargo, desde hace tiempo, cuando no llevo a las fiestas del Corpus, alcanzo, al menos, el Festival de Música. En cierto modo, el Festival ha recogido y concertado algunos ecos de las fiestas del Corpus. Los granadinos participan cada año más en él, y en el extranjero está ya consagrado como uno de los grandes festivales internacionales.

3.—Cuando yo era joven, lo que más me atraía del Corpus de Granada eran los conciertos en el Palacio de Carlos V. Quizá por eso, ahora, veo en el Festival una prolongación de las fiestas del Corpus. Pero, aparte de ello, me atraía, y me sigue atrayendo, en el Corpus, una luz y un ambiente que me parecen únicos y en los que quizá asocio la pervivencia de impresiones de la niñez. Recuerdo que de niño, me intimidaban más que los gigantes y cabezudos o que la Tarasca, los desfiles de la Artillería. Y me atraía más que nada el olor fresco de las juncias esparcidas por las calles y el temblor luminoso y sobrecogedor del paso del Santísimo, entre flores blancas.

## DON ALFONSO GARCIA VALDECASAS

Don Alfonso García Valdecasas, ilustre abogado y catedrático de Derecho Civil de la Universidad de Madrid, con exquisita amabilidad y con alegría por tener la ocasión de hablar de Granada, ha contestado a las preguntas así:

1.—Mis obligaciones de catedrático me han dificultado más de un año el

## DON RAFAEL ACOSTA ESPANA

Don Rafael Acosta España es el secretario técnico del ministerio de Hacienda. Con amabilidad, ha contestado así al cuestionario:

1.—Desde hace muchos años tengo el deseo de ir, pero circunstancias imprevistas siempre me lo han impedido. Espero, sin embargo, asistir este año.

2.—Falto de Granada desde 1953. Pero las fiestas del Corpus las presencié la última vez, en 1955.

3.—Realmente, no puedo hablar de las fiestas tal y como hoy se desarrollan, ya que las desconozco. Pero, en mi recuerdo, está, sobre todo, la mañana de la procesión.

## DON FRANCISCO FERNANDEZ-LONGORIA

Don Francisco Fernández-Longoria González, teniente general de Aviación, nos dice que «en mi cariño a Granada, no cedo a nadie». El general Fernández-Longoria ha sido, hasta hace poco tiempo, jefe de la Región Aérea Central. Sus contestaciones son estas:

1.—Como todos los años, al acercarse la festividad del Corpus me hago el firme propósito de ir a Granada. Espero que éste podré cumplir ese vivo deseo.

2.—Siempre que me ha sido posible he ido a las fiestas del Corpus. Desgraciadamente, muchos años me resultó imposible trasladarme a nuestra ciudad o sólo pude estar uno o dos días. Yo he vivido en Granada hasta que ingresé como cadete en la Academia de Toledo y, luego, en dos ocasiones, destinado ya de oficial. Falto, pues, de la ciudad desde hace largo tiempo, pero siempre la recuerdo con nostalgia y estoy deseando volver a verla.

3.—Del Corpus granadino atrae todo: el cuadro maravilloso y único de la ciudad, que nunca se saca uno de admirar. Los colores, las luces, la dulce sombra de los toldos. El olor de los mastranzos y las flores. El solemne desfile de la procesión con la magnífica custodia. El ambiente jubiloso y la desbordante animación que hay en todas partes. Las corridas de toros. Pero, acaso de las fiestas granadinas lo más admirable sean los festivales musicales. Los conciertos junto al estanque de los Arrayanes o en el Patio de los Leones son una expresión suprema de arte. El ballet en el marco del Generalife alcanza una belleza insuperable. Siempre recordaré una noche, hace ya años, cuando, después de bailar Margot Fonteyn, salíamos del recinto y veía-

PASA A LA PAGINA SIGUIENTE

## PREGUNTAS

- 1.—¿Irá usted a Granada, este año, a pasar las fiestas del Corpus?
- 2.—¿Desde cuándo no asiste a nuestras fiestas del Corpus?
- 3.—¿Qué le atrae o atraía más de las fiestas?

## DON RAMON RODRIGUEZ VITA

Hemos sido recibidos, en su despacho oficial de la calle Mayor, por el capitán general de la primera región militar, para hablar de Granada. El teniente general, don Ramón Rodríguez Vita inmediatamente ha accedido a la entrevista. Porque se trataba de charlar sobre las fiestas del Corpus. Sus respuestas fueron las siguientes:

1.—No puedo ir a pasarlas por las obligaciones de mi cargo, que me impiden salir de aquí. No obstante, intentaré con gran ilusión, si mis quehaceres me lo permiten, ir algún día a los Festivales de Música que se celebrarán después.

2.—Creo que, prácticamente, no las he visto desde los años 28 o 29. He permanecido constantemente ocupado, en via-

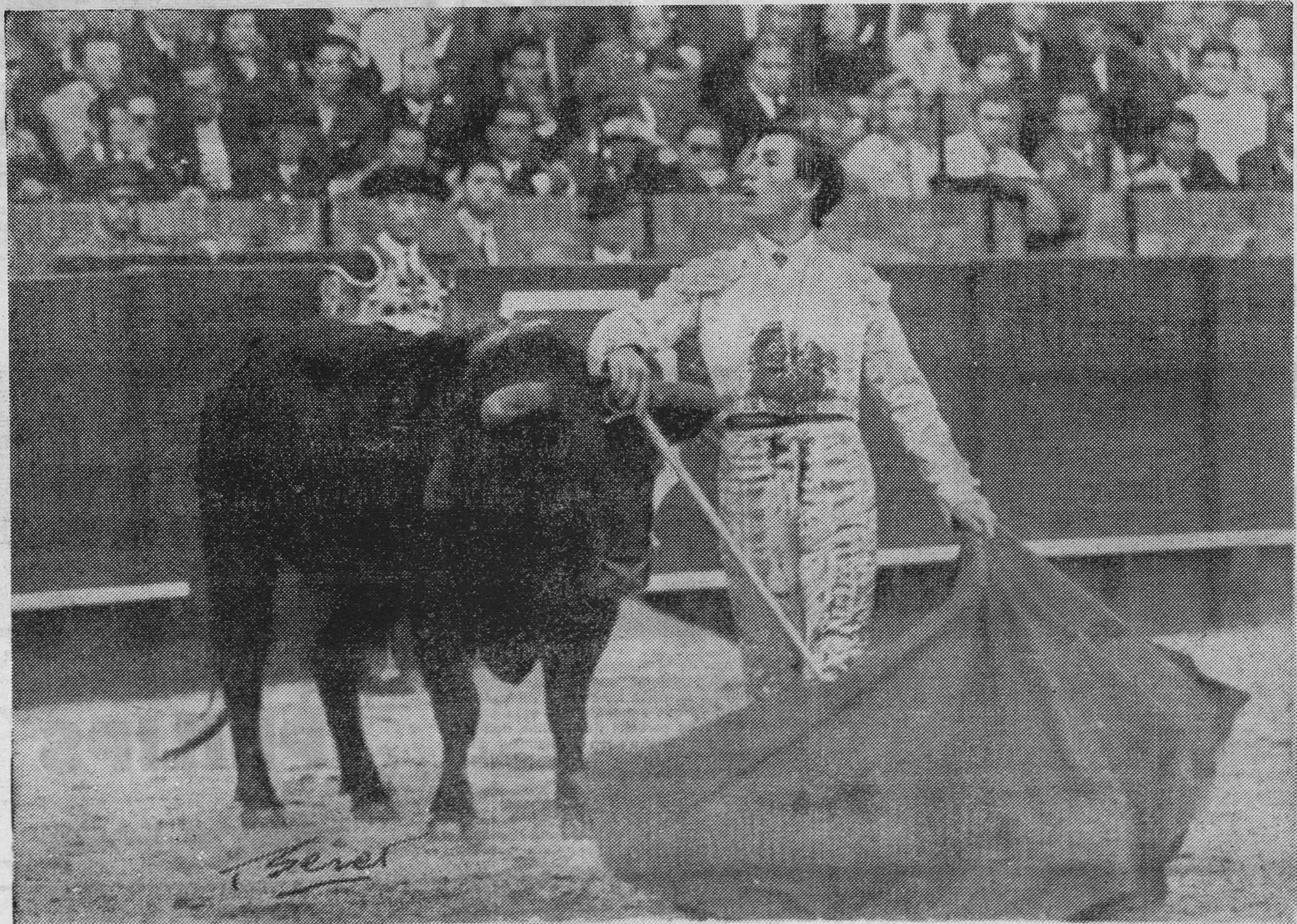
jes por el extranjero... Yo falto de Granada desde el año 27, en que salí destinado, una vez ascendido a capitán. Luego he pasado en nuestra ciudad temporadas cortísimas; alguna vez he ido en Semana Santa. He aprovechado siempre oportunidades, que me han proporcionado estancias muy breves en Granada.

3.—De las fiestas del Corpus me atraía todo. Pero, fundamentalmente, por mi afición, los concursos hípicas y las corridas de toros.

## DON AQUILINO MORGILLO HERRERA

Don Aquilino Morcillo Herrera no necesita, claro, presentación ninguna. Después de haber permanecido entre nosotros dirigiendo «Ideal», hoy diri-

# El PIREO a la conquista de la segunda GRANADA DE ORO





# Granada no se olvida nunca desde Madrid

«Granada está vinculada a toda mi vida»  
(Luis Rosales, académico)

- ★ «LA LUZ DEL CORPUS LA LLEVO EN LO MAS PROFUNDO DE MI ALMA» (Aquilino Morcillo, director de «Ya»)
- ★ «Me atraía más que nada el olor fresco de las juncias esparcidas por las calles y el temblor luminoso y sobrecogedor del paso del Santísimo entre flores blancas» (Doctor García Valdecasas, catedrático)
- ★ «Me gusta Granada en su propio aire de todos los días, sin ajetreo ni bullicio» (José López Rubio, autor teatral)

**VIENE DE LA PAGINA ANTERIOR**

mos las murallas y las torres iluminadas en la noche, que el embajador inglés Balfour, levantando los brazos al cielo, gritaba: «Doy gracias a Dios por haberme permitido ver esta maravilla». Creo que su grito era reflejo del sentir de todos.

**DON LUIS DE VICENTE PRADOS**

Don Luis de Vicente Prados, periodista distinguido, redactor del diario madrileño «A B C», contesta así:

1.—Tengo la intención de ir. Si no se realiza, el pensamiento y el corazón, como buen granadino, serán fieles al recuerdo de la hermosa tierra en su fiesta mayor.

2.—En julio de 1957, circunstancias de orden profesional y familiar me llevaron entonces a este maravilloso Madrid, gala y orgullo de España, hogar inmenso y acogedor de muchos miles de españoles provenientes de todos los puntos de la Patria. Desde aquella fecha no veo las fiestas del Corpus. Sin embargo, el pasado año tuve la fortuna de llegar aún a tiempo de comer las típicas «barretas», escuchar entre el inmenso gentío el clásico «trueno gordo» y admirar, verdaderamente embelesado, un espectáculo nuevo para mí: el recamado exornado de las fachadas de la Carrera de Darro. Inmensa galería urbana refulgente de arte y colorido.

3.—Sin dudar, Granada es única en Corpus. Se ofrece a todos en un inigualable conjunto de piedad y arte, de alegría y luminosidad, de belleza y colorido, como magno homenaje al supremo motivo: la Sagrada Eucaristía. Es el prodigio y el embrujo de la primavera granadina hecha luz y perfume. ¿Cómo, pues, señalar determinada diferencia? Si en Granada todo es posible, también es posible que todo, absolutamente todo, atraiga y subyugue en sus fiestas grandes de cada año.

**DON JOSE TAMAYO RIVAS**

José Tamayo no ha olvidado nunca a Granada. En su teatro siempre estuvo presente. Su teatro ha estado cada año con nosotros. Tamayo es un modelo de granadino. Un ejemplo de cómo y hasta dónde se puede querer a la patria chica. Tamayo y Granada son palabras que, en todo, han marchado juntas.

1.—Así lo espero, pues la compañía lírica «Amadeo Vives» ha sido invitada de nuevo por el Ayuntamiento para intervenir en el programa de fiestas del Corpus. También, la «Lope de Vega» actuará, días después, en el Generalife, formando parte del Festival de Música y Danza, que desde el año pasado, y con indudable acierto, incluye el teatro.

2.—Desde hace dos años. Estuve allí con motivo de un homenaje que me rindieron mis paisanos y que coincidió con la actuación, en el Corpus, de la compañía «Lope de Vega». De aquella ocasión guardo un grato recuerdo. Yo falté de Granada desde 1946, fecha de la creación de la compañía «Lope de Vega», que este año, por tanto, celebra su veinte aniversario de actividad continuada. En estos veinte años he vuelto muchas veces a Granada y no sólo por razones de trabajo. Mi visita más reciente fue en el pasado mes de febrero. Estuve siete días, realmente inolvidables, que me permitieron disfrutar de Granada como hacia mucho tiempo no podía hacerlo... Mi entusiasmo y los lazos afectivos que me unen a Granada no han decrecido en absoluto; tanto, que nada hay que me agrade tanto que cuando anteponen al citar mi nombre, la de mi condición de granadino.

3.—El olor a juncia y mastranzo el Día del Señor... La procesión, en definitiva, con todo su ambiente, es, sin duda, lo que más me gusta y atrae de las fiestas.

**DON JOSE DE YANGUAS MESSIA**

«No puedo decir que falte de Granada porque no soy granadino; aunque hubiese tenido a mucha honra el serlo, y la tengo en que, como si lo fuera, se me preguntase. Lo que he hecho incontables veces, desde mi juventud, es ir a Granada. Y pido a Dios me permita la alegría de seguir yendo.» Estas son las razones que el mismo don José de Yanguas Messia ha perfilado, de su presencia en nuestra encuesta. El señor Yanguas, visconde de Santa Clara de Avedillo, catedrático de Derecho Internacional de la Universidad de Madrid, fue ministro de Asuntos Exteriores durante la monarquía.

1.—Mi propósito es ir; pero hasta que

las fiestas se avecinan, no puedo estar seguro de realizar ese deseo.

2.—Desde hace unos ocho años, aunque yo hubiese querido ir más de uno en ese tiempo. Es una fecha demasiado temprana para poder escapar de Madrid quienes aquí vivimos, antes del verano.

3.—Las tres grandes atracciones tradicionales del Corpus: la procesión, los toros y los conciertos en el Palacio de Carlos V; esta última, trasladada al Festival. Y no hay que decirlo: el marco incomparable de Granada, su Alhambra, su vega y su Sierra Nevada.

**D. LUIS ROSALES CAMACHO**

Don Luis Rosales Camacho, académico de la Real de la Lengua, nos dice: «Para mí, Granada está vinculada a toda mi vida. Yo salí de la ciudad después de la guerra y no he vuelto a vivir allí. Pero a pesar de que muchas cosas, como el vínculo familiar, han ido desapareciendo, mi afecto se mantiene intacto».

1.—Probablemente. Ese es mi deseo.

2.—Es muy difícil de precisar. Ya hace muchos años. Aquí, en Madrid, tengo una multitud de obligaciones que no me es posible abandonar. No dispongo de una hora, ni de un día libres.

3.—No es una cosa concreta la que me atrae en mi época. Era el ambiente de la procesión, la vida de la ciudad. Algo difícil de describir, que he tratado de narrar en uno de mis libros, sobre mi juventud en Granada: «El contenido del corazón».

**D. JOSE ORTEGA CARVAJAL**

Don José Ortega Carvajal es el secretario de la Comisión Gestora de la Casa de Granada en Madrid. Un hombre entusiasta, que trabaja con todo su esfuerzo, que no es poco, para lograr la Casa de Granada, ese enclave granadino que de tanta utilidad podría ser para los paisanos que viven en la capital de España, para los que, desorientados, llegan por primera vez.

1.—Sí; si Dios quiere, como todos los años. No he dejado de ir ni un solo

año, desde que me trasladé a Madrid, donde entré el 28 de marzo de 1939 con las fuerzas nacionales. Además, desde que estamos tras la organización de la Casa de Granada, organizamos otras excursiones para Semana Santa y para la Virgen de las Angustias, a las que tampoco falto.

2.—Esta pregunta está contestada en la anterior.

3.—Lo que a todos, desde niños. El recuerdo grato de la pública de las fiestas, la procesión del Santísimo, la feria. Y todos los demás alicientes. Creo, por otra parte, que en nuestras fiestas habría que buscar siempre el cambio; lo rutinario quita encanto. Los cambios buscan la amenidad. Las fiestas, exceptuando las cosas tradicionales, deberían introducir novedades...

**D. GUILLERMO FERNANDEZ RAMOS**

Don Guillermo Fernández Ramos, jefe de protocolo del ministerio de Información y Turismo, vino a Madrid hace veinticuatro años a hacer unas oposiciones a traductor en la entonces Vice-secretaría de Educación Popular. Y las sacó, claro. Desde entonces falta de Granada. Sus respuestas son éstas:

1.—Este año, posiblemente, iré. Las exigencias del servicio me lo han impedido otras veces.

2.—Ya hace cinco años que no voy por Granada y me parecen muchos.

3.—Lo que me atraía más era el colorido general que Granada presentaba en estas fiestas. Sobre todo, el día de la procesión: la juncia, las mujeres (tan bonitas), las colgaduras... Y como católico, lo que más me emocionaba, naturalmente, era el paso del Santísimo en nuestra procesión, única en España.

**DON MIGUEL GARRIDO GARA**  
«Faltar de Granada no se puede decir que falte: la llevo conmigo; sus preocupaciones son las mías y los que me conocen saben muy bien que esto no es una frase hecha». Son las palabras de don Miguel Garrido Gara, director general de Expansión de la «Unión Industrial Bancaria».

1.—Normalmente, y aunque tenga que hacer un esfuerzo para disponer de esos días, procuro ir casi todos los años. Este trataré de que no sea una excepción.

2.—Yo trasladé mi residencia a Madrid hace unos años, pero ya le digo que procuro no faltar a las fiestas del Corpus. Estuve el año pasado.

3.—Aunque por encima de regionalismos uno se siente español, ante todo, creo que es un sentimiento muy noble el amor hacia la patria chica. Allí, en Granada, he conocido a mi mujer, que hoy se siente una granadina más. Allí tengo muchos recuerdos y muchos amigos, con los que me gusta compartir —y contribuir a crear en mi medida— el ambiente de alegría con que tradicionalmente se celebran estas fiestas. Disfrutar de ellas con Blanca —mi esposa—, mi familia y mis amigos, es el mayor atractivo que me ofrecen.

**DON JOSE AVILES BASCUAS**

El teniente general don José Avilés Bascuas ha respondido así a las tres preguntas:

1.—Aunque sería muy de mi gusto poderlo hacer, no me será posible para este año ir a las fiestas del Corpus.

2.—Casi todos los años voy a Granada. Me gusta recordar cuando allí vivía.

3.—Lo que más me atrae es el admirable Festival de Música y Danza en el bello marco de la Alhambra, por su vistosidad, elevado nivel, animación y asombroso ambiente.

**DON JOSE LOPEZ RUBIO**

El conocido autor teatral granadino don José López Rubio responde:

1.—No. El mismo día del Corpus salgo para un Congreso en Praga.

2.—Desde hace varios años no voy a las fiestas. Si se refiere usted a vivir, lo que se dice vivir, faltó desde hace cincuenta años. De la alegría que es pasar por Granada, desde la última Semana Santa.

3.—De pequeño, todo lo que era deslumbrador para los ojos y para la imaginación: la procesión, bajo los toldos; la Tarasca, las corridas de toros, las iluminaciones del bosque de la Alhambra, los puestos de barretas en el Salón, el castillo de fuegos artificiales... Después, las ciudades importantes, hondas, han dejado de interesarme en los días en que unos festejos, casi siempre los mismos, las sacan de sí. Me gusta Granada en su propio aire de todos los días, sin ajetreo ni bullicio. Las ciudades en fiestas parecen todas iguales.

MELCHOR SAIZ-PARDO

## Excmo. Ayuntamiento de Granada

Fiestas del Corpus  
AÑO DE 1966

días 11 y 12 de junio

PASEO DE LOS TRISTES  
a las 11 de la noche

# VI FESTIVAL de CANTE JONDO

CANTE:

Curro de Utrera

José Menese

Jarrito

Fosforito

Antonio Ranchal Alvarez

de Sotomayor

BAILE:

Joaquín Fajardo

Matilde Coral

GUITARRA:

Manuel Cano

Serranito

PRESENTA: RAFAEL GOMEZ MONTERO

Entrada General: 25 PTAS.

TAQUILLAS: C/ SARABIA

## Tranvías Eléctricos de Granada

Servicio Interurbano y de Ferrocarriles secundarios a los pueblos de la vega de Granada

OFICINAS:

CARRETERA DE PINOS PUENTE

TELEFONO 31500

SU APORTACION SE MULTIPLICARA EN MANOS DE CARITAS. HAGASE SOCIO DE CARITAS!



### TIRLET

Primera firma nacional en la instalación de

- AUTOSERVICIOS
  - SUPERMERCADOS
  - COMESTIBLES
  - CAMPING
  - FRUTERIAS
  - PANADERIAS
  - BODEGAS
  - DESPENSAS
  - DROGUERIAS
  - CONFECCIONES
  - TEJIDOS
  - FARMACIAS
  - OFIGINAS
- y todo el Comercio en general.

Solicite información gratuita de su problema. Nuestra oficina técnica está a su disposición.

TIRLET ESPAÑOLA. S. A.

Miguel Pérez Pérez

Exclusivas DAURO

Martinez de la Rosa, 2. Tel. 35012



# LA MARGENACION DEL GENIL Y DILAR, GRAN ASPIRACION DE LA CAMARA OFICIAL SINDICAL AGRARIA

—¿Cuál es el principal problema que tiene planteado en la actualidad la Cámara Oficial Sindical Agraria?

—Conseguir la terminación del encauzamiento del Genil y del Dilar, que es una honda necesidad para la agricultura granadina y muy vieja aspiración. Las obras se iniciaron, aproximadamente hace dos meses.

—¿Cuándo cree que estarán terminadas?

—El plazo de adjudicación de las obras es de cuatro años, pero creo que estarán concluidas antes.

Es don Luis Sánchez Urrutia, presidente de la C. O. S. A., quien así responde. Le acompañan los señores Castillo Manzano y Martínez Cañavate. La entrevista se desliza en su despacho oficial de la Cámara. El señor Sánchez Urrutia añade:

—Con las margenaciones del Dilar y el Genil la Vega quedará defendida y permitirá la creación de caminos de sin-gias a ambas márgenes de los ríos acabándose con ello la grave preocupación de los labradores en cuanto comienza a llover. Las inundaciones han producido grandes estragos en la Vega.

—¿Qué otros problemas tiene la Cámara?

—Ha habido uno que nos ha inquietado a todos seriamente pero ya está resuelto. Consistió en los préstamos concedidos a los oliveros. Gracias a la intervención de la Organización Sindical y de otros organismos ha podido solucionarse. Debemos expresar nuestro agradecimiento más sincero al gobernador civil, pues su rápida y eficaz intervención terminó por solventar el problema. Otra cuestión espinosa que hemos tenido ha sido la creada por las subvenciones a los cultivadores de trigo pero ya están en vías de entrega las primas concedidas por cosechas deficitarias.

—¿Qué se ha hecho en acción concertada?

—La Cámara ha informado favorablemente en veintidós expedientes que ya están aprobados, de acciones concertadas de ganado vacuno de carne.

—¿Agrupaciones trigueras...?

—En este aspecto también se ha desarrollado una interesante y positiva labor. La Cámara ha informado para la creación de agrupaciones trigueras en común y están aprobadas, hasta estos momentos, noventa en la provincia, de las cuales dieciséis han sido aprobadas

por recursos interpuestos al Servicio Nacional del Trigo.

La Cámara Oficial Sindical Agraria viene desplegando una intensa labor. Así, por ejemplo, en el seno de la entidad se ha creado una agrupación autónoma para la defensa de los contrayentes, como consecuencia de la reforma tributaria. Finalmente, le preguntamos a don Luis Sánchez Urrutia cuál es otra de las metas propuestas por el organismo que preside.

—Entre los múltiples asuntos de importancia para el campo granadino, tratados en la Cámara, se viene prestando la máxima colaboración en las reuniones celebradas con las autoridades provinciales para la instalación de un Mercado Regional y Matadero como asimismo se ha iniciado el establecimiento de un complejo industrial en beneficio de los agricultores para la transformación de los productos agrícolas en beneficio de la ganadería, complejo que prevé también el montaje de secaderos de maíz y deshidratación de alfalfa y otros elementos de gran interés.

Aún quedaban muchas cosas por decir, pero el tiempo urgía. De todas formas, lo más sobresaliente ha quedado reseñado.—F. V.

# La inclusión de Granada en el próximo cuatrienio del Plan de Desarrollo, máxima aspiración sindical

PREOCUPA HONDAMENTE LA ELEVACION DEL SALARIO MINIMO INTERPROFESIONAL

POCOS SECTORES DE LA VIDA ECONOMICA GRANADINA NO HAN SIDO AFECTADOS POR LOS CONVENIOS COLECTIVOS

Creciente aumento del cooperativismo en la Provincia

La labor que viene desplegando la Organización Sindical, en todos los terrenos, es tan intensa como eficaz. Viene esforzándose porque la provincia de Granada sea incluida en el próximo cuatrienio del Plan de Desarrollo, para lo cual ha realizado exhaustivos estudios que ha elevado a los Poderes

nacionales. Ha iniciado con gran éxito, obediendo instrucciones del gobernador civil, los Consejos comarcales de zona, que permitirán actualizar las potencias del Consejo Económico Sindical. El afán de elevar el nivel de vida de nuestros trabajadores, en una provincia subdesarrollada, motiva, entre otras medidas, que la Organización Sindical vuelque con creces sobre nuestros obreros sus servicios sociales, que ofrecen hoy a Granada la esperanza de un mayor robustecimiento y más amplia difusión.

En materia de vivienda, tan grave en la capital, la Organización Sindical terminó la construcción de 524 en el Polígono de Cartuja, manteniéndose en la provincia un ritmo acelerado de edificaciones. Cerca de ochocientos alumnos terminarán en estos días sus distintos estudios en la Institución Sindical «Virgen de las Nieves», que se proclamó campeón absoluto de los Campeonatos Escolares y dió, entre otros brillantes vencedores de sector, un campeón nacional de electrónica, a quien recibió el Caudillo. La Obra de Colonización prosiguió creando Grupos de Colonización para la consecución de claros objetivos agrarios.

Fue muy intensa la tarea desplegada por la Obra de Cooperación. El pasado año se constituyeron cuarenta y una cooperativas y en lo que va de año se han fundado veinte. Las cooperativas constituidas han sido agrícolas, de comercialización de productos del campo, industriales y, sobre todo, de viviendas.

Labor muy importante ha sido la promoción de nuevos Convenios Colectivos, principalmente en el sector industrial y servicios, así como la de actualizar aquellos que por el transcurso del tiempo iban quedando desfasados. Cabe destacar, entre otros, tanto por las mejoras conseguidas como por el número de productores a que afectan, los de la corta, monda y conducción de caña de azúcar de Motril, al que se ha adherido Vélez Benaudalla, Salobreña y Almuñécar; el de las minas de hierro del Conjuro; el de la Celulosa de Motril; transportes Rober, S. A.; sector producción del Sindicato provincial del Olivo, que afecta a unos cinco mil productores, y el de la industria de la confección. Puede afirmarse que son pocos los sectores de la vida económica granadina que no han sido afectados por Convenios Colectivos Sindicales.

La formación del dirigente sindical, en la rama económica y social, ha sido punto de una gran dedicación, para lo cual en la Academia Sindical vienen desarrollándose cursos de capacitación. En Previsión existe un caudaloso campo de acción, con la nueva Ley de Seguridad Social en la Agricultura. Se han celebrado diversos cursos de prevención de riesgos e higiene en el trabajo. «Educación y Descanso» continuó su labor de organizar viajes, establecer competiciones provinciales y nacionales, incorporando a sus tareas la misión de dar a conocer Granada a los granadinos, con excursiones a la provincia.

Se fortalecieron las Secciones Sociales y Económicas, dando un gran paso la Organización Sindical con la creación de los Consejos de Empresarios y Trabajadores. La justa elevación del salario mínimo interprofesional preocupa hondamente a la Organización Sindical.

Cuenta la Organización Sindical con el Servicio de Encuadramiento y Colocación, con la misión concreta de que a través del mismo se encuadre y realice el movimiento laboral de la provincia, tanto en el ámbito de colocaciones de trabajadores, como en el movimiento migratorio. En cuanto a la emigración hay que hacer constar que la demanda se mantuvo fuerte, pero que, sin embargo, es sólo para contrato de temporadas.

La Organización Sindical lucha en todos los frentes por romper la apatía granadina, luchando por ganar voluntades y formar un sólo y compacto bloque que levante a la provincia de su estado actual. La labor sindical es, pues, trascendente en todos los órdenes.

FRANCISCO VALENZUELA

## TALLER DE FONTANERIA

Instalaciones completas en tuberías de hierro y plomo.

Se hacen toda clase de trabajos en cinc y chapa galvanizada.

ANTONIO PRIETO

GETTI MERIEM, 8. TELF. 21410 GRANADA



LA COSECHADORA que SATISFACE LAS NECESIDADES DEL AGRICULTOR MODERNO

# Epple-Mobil 1000

con MOTOR PERKINS-DIESEL, de 75HP.

La cosechadora autopropulsada de alto rendimiento para explotaciones agrícolas medias y grandes, cooperativas, agrupaciones y recolección de cosechas.

## POR SUS INDISCUTIBLES VENTAJAS

Sistema patentado de trilla doble: (Dos cilindros desgranadores y dos cóncavos).

Limpia insuperable de los cereales (Segunda limpia con ventilador).

Blocaje de diferencial.

Variador de velocidad.

## CONSTRUCCION ROBUSTA

APTA PARA TRABAJOS EN LADERAS Y EN LAS MAS DURAS EXIGENCIAS DE TRABAJO

Asistencia Técnica Garantizada Gran Stock de recambios



PUBLISOL

DISTRIBUIDOR OFICIAL PARA GRANADA, JAEN Y ALMERIA:

# MAYSOLA

## SUMINISTROS AGRICOLAS

MARCIAL MASEGOSA MARTINEZ

Carretera de Benamaurel, 2y4-Tels. 710y 711

BAZA (Granada)



# La industrialización de la provincia, objetivo de la Diputación provincial

La Diputación provincial desempeña una fundamental misión en muy distintos sectores en la vida de nuestra provincia. Su tarea, tan amplia como ardua, se caracteriza por el signo de su permanente inquietud. Para que nos hablase sobre los heterogéneos aspectos de la actividad de la Diputación, he de solicitar una entrevista con don Miguel Zúñiga Hernández. El señor Zúñiga ha accedido con amabilidad, con franca cordialidad, viniendo su natural antipatía a cuanto es publicidad. Es de los hombres que trabajan sin buscar el aplauso.

Al presidente de la Corporación provincial le hemos sometido un extenso temario, que afecta a los hechos fundamentales de la actividad de la Diputación.

## MATADERO REGIONAL

Nuestra primera pregunta ha sido sobre el Matadero regional, que don Miguel Zúñiga ha respondido así:

—Es un tema de gran interés para la provincia; pero, en definitiva, una realización que está enmarcada en los planes de la Comisaría General de Abastecimientos, a cuyo organismo se le han ofrecido tanto por la Diputación como por el Ayuntamiento, toda clase de facilidades para su realización.

—¿Qué es lo que ha ofrecido la Diputación?

—La Diputación, lo único que tiene acordado es el aportar la cantidad que sea necesaria, una vez se conozca el presupuesto, de cuya confección se encarga la expresada Comisaría.

## AEROPUERTO

—El aeropuerto es una de las aspiraciones que consideramos como indispensables para el desarrollo turístico de la provincia. Se han realizado y se hacen numerosas gestiones por parte de las autoridades y organismos para conseguirlo. Si fuera posible lograrlo sólo por el interés que muestra Granada, a través de sus autoridades, ya tendríamos al menos la pista. Pero se trata de un servicio que forzosamente tiene que autorizar el ministerio del Aire y su realización depende, indiscutiblemente, de la autorización fundamental del citado ministerio. Esto, sin perjuicio de que Granada aporte todo lo que sea necesario y en esta línea no cabe duda de que la Diputación está dispuesta a contribuir con todas sus posibilidades.

## SAN JUAN DE DIOS

El Hospital de San Juan de Dios es tema sobre el que se habla y discute con pasión en nuestra ciudad. Sobre el mismo, don Miguel Zúñiga responde:

—Los problemas de beneficencia escapan actualmente a las decisiones locales, puesto que la competencia en esta materia está hoy atribuida a la Junta Central de Coordinación Hospitalaria, que es la que trata de coordinar todos los servicios hospitalarios, y que es la que tiene que tomar las decisiones oportunas para la mejor eficacia de estos servicios.

—Se viene rumoreando con insistencia de que el Hospital abrirá de nuevo su servicio de urgencia...

—Este tipo de servicio es misión municipal por imperativo de la Ley y así ha sido establecido siempre por el Ayuntamiento y ahora en coordinación con el Hospital Clínico.

## SAN LAZARO

Abordamos ahora el problema de los tuberculosos, que parece cuentan ya con San Lázaro. El señor Zúñiga Hernández aclara:

—El problema ha surgido como consecuencia de que la Universidad —concretamente la Facultad de Medicina— solicita que se le devuelva el pabellón del Hospital Clínico que tenía cedido al Patronato Nacional Antituberculoso. Entonces, el Patronato, para atender las peticiones de la Universidad, ofreció como fórmula el traslado de los tuberculosos a otro sanatorio dependiente del propio Patronato. Sin embargo, como el deseo de Granada es mantener este centro dentro de la capital, se está tratando de buscar fórmulas que satisfagan este deseo. Y una de las que se estudian es la posibilidad de acondicionar parte del Hospital de San Lázaro, a cuya solución la Diputación informó en su día sobre las dificultades que ello encierra, no sólo por lo difícil que es el acondicionamiento de dicho edificio para enfermos de esa clase, sino también porque dicho Hospital está ocupado actualmente por ancianos, en calidad de asilo. La Diputación tiene un proyecto realizado y una petición de subvención hecha a la Dirección General de Beneficencia para construir un nuevo asilo. Pero mientras todo esto no se realice, el problema sigue en pie y la decisión de lo que, en definitiva, se vaya a hacer depende de la Junta Central de Coordinación Hospitalaria y del Patronato Nacional Antituberculoso. La Diputación, como es natural, está dispuesta a dar todas las facilidades que pueda para que el problema se resuelva de la mejor manera posible, en interés de estos enfermos que merecen las máximas atenciones y los mejores cuidados.

## CENTRO REGIONAL DE EXTENSION AGRARIA

Sobre el Centro Regional de Capacitación y Extensión Agraria, el presidente de la Diputación nos informa:

—La Diputación se hizo cargo del terreno en Atarfe para ofrecerlo al ministerio de Agricultura y espero que las obras de este mismo año comiencen para su construcción. El Centro, sin duda, ha de tener una gran trascendencia para la agricultura, por lo que representa de orientación y ayu-

## EL ARREGLO DE LOS CAMINOS DE LA PROVINCIA, UNA TAREA FUNDAMENTAL Y AGOTADORA

CONCEDE LA MAYOR ATENCION Y AYUDA PARA LA INSTALACION DEL MATADERO REGIONAL

### EL AEROPUERTO, UNA META POR LA QUE SE TRABAJA CON ILUSION

da a las explotaciones agrícolas del agro provincial.

#### ESCUELA DE HOSTELERIA

—La Diputación compró el solar —contesta a nuestra sugerencia el señor Zúñiga— y lo ofreció al ministerio de Turismo, que es el que está construyendo el edificio, y tengo noticias de que empezará a funcionar a primeros de octubre.

#### GRANJA EXPERIMENTAL DEL ZAIDIN

Don Miguel Zúñiga no oculta jamás su entusiasmo por la labor que realiza la Granja Experimental del Zaidin, sobre la que nos dice:

—Su tarea es de una importancia que nadie desconoce y nos produce una gran satisfacción el tocar ya los resultados, las realidades de su eficaz labor. El éxito en toda la provincia ha sido indudable y ha llegado a términos tales que nos obliga a ampliar sus instalaciones, dado el interés extraordinario que demuestran los ganaderos, a cuyo servicio estamos. Por la provincia se han extendido unas razas de porcino y vacuno inmejorables, que están dando óptimos resultados. Se está hacie-

do un estudio en colaboración con un eminente catedrático de la Facultad de Veterinaria de Córdoba, en relación con los pastos de la provincia, con objeto de poder estudiar los más aptos y poder orientar en ese sentido a los ganaderos. Conjuntamente con esta labor funciona la Escuela de Capataces, en la que se está a punto de terminar la segunda promoción de alumnos que demuestran un interés extraordinario para adquirir los conocimientos prácticos y teóricos convenientes y que, sin duda, constituirán un fermento muy conveniente para todas las explotaciones ganaderas.

#### RED DE CAMINOS VECINALES

Sobre las vías provinciales, el presidente de la Corporación provincial afirma:

—Tengo la satisfacción de que la Diputación está haciendo un esfuerzo verdaderamente extraordinario por mejorar las vías provinciales. Aparte de los caminos que se han arreglado ya por las subvenciones —especialmente una de treinta y dos millones de pesetas, concedida por el Gobierno— y con créditos extraordinarios anteriores, actualmente tenemos adjudicadas ya las

obras de la primera fase de cincuenta millones de pesetas de un crédito de cien millones que tiene concedido el Banco de Crédito Local de España. También parece que va a ser realidad un crédito importante concedido a la Mancomunidad de Diputaciones, también con esta finalidad exclusiva de mejorar las redes provinciales, esperando que

quizá dentro de este mismo año se consiga alguna importante cantidad —que aún no puedo precisar— para esos fines. Pero esto no quiere decir que el problema se resuelva de una manera total, porque la red de caminos a cargo de la Diputación representa más de 1.200 kilómetros los actualmente construidos y otro tanto lo que haría falta construir para comunicar en debida forma los núcleos de población. Pero con estos planes en marcha creemos que se puede solucionar gran parte del problema que consideramos primordial, ya que las comunicaciones constituyen el elemento esencial de las necesidades de la provincia.

#### PLAN DE INDUSTRIALIZACION

Finalmente, abordamos un tema de gran interés: la ambición de industrializar la provincia. Responde el presidente:

—El Plan de Industrialización es una preocupación constante de la Diputación que, en contacto permanente con la Comisaría de Desarrollo, ha presentado trabajos, informes y estudios para tratar de conseguir que Granada hubiese sido incluida en la primera fase del Plan de Desarrollo, sin haberlo podido conseguir. Sin embargo, no cejamos en nuestro empeño y esperamos que en esta segunda fase del Plan sea tenida en cuenta nuestra demanda justa, porque Granada se lo merece. De un lado está su estado de subdesarrollo, y de otro, las riquezas que potencialmente pueden explotarse. Esperemos que con el decidido interés que tiene en este asunto nuestro gobernador civil y aunando los esfuerzos de todos, podamos conseguir que este proyecto se lleve a cabo.

Aún quedaban temas que abordar, pues vasto es el campo de acción de la Diputación provincial, pero no quisimos abusar más de la amabilidad de don Miguel Zúñiga Hernández.

Francisco VALENZUELA

**Arte Granadino**  
MARISCAL  
Alcaicería, 5  
TELEFONO 23107  
Reyes Católicos  
TELEFONO 27761  
GRANADA ★ ★

# TONICA Mirinda



Ahora...!

... ya puede Vd. beber  
TONICA MIRINDA  
Refrescante y cristalina  
Pura Tónica  
Mundialmente famosa

ES UN PRODUCTO  
DE PEPSI-COLA



# Más de cinco mil millones de pesetas invirtió el Estado en obras y realizaciones en Málaga

LA FACULTAD DE CIENCIAS ECONOMICAS, POLITICAS Y COMERCIALES, GRAN LOGRO

Obras importantes fueron las de los planes de regadíos y colonización; modernización de carreteras, ampliación del aeropuerto y mejoras en los distintos servicios en los pueblos de la provincia

Don Ramón Castilla Pérez, gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Málaga, tiene motivos suficientes para ser hombre popular y querido en el territorio que gobierna. Recordamos muy bien cuando el ilustre granadino tomó posesión del cargo que dejara el actual subsecretario de Turismo, señor García Rodríguez-Acosta, pronunció aquellas palabras de que «venía no a mandar, sino a gobernar». Pues bien, el señor Castilla Pérez, que ha sabido ganarse el corazón de los malagueños, cumple paso a paso el lema que se propuso cuando desde Logroño se le designó para la capital de la Costa del Sol.

Se nos ocurre como obvio hablar de la personalidad del actual gobernador civil de Málaga, pero entre las muchas semblanzas que de él se han hecho, de los muchos elogios tributados, de las numerosas relaciones que puede aportar su feliz mandato, no nos resistimos a admitir en estas columnas las palabras que el presidente de la Asociación de la Prensa malagueña y director de «Sur», don Francisco Sanz Cagigas, pronunció en el acto de la entrega del pergamino con el nombramiento de presidente de honor de dicha entidad. Se encontraban también presentes en dicho acto, muchos periodistas, entre ellos los componentes del Consejo directivo de la Federación nacional de Asociaciones de la Prensa. «Vosotros, periodistas —dijo Sanz Cagigas— podréis calibrar mejor que nadie la significación de este homenaje que los periodistas malagueños tributamos a don Ramón Castilla Pérez, nuestro gobernador. Al nombrarle presidente de honor de la Asociación de la Prensa, nosotros pretendimos resaltar y agradecer dos aspectos muy singulares de su personalidad y de su gestión. Como hombre de Gobierno, Ramón Castilla ha sabido interpretar con infrecuente sensibilidad a esta provincia. Ha sabido ver dónde estaba, exactamente, la clave de Málaga; dónde se escondía el cómo y porqué de esta nueva vocación turística que Málaga acaba de estrenar y que le ha servido para aflorar un sorprendente veneno de riqueza y bienestar donde antes sólo había estériles pedregales, miseria y desesperanza.

Sin estrépitos, sin envanecimientos, bajo una desconcertante apariencia de burgués bondadoso y paternal, Ramón Castilla está dando en Málaga una asombrosa lección de bien mandar, de bien hacer. Málaga, «la de las mil tabernas y una sola librería», le debe un centro universitario: la Facultad de Ciencias Económicas. También Institutos de Enseñanza Media y escuelas... En obras y realizaciones de todo tipo su gestión directa ha servido para que el gasto público invirtiera en nuestra provincia una cifra superior a los cinco mil millones de pesetas, obras todas ya subastadas en el último año político.

Si los periodistas constituimos la conciencia de la sociedad, o, al menos somos el tábano que picotea en esa conciencia, no podíamos ignorar la impresionante aportación de un gobernante al bienestar, al desarrollo de una provincia, de una porción del país, cuyo Gobierno le fue encomendado. Porque si la conciencia escuce a veces, muchas veces, también otras reconforta y estimula...

Nos queda luego su actitud como amigo de esta clase nuestra, de este oficio hermoso y áspero que nos desvela, que nos desazona en un puro vivir. Ramón Castilla no sólo nos quiere; además, nos respeta. El valora siempre, con especial delicadeza, todo lo que el periodismo tiene de misión, de entrega, de alegre renuncia a todas esas vanaglorias que nosotros, desde la anónima penumbra, alimentamos con desinteresada condescendencia.

En estas palabras —pues sólo hemos recogido unos fragmentos— del presidente de la Asociación de la Prensa de Málaga, está logrado el mejor y más reciente retrato del gobernador Castilla Pérez, que pone siempre su alma, su celo y su muy honrada responsabilidad en el quehacer diario para lograr los afanes de un pueblo que ya le tiene como un malagueño más.

Año político  
Importantisimo fue el año político 1964-65 para el gobernador civil, señor Castilla Pérez, porque demuestra con hechos y realidades contundentes una etapa magnífica de su mandato. Sobre dicho año vamos a basar el resumen de una serie de realizaciones, pero que

el año político 65-66 ha continuado con el mismo celo y el mismo ritmo y cuyos detalles serán conocidos en su día. Suman estas realizaciones muchos millones de pesetas, tan bien administradas como dirigidas, pero merece, por tratarse de un hecho cumbre en la vida malagueña, que destaquemos el funcionamiento de la Facultad de Ciencias Económicas Políticas y Comerciales, sueño de un día y hoy plena reali-

CARROCERIAS Y CHAPISTERIA EN GENERAL

JOAQUIN

LLORENS

RODRIGUEZ

TALLERES:

BARRANCO DE SAN ISIDRO, 8

Teléfono 33082

GRANADA

Sastrería RUIZ

Hijos de Antonio Ruiz Fernández

Uniformes civiles y militares

Trajes a medida

Pañería - Confecciones

REYES CATOLICOS, 28

TELEFONO 21794

GRANADA

EL TOISON DE ORO

MONTAJES ELECTRICOS

VELILLA

ILUMINACIONES - LUMINOSOS

Despacho y Oficinas:

PUNTEZUELAS - PAZ, 6

Teléfono 21829 - GRANADA

A. y V. Velázquez

Soriano

S. R. C.

INDUSTRIAS TRANSFORMADORAS

DEL AZUCAR Y SUS SIMILARES

Jardines, 14 y 16 - Teléfono 24100

COLONIALES

y DESPACHO DETALL:

GRACIA, 9 - TELF. 3446

Granada

OPTICA MODELO

Mesones, 1 - Teléfono 23298  
GRANADA

★ ★ ★

dad, por la que se desveló minuto a minuto el señor Castilla Pérez. Esto no sabrán nunca agradecerse bien los malagueños, aunque siempre hacen pruebas de ello. Su inauguración constituye una imborrable efeméride, porque dio a Málaga, desde este momento, el tono de ciudad universitaria.

Veamos ahora a modo de resumen, muchas de las realizaciones que se deben al actual gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Ramón Castilla Pérez. No hace falta que señalemos cifras porque cada obra de por sí hacen valer su presupuesto, pero si diremos que en el año político 1964-65 —hasta octubre— el Estado destinó a obras en Málaga casi cuatro mil millones de pesetas. Ahora es fácil calcular los millones de pesetas que habrán supuesto el de 1965-66, porque, como hemos dicho antes, el señor Castilla Pérez ha mantenido el ritmo de trabajo para terminar proyectos y empezar con los nuevos.

Si empezamos por la Comisión provincial de Servicios Técnicos, su programa es siempre amplio y ambicioso y se han atendido y se atienden a cuantos problemas asisten todas las Jefaturas locales en cuanto a pavimentaciones, alumbrado, abastecimiento de agua, mercados, viviendas, electrificaciones, caminos, etc.

En el Gobierno civil se han efectuado importantes obras de mejoras y adaptación que acogen también a distintos departamentos, así como obras en estafetas de Correos en la provincia, ampliación de servicios de Telecomunicación.

En Obras Públicas las inversiones fueron muy importantes, especialmente en lo que respecta a la Confederación Hidrográfica del Sur de España, con sus planes de regadíos y colonización. La modernización de carreteras es asimismo tema de gran importancia, a la que va unido el alumbrado, ensanche y conservación, como muy bien puede apreciarse en las fases previstas en la carretera de la Costa del Sol.

Se realizaron obras en los Institutos de Enseñanza Media y se atiende con gran cariño las construcciones escolares. Recientemente estuvo en Málaga el director general de Enseñanza Primaria, quien tuvo con el gobernador una amplia entrevista, ya que uno de los asuntos que más preocupan al gobernador civil, son los de la enseñanza.

La Junta provincial de Paro ha atendido también a los asuntos que le afectan y otra de las obras de mayor envergadura es la que compete al oleoducto Málaga-Puertollano que convierte a un sector del puerto de Málaga en importante estación de descarga petrolífera. presupuesto que pasó de los 135 millones de pesetas como también las obras llevadas a efecto en la central térmica y sus servicios que superan a los ciento diez.

Respecto a la labor del ministerio de Agricultura en la provincia de Málaga se puede decir que ha llegado a nivel superior. Ahí está la zona del Guadalhorce, totalmente transformada con regadíos, nuevos pueblos cuyas bases se sientan igualmente en el futuro pantano de Guadalteba, que ampliará los beneficios del embalse del Guadalhorce. Las repoblaciones de frutales, repoblación forestal y las campañas propias de estos servicios completan la gran labor efectiva de este departamento.

Ampliación del aeropuerto

Estamos ahora en las obras de mejoras y ampliación del aeropuerto de Málaga, que no sólo atiende lo que respecta a la pista, sino a la nueva estación terminal del aeropuerto internacional. De todos es sabido el cariño y atención que esta urgente necesidad ha supuesto para el gobernador civil. A Dios gracias la obra está iniciada y muy avanzada en su fase. El aeropuerto, de Málaga, ideado en su proyecto como el de Barcelona, será uno de los mejores de Europa y que estará a la altura de la importancia de su turismo.

Y ya que llegamos al tema turístico, no es necesario repetir el avance que en la actualidad ofrece Málaga al mundo. Bien lo sabía el señor Castilla Pérez cuando vino a Málaga y sobre él ya habló a un periodista que le interrogó en Madrid. Es decir, lo conocía perfectamente y ya traía preparadas las orientaciones necesarias para enfocarlos con la urgencia precisa y convertirlos en temas de realidades consumadas.

El tema de la vivienda ha sido para don Ramón punto de honda preocupación y ha sabido atender a distintos planes proyectados para seguir por un lado las directrices propias y también las del ministerio. Málaga, las ciudades de la provincia y otros muchos sectores se ven crecer al ritmo que las necesidades imponen. Porque aquí no sólo son hoteles y apartamentos los que se construyen. Son también viviendas, a las que se unen las de la iniciativa privada. La que en Málaga y en la Costa del Sol bien clara está su presencia.

El gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Málaga, nos puede decir muchas cosas en cuanto a realidades y proyectos. Ahí están a la vista de todos. Y nos puede hablar de otras muchas cosas que por sus pasos contados iremos viendo. Hay en don Ramón Castilla mucha vitalidad, muy buenos deseos y unas raíces de ilusiones muy profundas para que fructifiquen cuando sea necesario.

MIGUEL ROSADO

Verano 66



BAÑADORES

HELANCA ESTAMPADOS  
ESPUMA Y  
ALGODON LISOS

NUEVOS MODELOS

la villa

REYES CATOLICOS, 13 y 15

Estanterías metálicas desmontables

MAS ECONOMICAS QUE DE MADERA

Consúltenos sin compromiso. Un técnico le visitará.

ENTREGA INMEDIATA.

PERFIL RANURADO

KIMER

Exclusivas DAURO

MARTINEZ DE LA ROSA, 2 - TELFS. 35012-35011 - GRANADA

ESTACION DE SERVICIO

José Villarejo Nieto

Licencia núm. 1.572

★ ★ ★

CARRETERA DE MALAGA

Teléfono 31857 ★ GRANADA

SUCURSALES

MADRID  
Preclados, 4  
BARCELONA  
Rambla S. José, 98  
Hospital 30  
VALENCIA  
Calvo Sotelo, 28  
Gran Via Germania, 3  
MALAGA  
Granada, 5  
MURCIA  
Plateria, 16  
ALMERIA  
Tiendas, 7  
JAEN  
Bernabé Soriano, 16  
TETUAN  
Mohamed V, 3  
ANTEQUERA  
Lucena, 18  
ANDUJAR  
S. Francisco, 1  
LINARES  
Pasaje 25  
Canalejas, 2  
MOTRIL  
Pl. Burgos, 4

CASAS EN GRANADA:

LA REGIA ARTESANIA GARACH LA HOGUERA  
GRAN VIA, 15 - DCHA. GRAN VIA, 15 - IZQ. ZACATIN, 6 BOABDIL, 1

CALZADOS

Garach

SOCIEDAD ANONIMA

CENTRAL: GRANADA - GRAN VIA, 15

Teléfono 21500

Telegramas: GARACH



# ALMERIA SORPRENDE AL VIAJERO QUE VUELVE A LA CIUDAD

ES EXTRAORDINARIA LA CATEGORIA LOGRADA POR LA CAPITAL ALMERIENSE EN ESCASO TIEMPO

A la voluntad recia y el desvelo constante del señor Gutiérrez Egea se deben las realidades que ya tocan los almerienses

## SIN DUDA. UNO DE LOS MAYORES LOGROS ES EL AEROPUERTO

Quien tras unos años de ausencia vuelve hoy a Almería habrá de experimentar una sensación de grata sorpresa no exenta de admiración, al comprobar el enorme crecimiento, la extraordinaria categoría alcanzada por esta ciudad, en todos los órdenes, en tan corto espacio de tiempo. Pero es precisamente en el último lustro donde esa transformación se aprecia con mayor pujanza y con más positivas realidades. Podemos afirmar que es en estos cinco años cuando Almería ha comenzado a alcanzar la plenitud de su desarrollo, cuando ha trazado poderosas directrices para un futuro espléndido y cuando se halla en trance de convertirse en una de las provincias más prósperas y prometedoras de la región.

Ella es debido, naturalmente, a la atención que viene prestando a los problemas almerienses el Gobierno y a la bien probada protección del propio Caudillo, quien a poco de terminar la Guerra de Liberación, adoptó a esta provincia, distinguiéndola en todo momento con afanosa predilección, como en diversas ocasiones expresó públicamente Su Excelencia.

Es obvio resaltar que para que aquella preocupación, para que ese afán de mejora prosperara, se hacía necesaria la persona que pusiera en el empeño dedicación entusiasta, voluntad decidida y dinamismo permanente.

Y esa persona, cauce fiel por el que corren los deseos del Gobierno de Franco, que ha colocado a la provincia de Almería en línea ascendente, ha sido el actual gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Luis Gutiérrez Egea. A su voluntad recia y a su desvelo constante se debe, ciertamente, esa espléndida realidad que todos los almerienses tocan hoy, viendo como su tierra se incorpora con gran impulso al resurgir general de la Patria.

Sería prójimo hacer un resumen de la fructífera labor del señor Gutiérrez Egea. Vamos a dar cuenta, en una fugaz síntesis, de aquellos proyectos más importantes, que han tenido una proyección poderosa y de alto beneficio para el bien común, siempre de acuerdo con las directrices marcadas por el Generalísimo y su Gobierno.

### AEROPUERTO

Por orden de importancia, señalaremos como fundamental realización para el progreso y prosperidad de Almería y su provincia, el aeropuerto. La obra aparecía —hasta que el denuevo y el ánimo decidido del señor Gutiérrez Egea puso mano en el asunto—, como un bello sueño, como una utopía de muy difícil ejecución, como algo que estaba vedado a la generación actual. Sin embargo, ahí está el gigantesco proyecto en pleno desarrollo, ahí están ya las pistas perfiladas, el contorno definido, el terreno aplazado y la obra cada día más avanzada. Es ocioso hacer hincapié sobre la enorme moral que esto ha dado a todos los almerienses, sobre las fundadas esperanzas que obra de tal envergadura ha llevado al pecho de todos, y sobre el contento que hoy reina en todos los rincones de la provincia.

En realidad, ha sido esto, el aeropuerto, como una revitalización del espíritu colectivo, como el poderoso reconstituyente que ha acabado con un anquilosamiento de siglos. La ingente obra, cuyo importe total se elevará a más de 400 millones de pesetas, es de gran importancia, demostrándose su potencia en la cifra que acabamos de indicar.

Otra faceta que distingue la actividad creadora del gobernador civil de Almería es el interés puesto en el auge del turismo en la provincia. A su gestión, a su iniciativa, se debe el extraordinario desarrollo alcanzado por la industria hotelera, así como el considerable incremento de complejos turísticos, alojamientos, etc. Y sobre todo, el proyecto cumbre dentro de este aspecto: el parador nacional de turismo «Reyes Católicos», de Mojácar, en la construcción del cual se emplearon 25 millones de pesetas. En este orden de cosas, y año tras año, el jefe provincial del Movimiento fue dando nuevos impulsos a los concursos de «Embellacimiento y Ornato», que anualmente viene convocando la Jefatura provincial, en todos los pueblos de esta provincia, habiéndose convocado en el año actual ya el IX concurso. De esta forma Almería ha experimentado un crecimiento notable, con unas perspectivas sumamente interesantes que harán, en poco tiempo, de estas costas y estos parajes, uno de los lugares más atractivos del litoral mediterráneo.

Hay otras realizaciones debidas a la perseverancia del jefe provincial del Movimiento que merecen ser recordadas en este breve balance. Entre ellas tenemos la creación del Patronato «Onésimo Redondo», para la con-

servación y mejora de la vivienda rural, cuya beneficiosa acción social, política y humana, abarca los cuatro puntos cardinales de la geografía provincial. Buena prueba de ello son los 12 millones de pesetas invertidos por dicho Patronato en cuatro años. También ha dado el señor Gutiérrez Egea un nuevo impulso a la vida política de los pueblos almerienses, con la reorganización de los Consejos locales y la celebración de las asambleas provinciales de jefes locales y alcaldes de la provincia de Almería.

Una gran obra creada por su antecesor en el cargo, ha sido continuada por el actual gobernador civil de Almería con todo interés y entusiasmo: el Patronato «1.º de Abril»; una obra social que se nutre, principalmente, de lo recaudado en las Campañas de Navidad y Viviendas. Hasta el momento actual se llevan invertidos cerca de 62 millones de pesetas en la construcción de más de trescientas viviendas decorosas, higiénicas, cómodas y confortables, para familias humildes.

### AGUA

Uno de los seculares problemas de Almería ha sido la escasez de agua. A remediar tan agobiante problema tendió, en todo momento, la atención y preocupación del gobernador civil; que ha dado un impulso grande a las obras de alumbramiento de aguas en toda la provincia, poniendo en movimiento aquellos organismos afines. Relacionado con este último punto, hagamos constar que el I. N. C., en los últimos cinco años, y aparte de toda la labor realizada anteriormente, lleva ejecutados interesantes trabajos de colonización y regadíos en las zonas de Dalías, Níjar, Huércal-Overa, Los Guiraos y El Higueral de Tijola, en los que se han invertido más de 400 millones de pesetas que, unido a los 60 millones empleados en los estudios y trabajos de sondeo e investigación que se vienen efectuando en toda la provincia, dan un total de más de 460 millones de pesetas. Inversiones éstas que han hecho posible la fertilización y puesta en marcha de un total de 9.500 hectáreas de terrenos (ayer páramo y

hoy ubérrimas tierras de cultivo y auténticas fuentes de riqueza), gracias a los casi 7.000 litros, por segundo, alumbrados; además de nuevos sondeos con un caudal de unos 4.000 litros por segundo, que permitirán poner en cultivo próximo a otras 6.000 hectáreas.

Hoy, en estas horas, el suelo de la capital almeriense aparece excavado, removido, con un estruendoso ajetreo de maquinarias, brigadas de obreros, etc. Es sencillamente, que están en marcha otra de las supremas aspiraciones de Almería, por la que ha clamado largos años: el alcantarillado. Este proyecto, aunque conseguida su aprobación por su antecesor, ha sido al señor Gutiérrez Egea a quien le ha correspondido emprender tan ingente obra, poniendo en ella desde sus comienzos, el máximo interés y toda su voluntad.

Finalmente, y para terminar, digamos que don Luis Gutiérrez Egea, hombre en el que, junto a su dinamismo y clara visión política, se une una cordialidad nada común, lleva su constante preocupación y desvelo por los intereses que el Gobierno le ha confiado, a todos los estratos sociales, a todo lo que puede significar beneficio, aportación útil al bien general. Así vemos como, a través de la Comisión provincial de Servicios Técnicos, ha resuelto el acuciante problema del abastecimiento de aguas en numerosos pueblos de esta provincia, contándose entre ellos: Adra, Albox, Garrucha, Huércal-Overa, Mojácar, Senés, etc.; estando en trámite de resolución otros muchos. De igual forma, se han electrificado la totalidad de los pueblos y varios anejos; habiéndose instalado, también, teléfonos en gran cantidad de pueblos, estando trazados los planes para totalizar las comunicaciones telefónicas en todos los pueblos y núcleos importantes de población de esta provincia. El interés por mejorar el aspecto de las localidades almerienses, en todos los órdenes, se ha puesto también de manifiesto bajo el mandato del actual gobernador civil, en lo concerniente a la apertura, reparación y mejora de carreteras y caminos vecinales y dedicando una especial atención a los problemas de la enseñanza primaria y media. Buena prueba de ello son las construcciones de grupos escolares y escuelas unitarias, en todo el ámbito provincial; la creación de secciones delegadas de Enseñanza Media en las zonas de población que son puntos neurálgicos de nuestra geografía, tales como: Adra, Berja, Cuevas de Almanzora y Cantoria, y la construcción de un nuevo Instituto, en la capital.

### CAMPO

La mayor preocupación del señor Gutiérrez Egea ha sido, y es, el campo. El problema agrícola ha ocupado la atención del gobernador civil de una manera íntegra y decisiva. Nuevos regadíos, cultivos extratempranos, todo cuanto supone ampliar, aumentar la riqueza de la provincia en este aspecto tan esencial, merece su más decidido apoyo. Actualmente, la máxima preocupación de nuestra primera autoridad es cuanto se relaciona con el abastecimiento de agua potable a la capital; un problema agudo y serio pero que, dentro de la gestión eficaz del gobernador civil, tendrá solución, pues en los momentos actuales existen perforaciones que arrojan un caudal de 274 litros por segundo, parte de los cuales ya están contribuyendo a paliar el grave problema del abastecimiento de la capital. El resto, se incorporará tan pronto se ultimen las obras de elevación y conducción a los depósitos. Aunque esta es una solución parcial del problema, Los organismos del Gobierno (Ministerio de Obras Públicas), están realizando estudios y proyectos que permitirán —mediante la construcción de embalses— acometer la solución definitiva, cualquiera que sea el volumen futuro de crecimiento de la capital y las necesidades que demande el turismo que se instale en las costas del Golfo de Almería.

JUAN MARTINEZ MARTIN

## TRANSPORTES ALSINA GRAELLS SUR, S. A. GRANADA

Horario de verano de los servicios del Centro de Granada que empezaron a regir el día 1.º de junio de 1966

DE GRANADA A:	Salida	Llegada
Albondón	16,00	10,30
Albuñuelas	19,15	9,15
Alcaudete (Estación)	6,45	14,00
Algarinejo	18,30	9,30
Almuñécar M.	7,30	18,00
Almuñécar T.	18,00	10,00
Benalúa	19,45	9,00
Bérchules	13,00	12,00
Berja	13,00	12,45
Busquistar	9,30	18,15
Carchel	18,15	9,15
Castillo de Tajarja	20,15	9,00
Cónchar	20,00	9,00
Córdoba por Baena	7,30	12,15
Córdoba por Rute	7,45	13,30
Jaén M.	10,30	20,00
Jaén T.	17,00	9,15
Játar	19,45	9,15
Jayena	20,00	8,45
Málaga	8,00	19,00
Málaga	16,00	11,45
Montefrío	19,30	8,45
Motril (Enlace con Almería)	8,00	20,30
Motril (Enlace con Almería)	15,30	12,00
Motril	13,00	9,30
Motril Rápido	19,00	13,30
Murtas	16,30	10,15
Orgiva	20,00	9,00
Priego	18,00	9,15
Salar M.	13,15	16,45
Salar T.	19,30	9,30
Sevilla M.	7,30	21,00
Sevilla T.	15,30	13,30
Siles	7,00	14,00
Ugijar	8,30	12,00
Zafarraya	19,00	9,30

LA EMPRESA.

## Excmo. Ayuntamiento de Granada

### COMISION DE FIESTAS

## CONCURSO DE FACHADAS ADORNADAS EN EL PASEO DE LOS TRISTES, CARRERA DE DARRO Y CALLES ADYACENTES

Hasta las trece horas del día ocho del próximo mes de junio se admiten en el Negociado de Fiestas de la Secretaría Municipal inscripciones al Concurso de fachadas adornadas durante las próximas fiestas del Corpus en el Paseo de los Tristes, Carrera de Darro y calles adyacentes, con premios por importe global de CINCUENTA MIL PESETAS.

Las condiciones del Concurso pueden examinarse en el Negociado de referencia.

## Bodegas CASTANEDA

PELIGROS

Vinos y licores de todas clases.

Fábrica de anisados.

Vinagre embotellado

selecto sabor y calidad.

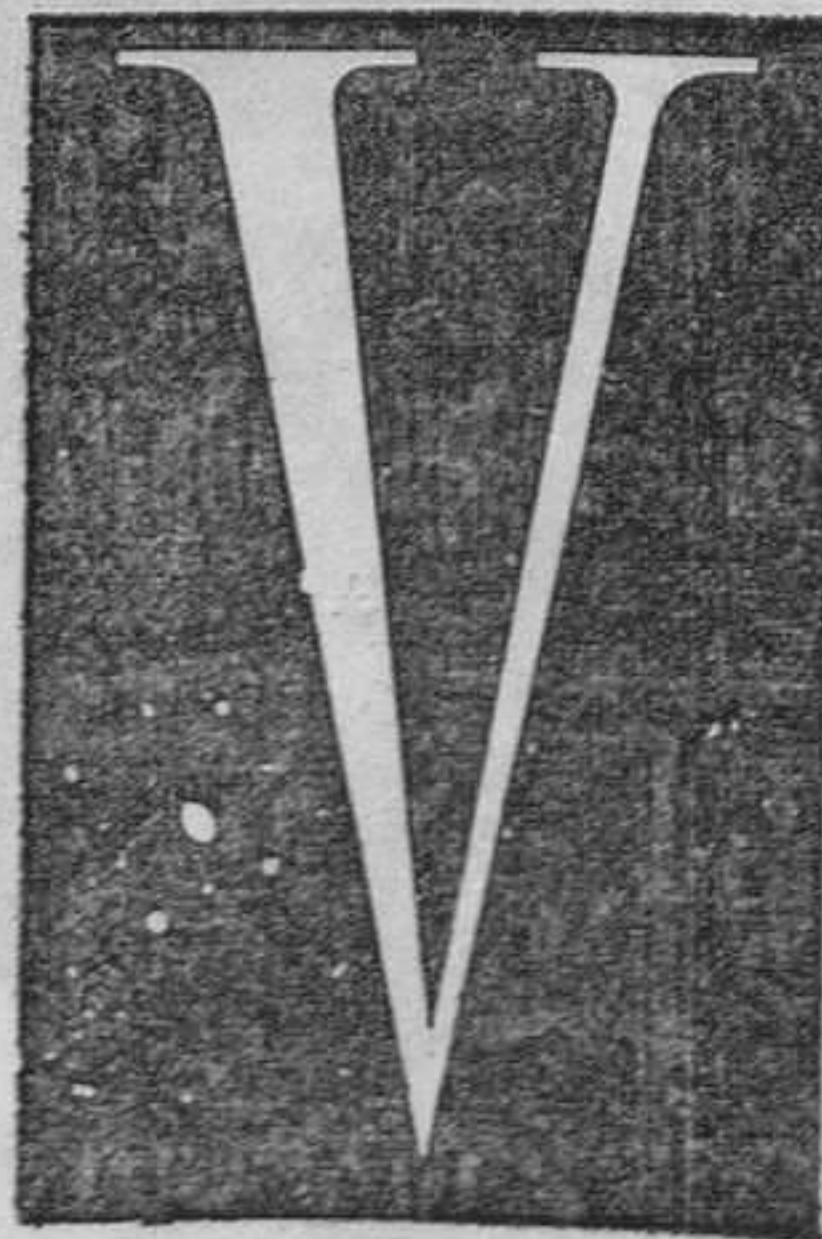
### ENCLAVADO

EN LA CARRETERA DE JAEN CRUCE CON ALBOLOTE. TEL. 4

Sucursal en Guadix:

CALLE OBISPO M. OLMOS

TELEFONO 330



# POR QUÉ EL BANCO DE VIZCAYA?

Porque ofrece la garantía de más de un millón de clientes. Porque el BANCO DE VIZCAYA se distingue por su servicio.

Aprobado por el Banco de España con el n.º.6627.



# GRANADA: TRADICION EUCARISTICA

Las fiestas del Corpus tienen centro y motivo en el Santísimo Sacramento del Altar, y Jesús se nos manifiesta por las calles granadinas encerrado en el viril de una custodia. Por consiguiente, esta joya constituye elemento importantísimo en la conmemoración eucarística que es el Corpus Christi granadino. Todo esto se olvida entre el tumulto, alborozo y jolgorio que salvo la procesión del día del Señor, deja para un número por años más reducido de fieles los júbilos y procesiones catedralicias de los días de octava. ¿Quién piensa en oír un sermón en tarde de toros o de competición deportiva o, por lo menos, de animado callejeo? Cristo, el Amor de los amores olvidado. Sólo algún que otro catorce de papeles viejos puede conocer que allá, en el archivo del Sacro Monte, existen unos versos escritos por un frailecico flacucho y pequeñín en una estrecha celdita del desaparecido convento de los Mártires, en la Alhambra, versos en los que el autor de ellos, San Juan de la Cruz, lamentaba en ternisimos conceptos el olvido por los hombres de Jesús, figurando en aquel pastoreico «ajeno de placer y de contento», que:

No llora por haberle amor llagado,  
que no le pena verse así afligido  
aunque en el corazón está herido;  
mas, llora por pensar que está olvidado.

Sin embargo, pocas ciudades del mundo pueden ostentar tradición eucarística como Granada. Sólo nueve años llevaba libre de la morisma cuando coincidieron en nuestra ciudad la Reina Católica y la celebración de la fiesta del Sacramento del Amor. Era ocasión indicadísima para mostrar a los musulmanes la grandeza y esplendor de la liturgia cristiana e Isabel dispuso que la procesión fuese celebrada con la mayor pompa posible en ciudad en la que el culto aún había de sufrir de improvisación y ensayo, y fue la propia y admirable reina la que regaló a Granada la custodia que aún figura en la procesión del día del Señor.

No es obra de arte la tal custodia. La donante debió comprender la urgencia del caso y no encargó a ninguno de los reputados orfebres del tiempo la ejecución de lo que por esto quedó en sólo joya espiritual en el tesoro granadino. Pudo haber donado una custodia de los Arfe, o de alguno de los plateros toledanos que terminaron en Gregorio de Baroja. Pudo, también, darla de materia rica, como la de oro, también de la Reina, que se engasta en la monumental y hermosísima de la Catedral de Toledo. La nuestra es procesional pero apenas si merece el calificativo de turriforme y su hechura, fuera del copete, ofrece poco de notable, pero para nosotros granadinos constituye una reliquia de la gran Reina. Además, no fue sólo la custodia lo regalado para la procesión, sino otros elementos como once tapices con representaciones del Apocalipsis y casi otros tantos, de la Pasión con los que el día del Corpus se adornaba la Catedral, entonces establecida en lo que después fue convento de San Francisco Casa Grande y hoy Capitanía General, pues aún no había dictado el Pontífice, que lo era nada menos que Julio II, el Papa del Renacimiento. Breve para traslado del templo metropolitano a la mezquita mayor de Granada, lo que no se verificó hasta 1507, tres años después de la muerte de Isabel. Donó, asimismo, ésta, dos alfombras, una de ellas morisca, un frontal de brocado, un cáliz de plata sobredorada con esmaltes, una cruz muy artística y adornada, también de plata y la antedicha custodia, con andas de madera dorada y tallada y con ángeles adoradores. Fuera de estos elementos donó un espejo italiano, curiosísima pieza de tocador, con esmaltes de temas eróticos, que cambiada la luna en viril y provista de un «sob», sirvió, asimismo de custodia y hoy es alhaja de la Capilla Real. Las andas habían de ser reducidas, puesto que eran llevadas por sacerdotes, en recuerdo de lo cual las cintas que penden de las actuales son llevadas por los miembros de la Universidad de curas párrocos. Los altares o estaciones del tránsito de la procesión, servían para que los sacerdotes que llevaban las andas se remudasen. Esto se mantuvo hasta el siglo XVIII y desde entonces, comenzó a salir el Santísimo en carroza, no sólo en la procesión del Corpus, sino para el Viático frecuente para los enfermos. De entonces procede la muy notable carroza que aún conserva la parroquia de San Ildefonso, aunque a veces se llevaba en litera, de las que se conservan algunas en la Capilla Real. Sin embargo, según las gacetas del padre La Chica, en 1724 aún salía el Santísimo a hombros.

No obstante el escaso mérito de nuestra custodia, tiene el valor de precursora. Las anteriores a ella, como las renombradas de Ibiza, Sangüesa y Barcelona, ésta última, como se ha dicho, con una custodia pequeña de oro regalo de la Reina Católica dentro de la mayor, son de estructura diferente. La obra de mazonería o sea de imitación de la arquitectura gótica, queda en la nuestra reducida a la coronación o chapitel. El resto, pronunciando ya lo renacentista, es de forma de templete, como la pequeña de Cuenca, las de las iglesias toledanas de Santa María Magdalena y de Santiago y aún más, la bellísima y monumental de la Catedral de Sevilla, por

A LOS NUEVE AÑOS DE LA RECONQUISTA, LA REINA CATOLICA REGALO LA CUSTODIA QUE FIGURA EN LA PROCESION

SI BIEN COMO OBRA DE ARTE ES DE ESCASO VALOR, ES INCALCULABLE CUANTO ALCANZA COMO JOYA ESPIRITUAL

Juan de Arfe. El templete de la granadina lo forman seis columnas torsas sobre basamento exagonal con ornato simple. La entrega de la parte superior al nudo del ástil se verifica por una pirámide invertida, en la que termina la parte auténtica, pues la custodia ha sido muchas veces restaurada y modificada. En 1535, Diego de Valladolid le dio un repaso y rehizo su dorado. Treinta años más tarde, Francisco Téllez, discípulo del anterior, labró nuevo el nudo del ástil en sustitución del primitivo, ya cascado, puso soportes para ligar el cuerpo principal con la base, e hizo completa-

mente la peana con decoración primorosa y de excelente estilo. En 1596 se doró de nuevo y se le pusieron cuatro anforitas de plata para flores. A fines del siglo XVIII se le añadió un pie con abundante ornato y cuatro jarrones y más adelante se dio a todo un pedestal con adornos de mala mano. Tales añadidos dieron a la custodia que en un principio no alcanzaba al metro y medio, un metro más. Aun hace pocos años, fue repasada y dorada de nuevo.

En los primeros años del siglo pasado, el generoso arzobispo don Juan Manuel

Moscoso y Peralta regaló a la Catedral una magnífica custodia de oro y plata con más de 30.000 piedras preciosas, joya que vendida, permitió pagar 50.000 reales que como arbitrario recurso habían impuesto a la ciudad los rapaces generales de Napoleón.

Desde hace más de diez años se trata de construir una carroza o trono para el Santísimo en la procesión del Corpus. Convenida con varios de los excelentes orfebres con que cuenta Granada, por fin el Cabildo Catedral convocó a un concurso al que sólo concurren tres

artistas, cuyos proyectos no fueron aceptados. Al poco tiempo, reunidos el dean, señor Cobo; el penitenciario, señor Páyo; el entonces director general de Bellas Artes, señor Gallego Burín; el director del museo arqueológico de la Alhambra, señor Bermúdez Pareja, y el que esto escribe, se acordó que el orfebre, señor Salazar Capilla, elaborase un proyecto definitivo. Este fue modificado, corregido y acicalado hasta quedar dispuesto para su realización. El Cabildo Catedral, en especial su dean, más la Hermandad Sacramental del Sagrario, realizaron abundantes y laboriosas gestiones para allegar recursos para una obra que se sabía muy costosa, tan costosa que, por la cuantía del presupuesto, permanece hasta ahora detenida. Y en verdad que es de urgente realización, puesto que la carroza que ahora se improvisa cada año con elementos adventicios, no es la que corresponde, ni muchísimo menos, a la importancia y a la devoción eucarística de Granada.

Marino ANTEQUERA



DI  
A  
Fe  
la  
se  
EN  
LL  
M.  
Fais  
di, q  
dríd  
celen  
man  
los c  
laga.  
Sevil  
los R  
Er  
bido  
Esta  
misi  
narco  
Mon  
L.  
sitat  
tor  
tal  
ciud  
El  
sal  
del  
quie  
da  
El  
en l  
toria  
Indu  
Mon  
mat  
ofre